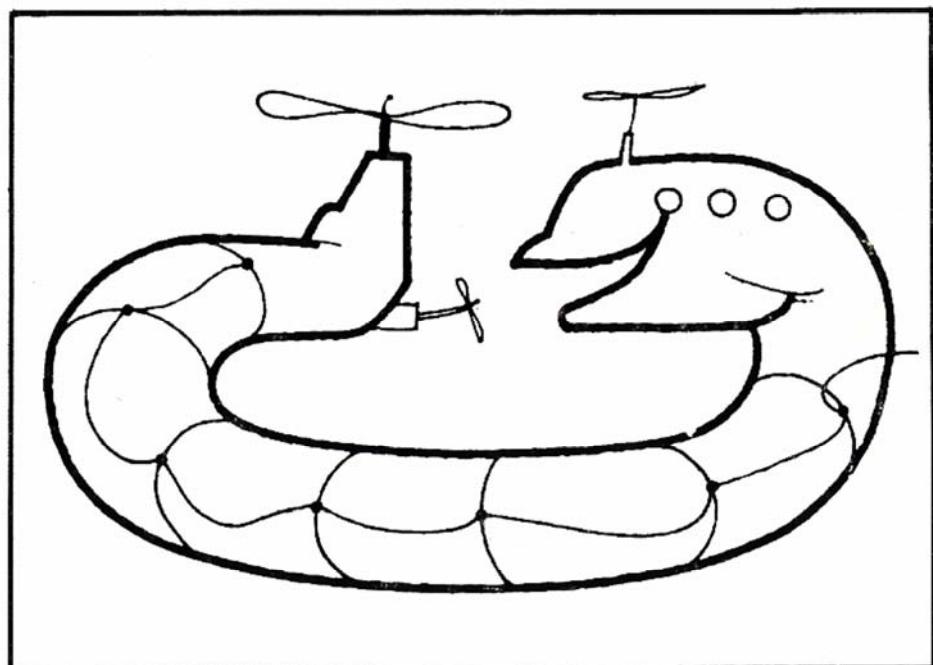


هدف: تهران

تهاجم کارت و وقایع پشت پرده

جولیتو کیه زا
ترجمه هادی سه رابی



نشرنو



هدف: تهران

تهاجم کارتر و وقایع پشتپرده

جولیتو کیهزا

ترجمه هادی سهرابی

چاپ دوم

نشر نو
تهران، ۱۳۶۲

این اثر ترجمه‌ای است از کتاب:

“Obiettivo Teheran :
Il blitz di Carter e
i suoi retroscena”
di Giulietto Chiesa

De Donato editore SpA, Bari, Italia, 1980

ترجمه و ویرایش فارسی این کتاب در مرکز فرهنگی پچواک انجام شده است.

چاپ اول: ۱۳۶۲

چاپ دوم: ۱۳۶۳

تعداد: ۵۰۰۰ نسخه

حق چاپ محفوظ است

چاپ کتبیه
صحافی میغک

فهرست

سخنی با خواننده	هفت
یک روز صبح در واشینگتن...	۱
«نور آبی»	۱۰
پیش‌درآمد	۱۹
پردهٔ اول	۲۹
الف) بازیگران: «هر کولسهاي سی—۱۳۰»	۲۹
ب) بازیگران: آواکسها	۳۸
ج) بازیگران: هلیکوپترها	۴۱
د) بازیگران: تا آخر راه!	۴۹
ه) بازیگران: الله‌اکبر! (ایرانیان)	۷۰
تماشاگران	۸۴
پرده‌ای که هرگز اجرا نشد	۱۲۱
مؤخره	۱۰۹
تقویم رویدادهای شش ماهه	۱۷۱

سخنی با خواننده

هدف: تهران تحقیقی است استادانه از یک روزنامه‌نگار ایتالیائی (جوولیتو کیهزا) در باب حمله نظامی آمریکا به ایران در پنجم اردیبهشت سال ۱۳۵۹ برای آزادسازی گروگانها و تحقق اهدافی دیگر!... و می‌دانیم که این حمله در همان مرحله آغازش در صحرای طبس، به انتها رسید وایستگاه اول هاجمان آمریکائی شاهد شکست مفتضحانه تکنولوژی پیشرفته‌ای شد که با ضریب اطمینان ۹۹٪ مسافر به کره ماه برد بود، ولی از اجرای مأموریت در یک دشت مسطح کویری — آنهم بدون برخورد با کوچکترین مقاومتی — عاجز ماند.

این کتاب، ضمن آنکه هنر نویسنده‌اش را در گردآوری و تحقیق به اثبات می‌رساند، درجه اهمیت رویدادهای انقلاب اسلامی را در نظر جهانیان و توجه و دقت افراد در گوش و کنار را به مسائل این انقلاب نیز آشکار می‌سازد و نشان می‌دهد که چگونه علی‌رغم تمام تبلیغات انحرافی و موذیگریهای رسانه‌های استکباری، دنیا با کنجکاوی فراوان ناظر حوادث ایران است و سعی می‌شود آنچه به عنوان «انقلاب اسلامی» در کشوری که «مدت زیادی از سربراه بودن و اطاعت‌ش از آمریکا نگذشته» رخ داده است، مورد بررسی قرار گیرد تا عامل اساسی اینهمه قدرتی که ناگهان در ایران سربرافراشت و آمریکا را با آنهمه قدرت تسليحاتی و تکنیکی به

در مافدگی کشاند، شناخته شود.

البته باید توجه داشته باشیم که اگر مسئله از نظر ما حل شده است و می‌دانیم که آن «عامل اساسی» چیزی جز نیروی ایمان ملت نبوی و نیست، ولی برای فرنگیها که عادت کرده‌اند همه چیز را با معیارهای مادی بسنجند، مسلمًا کمی ثقیل است که به سهولت ما قدرت اسلام را در همه پیروزیهای دوران انقلاب ذی‌مدخل بدانند و به خود همان را بقولانند که ما اصولاً جز آن اعتقادی نداریم.

در بین انبوه کتابها و مقالاتی که چند ساله اخیر در دنیا راجع به ایران و مسائل انقلاب اسلامی منتشر شده، غیر از آنها که جنبه هواداری و تمجید از انقلاب را دارند، بقیه را می‌توان در بو قسمت مجزا جا داد. یکی آنها که با نظری خصمانه و مغرضانه به حوادث انقلاب اسلامی نگریسته‌اند و قصدی جز تخطیه و خدشه‌دار کردن انقلاب نداشته‌اند. و دسته دیگر آنها که تقریباً با بینظری خواسته‌اند به کنه قضایا پی‌برند و واقعاً در جستجوی یافتن «عامل اساسی» برآمده‌اند.

دسته اول حسابشان پاک است چون روند انقلاب بهترین سند بطلان نظراتشان را به دست داده است و خود بعیان دیده‌اند که هر چه سروده‌اند یاوه از آب برآمده است. دسته دوم هم— که کتاب حاضر از آن زمرة بشمار می‌آید— چون ماجراها را صرفاً به صورت مواد یک تحقیق خشک و مجرد در نظر گرفته، قصدی جز نتیجه‌گیری عالمانه نداشته‌اند، اکثراً در پایان کار سردرگم مانده‌اند و بهر حال نتوانسته‌اند آن «عامل اساسی» را به شکلی که سبب ارضای خواننده شود مشخص کنند. ولی جالب اینجاست که نویسنده این کتاب با تمام کوششی که بکار برده و حقاً نیز تحقیق جامعی دربایب مقوله مورد نظرش ارائه داده است، نتوانسته این حقیقت آشکار را نادیده بگیرد که: «الله‌اکبر» تنها سلاح ملت ایران است و «الله‌اکبر همان ساروجی بود که توانست رو در روی ارتش شاه دیواری از انسانها بسازد» و یا در جائی دیگر مجبور به اعتراف می‌شود که: «کارتر اصلاحنمی‌توانست در کنده که برخورد، برخورد بین دوفرهنگ و تمدن است. ملت شهیدپرور احساسات، شجاعت، امید، ناامیدی و بالآخره ایمان، همگی علیه دنیائی برخاسته‌اند که ارزشها را نابود می‌کند و ضدارزش می‌آفریند؛ دنیای هیولاهای تکنولژیک که تنها با اختناق و شکنجه قابل تحمل است....»

ولی علی‌رغم این اعتراف ضمنی، نویسنده کتاب هنگام نتیجه‌گیری از بحث‌گسترده و بررسی همه‌جانبه‌ای که راجع به شکست حمله نظامی آمریکا

در صحرا طبس داشته، آنقدرها تمایلی به قبول این واقعیت که دست خدا در کار بوده، نشان نمی‌دهد و می‌خواهد به هر صورتی که باشد علت شکست و رسوائی آمریکا را در چارچوب مسائل مادی و نقایص برنامه‌ریزی و اشکالات تکنیکی محدود کند و از شناخت آن قدرت لایزالی که در این چند سال همواره حامی ایران و انقلاب و ملت با ایمان ما بوده، طفره رود.

آنچه سبب ارزش این کتاب است، جستجوی همه جانبه نویسنده برای یافتن ارتباطهای مخفی بین آمریکا و کشورهای دیگر در جریان حمله به صحرا طبس، و نیز ارائه دلایل مستند در زمینهٔ توطئهٔ گسترده‌ای است که آمریکا قصد داشت درجهت انهدام جمهوری اسلامی ایران با همکاری بعضی از متحدانش با جرا درآورد. نویسنده نقش مهم مصر و سلطان‌نشین عمان در این عملیات را افشاء می‌کند و بخصوص از بازیگری دولت انگلیس در کمک به آمریکائیها پرده بر می‌دارد. ما هم با توجه به اقدام برق‌آسا و ناگهانی انگلیسیها در تخلیهٔ سفارتشان و فرار مأموران (جاسوسان؟) انگلیسی از ایران (که واقعاً با هیچ منطقی قابل توجیه نبود) و در بحبوحهٔ حمله نظامی آمریکا صورت گرفت، می‌توانیم بسهولت استدلال نویسنده کتاب را بپذیریم که: چرا کارتر از بین تمام سران کشورهای اروپائی فقط مارگارت تاچر (نخست وزیر جزیره انگلیس) را از تصمیم خود در حمله نظامی به ایران مطلع کرد؟ و نیز قبول کنیم که بسیاری از عوامل آمریکائی برای هموار کردن راه مهاجمان، قبلاً با گذرنامه‌های جعلی صادره از سوی دولت انگلیس و بنوان «توريست انگلیسی» وارد ایران شده بودند. در این کتاب همچنین انواع و اقسام شایعاتی که بعد از رسوائی شکست آمریکا، در جهان پراکنده شد مورد بررسی قرار گرفته است و بخصوص به این شایعه که «گویاشوروی سبب شکست این تهاجم شده باشد» بر می‌خوریم، که نشان می‌دهد ماشین تبلیغاتی غرب چگونه به دنبال شکست آمریکا از شنهای صحرا طبس! به حرکت در می‌آید تا هر چه زودتر اثر معجزه‌آسا و ارزش الهی این حادثه را لوث کند و آن را به صورتی جلوه دهد که گمان شود بر اثر مقابلهٔ تکنولژیک و یا مخالفت شوروی اتفاق افتاده است. و این اصولاً رویهٔ دو قدرت استکباری شرق و غرب است که همواره سعی دارند تمام حوادث جهان را ناشی از اقدامات آمریکا یا شوروی معرفی کنند و به ملل دنیا بفهمانند که سرنوشت‌شان جز در دست سران این دو قطب

نیست. چنانکه آمریکا همیشه کوشش داشت اشغال لانه جاسوسی خود در تهران را نیز کار کمونیستها اعلام کند و با تبلیغات کرکننده چنین وانمود سازد که اگر آمریکا در دنیا یک دشمن داشته باشد، آنهم جز کمونیسم نیست! و در مقابل، همانطور که دیده ایم، شوروی نیز پس از انهدام شبکه جاسوسی حزب توده در ایران فریاد برآورد که این کار به دست آمریکائیها صورت گرفته است!

اوایل فروردین ۱۳۵۹ بود که جیمی کارترا تصمیم گرفت نقشه‌ای را که از مدت‌ها پیش (و به قول مولف کتاب، از ۱۸ آبان ۵۸، یعنی فقط ۵ روز پس از حمله دانشجویان به لانه جاسوسی) به صورت یک حمله نظامی برای آزادسازی گروگانها طرح شده بود به اجرا بگذارد. دلیل مهم تصمیم کارترا به چنین اقدامی، مشاهده وضع نامطلوب موقعیتش در مراحل مقدماتی انتخابات ریاست جمهوری بود و احساس می‌کرد اگر با دستزدن به این کار بتواند ضربه‌ای به جمهوری اسلامی وارد آورد و مسئله گروگانها را – ولو به صورت کشته‌شدن همه آنها – فیصله دهد، وجهه فراوانی خواهد یافت. چون در همان زمان، اعلام نتایج انتخابات حزب نمکرات نشان داده بود که رقیب هم‌حزبی کارترا (ادوارد کندی) در دو ایالت رأی‌ساز آمریکا (نیویورک و کانکتیکت) به پیروزی چشم‌گیری دست یافته است. کارترا قبل از اقدام به حمله نظامی، با اجرای چند مانور منحرف‌کننده ابتدا مسائلی را مطرح کرد تا هیچکس تصور حمله قریب‌الوقوع آمریکا به ایران را به معیله راه ندهد و همراه با آن به دستیاری عوامل و ایادی آمریکا در ایران، سلسله عملیاتی را به اجرا گذاشت تا با ایجاد تنشیج داخلی ذهن مقامات ایرانی را به حد کافی از ماجراهی اصلی دور کرده باشد.

انتشار شایعاتی درباره احتمال نرم‌کردن رهبران جمهوری اسلامی، اخبار مربوط به مذاکرات آمریکا و کشورهای بازار مشترک اروپائی برای اعمال مجازاتهای اقتصادی و سیاسی علیه ایران، صدور اعلامیه‌های پشت سرهم کاخ سفید در جهت دفاع و پشتیبانی از بیداری اسلام در افغانستان، و نیز بیانات برژینسکی راجع به خطر شوروی در ایران و تهدید تمامیت ایران توسط شوروی، همه از اقداماتی بود که تصور می‌شد به حد کافی می‌تواند ذهن مقامات ایرانی را از توجه به حادثه‌ای که در راه است منحرف کند. بعد از آن، چون احتمال می‌رفت که حمله نظامی آمریکا به ایران یک

سلسله دشواریهای سیاسی بوجود آورده، کارتر روز ۱۸ فروردین ۱۳۵۹ روابط سیاسی دو کشور را قطع کرد و درست فردای آن روز از سوی نیروهای عراقی تجاوزاتی به مرزهای ایران در غرب و جنوب صورت گرفت. سپس در روز ۲۵ فروردین دو تن از نمایندگان صلیب سرخ بین‌المللی بد بهاندهای انسان دوستانه وارد تهران شدند تا به اصطلاح از سلامت گروگانها مطلع شوند و گزارش این دو تن پس از بازگشت، آمریکائیها را از حضور گروگانها در محل لانه جاسوسی مطمئن می‌کند. آنگاه در روز ۲۹ فروردین در اغلب دانشگاههای ایران در گیریهای شدیدی ایجاد شد که اکثراً دست منافقین در ایجاد آن دخالت داشته است. و روز سوم اردیبهشت نیز اوضاع کردستان به حدی متشنج شد که دولت ایران ناچار مقدار زیادی از نیروی خود را برای آرام‌ساختن منطقه مصروف داشت. و بالاخره در همان روز سرلشکر باقری فرمانده نیروی هوایی (که منصب بنی‌صدر بود) دستور داد تسليحات ضد هوایی از فرودگاههای مهم کشور تخلیه شود.

سرانجام پس از آنهمه برنامه‌ریزی بسیار دقیق و حسابشده که علاوه بر نکات ظریف فنی و بررسیهای همه جانبهٔ تکنیکی، کلیه احتیالات سیاسی را بیز در بر می‌گرفت و بخصوص از نظر زمینه‌سازی داخلی و توانائی ستون پنجم هم هیچ ایراد و اشکالی به چشم نمی‌خورد، حملهٔ نظامی آمریکا- آنگونه که در متن کتاب بتفصیل آمده – در شب پنجم اردیبهشت ۱۳۵۹ انجام گرفت و نتیجه‌اش به آن رسوائی و خفت انجامید که همگان مطلعیم.

نکته مهمی که هنگام مطالعه این کتاب جلب نظر می‌کند، بعضی اظهارات غیرواقعی و ناپخته نویسنده دربارهٔ مسائل جمهوری اسلامی است که البته با توجه به تاریخ انتشار کتاب در ژوئیه ۱۹۸۰ (تیر ماه ۱۳۵۹) نمی‌توان آنقدرها هم نویسنده را از این بابت سرزنش کرد. چون همانگونه که می‌دانیم در آن زمان به دلیل جواسازیهای گسترده و شایعه‌پراکنیهای مخرب توسط باند بنی‌صدر و منافقین، طبیعتاً بسیاری از گفته‌ها و نوشته‌های آنان به سبب مقبولیت مضمون در نظر محافل استکباری، باشد هر چه تمامتر توسط بوقهای صهیونیسم-امپریالیسم در جهان پراکنده می‌شد و انحراف ذهن بسیاری از افراد – حتی بینظر و بی‌غرض – را سبب می‌گردید. ولی گذشت زمان و افشا شدن ماهیت واقعی عواملی که قصدی جز فاسد‌کردن نظام جمهوری اسلامی نداشتند، حقایق را روشن ساخت و به همه نشان داد

چه کسانی بودند که جزء «متubbین باب دندان آمریکا» بحساب می‌آمدند و «گرایش به یاری رسائden آمریکا برای احیای حاکمیتش بر ایران داشتند». با این حال، در متن کتاب هر جا که به عباراتی غیرواقعی و ناپخته برخورد شده، توضیحی در پانویس آمده که برای جلوگیری از تداخل آن با پانویسهای اصلی مؤلف، این توضیحات با علامت * مشخص گردیده است.

دکتر حسین ابوترابیان

هدف: تهران

یک روز صبح در واشینگتن...

بیست و چهارم آوریل [۴ اردیبهشت ۱۳۵۹] باید روزی عادی وانمود می‌شد. ولی رئیس جمهور یک کشور بزرگ مگر می‌تواند تصور کند که صبح، به‌حض بیدار شدن، با روز دشواری رویرو نباشد؟ وانگهی، مگر چند تن از رئیس - جمهوران قبلی با مسئله گروگان‌گیری پنجاه نفر از امریکائیان، توسط کشوری که مدت زیادی از سربراه و مطیع بودنش نگذشته است، رویرو بوده‌اند؛ گذشته از اینها، تمام رویدادها در پنج ماهی اتفاق افتاده که از بسیاری جهات پر از دشواری بوده است؛ پنج ماه تبلیغات و فعالیتهاي انتخاباتی که بمخودی خود مشکل بزرگی است؛ آن هم در زمینه بحران اقتصادی بی‌سابقه سی سال اخیر.

جیمی کارترا، به دلایل بسیار، می‌باید این روز را - بویژه - یک روز عادی وانمود کند. مطابق معمول به دفتر خصوصی اش

(همان اتاق مجاور اتاق بیضی معروف) می‌رود. اما امروز صبح، نمی‌تواند وقت زیادی را صرف مطالعهٔ روزنامه‌ها، بررسی امور جاری و بالاخره پرداختن به مسائل انتخاباتی‌اش در دوره اول کند. تلفن مخصوص او دائمً مشغول است و آمد و رفت زیاد.

یکی از کارهای کارتر در این روز، ملاقات شیمون پرز – رهبر اپوزیسیون اسرائیل^۱ – است. ملاقات مردی که عملیات افسانه‌ای انتبه را رهبری کرده است – به قول عده‌ای، «شاهکار» اسرائیلیها – آنهم درست در چنین روزی، جداً تصادف بی‌همتایی است. عملیات انتبه به نجات ۱۰۲ گروگان در فرودگاه پایتخت اوگاندا انجامید و روزنامه «پراودا» آن را «هجوم دزدها به شیوهٔ گانگسترها» خواند.

طبق برنامه، کارتر قرار است ناهار را با معاونش – والتر ماندیل – صرف کند. همه‌چیز باید اوضاع را در نظر بسیاری از تزدیک‌ترین همکاران کارتر نیز عادی نشان دهد.

ولی علی‌رغم تمام احتیاطها، جوی پر از اضطراب و دلوایپی برواشینگتن حکم‌فرماست. روز هنوز کاملاً آغاز نشده که پاکتی لاک و مهر شده به دست کارتر می‌رسد. فرستندهٔ آن سناتور فرانک چرچ، همکار حزبی و رئیس کمیسیون امور خارجه مجلس سناتور است. در این نامه آقای چرچ به همراه معاون ریاست جمهوری تقاضای ملاقات فوری کرده

۱) «آبزرور»، ۲۷ آوریل. گزارش «آنتونی هوارن» و «پل مکدونالد» از واشینگتن، «مارک فرانک‌لند» از مسکو، «روبرت استفن» و «نیل آشرمن» از لندن.

است. این اقدام براساس قانون محدودیت اختیارات رئیس جمهور در شرایط جنگ انجام شده است. ظاهراً علی‌رغم همه احتیاطها، حرفهایی به بیرون درز کرده است.^۲

کسانی که در جریان امر قرار داشته‌اند عبارتند از: والتر ماندیل معاون رئیس جمهور، سایروس ونس وزیر امور خارجه، هارولد براؤن وزیر دفاع، برژینسکی مشاور امنیت ملی، وارن کریستوفر معاون ونس، استانفیلد ترنر رئیس سازمان «سیا»، همیلتون جردن رئیس ستاد کاخ سفید، و ژنرال دیوید جوتز فرمانده ستاد مشترک. کارتر حتی استوارت آیزنستات، مشاور امور داخلی را نیز در جریان نگذاشته است.^۳

مسئولیتی بسیار سنگین، بر دوش افرادی محدود گذاشته شده است. کارتر بخوبی می‌داند که طبق قانون اختیارات جنگی، قبل از اعزام نیرو به خارج از کشور، رئیس جمهور موظف است با کنگره مشورت کند. کنگره هم به نوبه خود، برای لغو تصمیمات احتمالی قوه مجریه در موقع اضطراری، شصت روز فرصت دارد. بعلاوه، رئیس جمهور بخوبی می‌داند که اتخاذ این تصمیم خارج از محدوده اختیارات اوست؛ ولی فکر می‌کند که پس از اجرای موققیت‌آمیز طرح، مطمئناً کسی مسئله را دنبال نخواهد کرد. در هر صورت، با کمک دادستان کل، بنیامین چیویلتی (عضو کابینه) به اقدامات و

(۱) گزارش از «وولف برانکلی» از واشینگتن، روزنامه ایتالیایی «لارپولیکا»، ۲۶ آوریل ۱۹۸۰.

(۲) «تاپیه»، ۵ مه ۱۹۸۰.

تصمیماتش شکل قانونی خواهد داد. تقریباً از یک هفته پیش، کارتر مدرکی در اختیار دارد که می‌تواند در صورت لزوم او را در مقابل اغترابات و مخالفتهای کنگره در امان نگهداشد.^۴ اما او صبح ۲۴ آوریل تصور نمی‌کند که به چنین چیزی احتیاج باشد.

هفتة گذشته، یک هفتة جنجالی بود. روز گذشته روزنامه «لوس آنجلس تایمز» از «اختلافات شدید» در کاخ سفید راجع به برخی عملیات نظامی دولت، صحبت کرده است. بهمین دلیل کارتر مجبور می‌شود از همیلتون جردن و شخص برزینسکی برای تکذیب قاطعانه این مطالب کمک بگیرد. آنها به مطبوعات چنین پاسخ می‌دهند: «هیچگونه تصمیمی» گرفته نشده است.^۵

برای بسیاری زنگ خطر به صدا در می‌آید. کارچنان بالا می‌گیرد که کارتر اقدام به تماس مستقیم تلفنی با خانم تاچر نخست وزیر انگلیس، اشمیت صدر اعظم آلمان فدرال و او هیرا نخست وزیر ژاپن می‌کند.^۶ او باید همه را آرام می‌کرد. از این جهت، استراتژی اتخاذ شده بسیار مناسب بود. حتی اضطراب درون کاخ سفید هم، تا حدی، به رو به راه کردن اوضاع کمک می‌کرد.

یک هفته پیش، پنجشنبه ۱۷ آوریل [۲۸ فروردین ۱۳۵۹]^۷، کارتر در یک مصاحبه مطبوعاتی-تلوزیونی برای اولین

۴) گزارش از یونایتدپرس، واشنگتن، ۱۹۸۰.

۵) «آنسا» (خبرگزاری ایتالیا)، نیویورک، ۲۵ آوریل.

۶) «ان نیوکارت» از نیویورک، روزنامه ایتالیایی «لاستامپا»، ۲۵ آوریل.

بار، بوضوح از احتمال دخالت نظامی جهت آزادی گروگانها صحبت می‌کند. او چنین اظهار می‌دارد: «تنها قدم بعدی که می‌توان جزو احتمالات موجود بشمار آورده، نوعی دخالت نظامی است.^۷» کارتر در همین مصاحبه، آخرین تصمیمات راجع به مجازات ایران را اعلام می‌دارد. او مسافرت امریکاییها – از جمله خانواده گروگانها – را به ایران منوع می‌کند و از مؤسسات خبری امریکا می‌خواهد که شمار گزارشگران خود را در ایران، به حداقل برسانند. امکان درک این اقدامات در آن لحظات وجود ندارد؛ و فقط بعد از انجام عملیات است که پاره‌ای از آنها قابل درک می‌شود.

طبق پیش‌بینی، تهدید به اقدامات نظامی، نوعی فشار به متحдан اروپایی – که تا آن لحظه در مقابل تصمیمات امریکا علیه ایران، خونسرد مانده یا واکنش نشان داده بودند و می‌باید در ۲۲ آوریل در اجلاسیه وزیران امور خارجه بازار مشترک شرکت کنند – تلقی می‌شد.

دقیقاً در همان روز ۲۲ آوریل [۲ اردیبهشت]، همیلتون جردن برای اطلاع از نظرهای مسئولان کاخ سفید، آنها را به جلسه فوق العاده‌ای دعوت می‌کند. در همین جلسه، جردن از حاضران که بیست نفری می‌شوند و تقریباً تمام کله گنده‌های کاخ سفید هستند که بخش‌های مختلف سیاست کاخ سفید و مبارزات انتخاباتی رئیس جمهور را رهبری می‌کنند می‌پرسد: «اگر شما به جای رئیس جمهور باشید در رابطه با گروگانها چه اقدامی می‌کنید؟» پیش از همه، هنریک

۷) «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

هر تربرگ، نویسنده متن سخنرانیهای مهم رئیس جمهور چنین پاسخ می‌دهد: «با نگرانی احساس می‌کنم در حال لغزیدن بر سر اشیبی هستم که به برخورد نظامی می‌انجامد.» ولی جردن قاطعانه می‌گوید که رئیس جمهور تا این لحظه هیچگونه تصمیمی در این مورد اتخاذ نکرده است. عده‌دیگری از حاضران نیز موافقت خود را با هرتزبرگ اعلام می‌دارند. مثلاً ساموئل آیزنستات نگرانی خود را از قطع جریان نفت از سوی کشورهای خلیج فارس، که می‌تواند بدنبال هرگونه اقدام نظامی روی دهد، ابراز می‌دارد. حتی برخی چنین اظهار نظر می‌کنند: «توی بن‌بست گیر افتاده‌ایم.» هنگامی که برژینسکی از نتیجه این جلسه (که خودش فقط در آغاز آن حضور داشت) مطلع می‌شود، با تحقیر می‌گوید: «تا وقتی که تصمیمی برای اقدام نظامی گرفته نشده است، هرگونه بحثی در این‌باره بیهوده است.» او افشاری این جلسه و مذاکرات انجام شده در آن را توسط برخی از شرکت‌کنندگان «تهوع‌آور» می‌خواند.^۸

جودی پاول که در این جلسه شرکت نداشت، در یک کنفرانس مطبوعاتی چنین اظهار نظر می‌کند: «در شرف تصمیم گیری برای هیچگونه دخالت نظامی نیستیم. فعلاً منتظر اقدامات متحدان خود هستیم. بعد هم، پس از تعمق در اطراف مسئله، تا پانزدهم ماه مه تصمیمات مقتضی را اتخاذ خواهیم کرد.»

همان شب [۲۲ آوریل؛ ۲ اردیبهشت] در اروپا، اعضای

(۸) «جی. نلسون»، «اینترنشنال هرالد تریبون»، ۲۴ آوریل.

بازار مشترک درباره مجازاتهای اقتصادی و سیاسی علیه ایران تصمیماتی می‌گیرند؛ اما برای ملاحظه میزان پیشرفت‌های احتمالی در امر آزادی گروگانها، هفدهم ماه مه [۲۷ اردیبهشت] به عنوان آخرین مهلت تعیین می‌شود. خلاصه، زمان «ضرب‌الاجل» بازار مشترک کمی بیشتر است. کاخ سفید، بدون هیاهو، ناخشنودی خود را از این تصمیمات بازار مشترک – که هنوز هم به نظر کارتر بیش از حد آشتب جویاند است – اعلام می‌دارد. البته در واشینگتن افرادی هم هستند که با اطلاع از این تصمیمات نفس راحتی می‌کشند. زیرا به گمان آنها، این تصمیمات اروپا، احتمالاً کارتر را وادار می‌کند که هرگونه تصمیم‌گیری جهت اقدام نظامی برای آزادی گروگانها را حداقل تا نیمه دوم ماه مه به تعویق اندازد. هر چند این تأخیر به خودی خود نمی‌توانست ضمانتی برای عدم دخالت نظامی محسوب شود، ولی بهر حال، بهتر از اجرای فوری آن بود.

با اینهمه «در ارتباط با تصور انجام هرگونه اقدام نظامی، برای طرحی وسیع در جهت کتمان واقعیت و ایجاد ابهام و خام کردن نه تنها ایران، بلکه متحدان اروپایی و حتی خود امریکاییها چند هفته‌ای وقت لازم بود.»^۹ این طرح با موفقیت در مرحله اجرا قرار داشت. «حتی برخی از مسئولان کاخ سفید که به برنامه بستن تنگه‌ها – چیزی که صرفاً به عنوان رد گم‌کن و بهمنظور انحراف افکار عمومی مطرح شده بود – معتبر بودند، در واقع با این عملشان ناگاهانه به

(۹) «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

پوشیده نگاهداشت عملیات اصلی یاری می‌رسانند.»^{۱۰} ولی کار از کار گنسته بود. روز دوشنبه – حتی منتظر اعلام نتایج اجلالسیه وزیران امور خارجه متحده اروپائی نمی‌شوند – فرمان اجرا صادر می‌شود. اظهارنظرها و تکذیبها، تهدیدها و اخبار نادرستی که از پیش تنظیم شده بود، در تشدید جو بحران – تا مرحله مورد نیاز – با موفقیت عمل کرده است. افکار عمومی امریکا در وضعیتی روانی قرار گرفته است که بخوبی آمادگی پذیرش حوادث تازه و غیرمنتظره را دارد – باید چنین وانمود می‌شد که سرچشمۀ این حوادث و اتفاقات در خارج از امریکاست.

کارتۀ مجدداً باید مردی قاطع و صبور معرفی می‌شد. او روز شنبه ۱۹ آوریل [۳۰ فروردین]، در ملاقات با گروهی از روزنامه‌نگاران فاش می‌کند که «گزارش‌های سرویسهای مخفی» حاکی از این است که آیت‌الله خمینی کماکان تصمیم دارد گروگانها را تا هنگام انتخابات ریاست جمهوری امریکا، یعنی پاییز، آزاد نکند.^{۱۱} این خبر احتمالاً ساختگی است. زیرا اولاً کارتۀ روش نمی‌کند که خبرچینها چگونه از چنین امری اطلاع حاصل کرده‌اند و ثانیاً دلایلی برای اثبات این مدعای ارائه نمی‌دهد. این خبر از طریق مطبوعات در سراسر جهان پخش می‌شود؛ اما در تهران مورد تأیید قرار نمی‌گیرد. بدین ترتیب، افکار عمومی جهان به پیراهه کشیده می‌شود و بسمت تنفر علیه ایران بسیج می‌شود.^{۱۲}

(۱۰) «تأیم»، ۵۵.

(۱۱) «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

(۱۲) منبع پیشین.

در همین لحظات، عده‌ای از خلبانها و تکنیسینها و بخشی از تجهیزات که باید در عملیات شرکت جویند، زیر پوشش تمرین مشترک حمل و نقل هوایی با مصر و عربستان سعودی، در خاور میانه بسر می‌برند.^{۱۳}

۱۳) «آنسا» — یونایتدپرس، از قاهره، ۲۵ آوریل.

«نور آبی»

اکنون می‌دانیم که فرانسیس فورد کاپولا (فیلمساز امریکایی) هنگامی که شخصیت اصلی فیلم خود، «آپوکالیپسنو»^۱ را می‌آفرید، دو مدل در ذهن داشت: یکی سرهنگ کورتس، شخصیت آفرینده جوزف کتراد (نویسنده لهستانی‌الاصل انگلیسی) و دیگری سرهنگ چارلز بکویت. حتی شکل ظاهری آن دو نیز کاملاً بهم شباهت دارد: بکویت، مانند کورتس، مردی است گردن کلفت با تقریباً دو متر قد، کله‌ای تراشیده و پوستی پر چین و چروک. هر دو، درجه سرهنگی دارند. هر دو تصمیم گرفته‌اند به خدمت نظامی خود ویژگی تعیین کننده‌ای بدیند؛ فرماندهی نیروهای ویژه‌ای را بر عهده دارند که خطرناک‌ترین و ناامیدانه‌ترین مأموریتها به آنان محول می‌شود. می‌دانند که هر اتفاقی بیفتده، نه

۱) "Apocalypse Now"

افتخاری نصیباشان می‌شود و نه درجه و مقامی و نه می‌توانند امید بر جای ماندن خاطراتی خوش را در سر پپروارانند: کاری کثیف - گیرم در راه منافع وطن - که نمی‌تواند حتی به ستون حوادث روزنامه‌ها راه یابد، چه رسد به صفحات تاریخ. در اینجاست که سرهنگ کورتس با چنین حرف‌ای - که آفریننده نیرنگها و مرگی بدون هدف است - هرگونه اعتقادی را از دست می‌دهد؛ شخصیت ادبی و سینمایی او در جنگلی در کامبوج، به دست جلالی - که تقریباً شبیه خود است - به پایان می‌رسد.

و در اینجاست که داستان زندگی کورتس و چارلز بک - ویت از یکدیگر جدا می‌شود.

افرادش او را «چارلی» صدا می‌زنند. «چارلی» در انجام وظایفش کاملاً بی‌ترزل است. هیچگونه شباهای به خود راه نمی‌دهد و نخواهد داد. با قاطعیت و به حکم وظیفه، مانند یک نظامی کم سواد سخن می‌گوید.

در مصاحبه با خبرنگاران امریکایی، در پاسخ یکی از خبرنگاران که به اختلاف نظر فرماندهان عملیات مداخله در ایران اشاره دارد، با تحکم می‌گوید: «چرت و پرت نگویید». و در جای دیگری راجع به سرنشینان هلیکوپترها چنین اظهار نظر می‌کند: «آنها فقط یک مشت آدم بی‌غیرت و بی‌بخار بودند». ^۱

«چارلی» در ویتنام فرماندهی گروه «پروژه دلتا» را بر

۱) ای. جی. آی. و اسوشیتدپرس، «جکسون ویل» (کارولینای شمالی)، ۱۰ مه.

عهده داشت. این گروه فوق سری، از میان نیروهای ویژه انتخاب شده بود و با بودجه سازمان «سیا» نگهداری می‌شد. وظیفه اش انجام مأموریتهای «فوق العاده» بود و افرادش را مزدوران ویتنامی، کامبوجیابی و چینی^۲ تشکیل می‌دادند: افرادی با سرگذشت بسیار درخشان!

بعد از آن تشکیل و فرماندهی نیروی ویژه‌ای مرکب از ۲۵۰ تا ۳۰۰ نفر به او واگذار می‌شود؛ این گروه «نورآبی» نامید شده است. تصمیم به تشکیل این گروه مربوط می‌شود به زمان عملیات گروه آلمانی «کله چرمیها» در فرودگاه مگادیشو (۱۹۷۷). در آن هنگام، امریکاییها به این نتیجه رسیدند که برای مقابله با اقدامات تروریستی، تشکیل نیروی ضربتی ویژه‌ای ضروری است^۳؛ و سرانجام، چنین وظیفه‌ای به سرهنگ بکویت محول می‌شود. و اوست که از میان داوطلبان نیروهای مختلف، افرادی را مستعدین می‌کند که باشد به «حیوانات جنگی» مبدل شوند. آنها باید به انجام هر کاری قادر باشند و توانایی استفاده از هر گونه سلاحی را داشته باشند.

این کلاه‌سierzهای به توان دو، از تعلیم مریبان سرشناسی

(۲) «نیوزویک»، ۵ مه ۱۹۸۰. گزارش از «استفن استراسر»، «بیویید مارتین»، «توماس فرانک»، «الینور کلیفت» از واشینگتن و «تونی کلیفت» از تهران.

(۳) «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه ۱۹۸۰. گزارش از «ایوکیو» «کریستین هوخ» از تهران، «برنارد اولمن» از واشینگتن، «ژاک رنار» از قاهره، «هسی کارمل» از تل آویو، «مارک لوزه» از بیروت، «ژروم دومولان» از پاریس.

چون: مشاورین «اس آس» (هنگ ویژه هوایی انگلیس) که علیه مبارزین ایرلند شمالی بکار گرفته شده‌اند، مریان کماندوهای اسرائیلی، مبتکران گروه «جاس ج^۹» (مرزبانان) آلمان فدرال^۴ برخوردار خواهند شد.

پس از گروگانگیری دیپلماتهای امریکایی در ۴ نوامبر ۱۹۷۹ [۱۳۵۸ آبان ۱۳۵۸]، دولت امریکا امکان استفاده از افراد «چارلی» را مورد بررسی قرار می‌دهد. حتی گفته می‌شود که اولین حرکت برای نجات گروگانها «در زمانی کمتر از ۷۲ ساعت بعد از اشغال سفارت» صورت گرفته و احتمالاً بین پنجم تا ششم نوامبر (۱۹۷۹) یک سنته از افراد «نور آبی» تزدیک تهران پیاده شده‌اند و به دلایلی – که منبع خبر از ذکر آن خودداری می‌کند – عملیات، نیمه‌کاره لغو شده است. در این زمینه پنتاگون از هر گونه تفسیری خودداری می‌کند.^۵

ولی، حقیقت دارد که روز نهم نوامبر ۱۹۷۹ [۱۸ آبان ۱۳۵۸] – پنج روز پس از گروگانگیری – کارترا «مطالعه و بررسی برخی عملیات نظامی، از جمله اقدام جهت آزادی گروگانها»^۶ را بهشورای امنیت ملی (برژینسکی، براون، ماندیل و ژنرال دیوید جوتز) محول می‌کند. این افراد نیز حدود نه روز پیشنهادهای مختلفی را مورد بررسی قرار می‌دهند و، حداقل از این تاریخ، درفورت براگ کارولینای

۴) «تایم»، ۵ مه.

۵) «لاہرتوں روپسونیان» (کارولینای شمالی)، نقل از فرانس پرس، واشینگتن، ۲۶ آوریل.

۶) «تایم»، ۵ مه.

شمالی، به بکویت و افرادش آماده باش سرخ داده شده است. بالاخره، در بیست و چهارم همین ماه، کارتبر برنامه‌ای را که باید به اجرا درآید، انتخاب و تصویب می‌کند. برای اجرای آن منتظر شرایط مناسب – از نظر سیاسی، دیپلماتیک، نظامی، جوی و تشکیلاتی – می‌ماند. از این زمان به بعد، نیروی ویژه بکویت به تمرينهای نهائی می‌پردازد. به احتمال قوی، در فورت استوارت آریزونا^۷ و نه در فورت براگ، عملیات تهاجمی آزمایشی به ساختمان و محوطه‌ای که دقیقاً «با تمام جزئیات» سفارت امریکا در تهران ساخته شده است، انجام می‌گیرد.

اما، این تنها تعلیم گروه «نورآبی» نیست که فقط در امریکا انجام شده باشد؛ منابع معتبر این احتمال را که «نور آبی» – یا شاید بخشی از آن – در خاورمیانه بدترینین پرداخته باشند رد نمی‌کنند. برخی نیز از انجام این تمرينها در مکانی سری در ترکیه سخن می‌گویند.^۸ ویلیام شافایر، مشاور سابق نیکسون، در روزنامه «نیویورک تایمز» می‌نویسد که نیروی مربوطه از همان دسامبر گذشته به منطقه اجرائی در دریای عمان اعزام شده بود – ولی روشن نیست به کدام قسمت: شاید به سلطان نشین عمان – هر چند احتمال چنین فرضیه‌ای بسیار اندک باشد. زیرا در چنین منطقه‌ای که تحت کنترل کلیه سازمانهای اطلاعاتی است، اینگونه اقدامات بسادگی موجب برانگیختن سوء ظن می‌شود. بعدها روشن خواهیم کرد که

۷) «رودلف برانکلی» از واشینگتن، «لارپوبیکا»، ۲۶ آوریل.

۸) «ولت آم زونتاگ»، ۲۷ آوریل ۱۹۸۰، نقل از «لاستاپا»، ۲۸ آوریل.

شاید فقط بخشهايی از اطلاعات ويلیام شافایر صحت داشته باشد؛ به اين معنا كه گروه مذكور نه به دريای عمان، بلکه کمی بسمت جنوب شرقی، در اقیانوس هند و دقیقاً به جزیره انگلیسي دیگو گارسیا اعزام شده است.

به نظر می‌رسد برژینسکی با طرحی که بکارگیری ۳۵۰ نفر و اعزام آنها، با هواپیماهای غول پیکر «ب-۵۲»^۹ را پیش‌بینی می‌کرد «بطور کامل موافقت داشته است» در حالیکه «برخی از مشاوران امور سیاست خارجی» – که از اسمی آنها خبری در دست نیست – احتمالاً با شک و تردید موافقت کرده‌اند.^{۱۰} گروه عملیاتی می‌باید اوآخر سال گذشته (یعنی سال ۱۹۷۹ – م.) اقدام می‌کرد؛ اما کار به تعویق می‌افتد. زیرا دخالت شوروی در افغانستان موجب شد که کارتر از این اقدام در آن هنگام صرف نظر کند؛ با توجه به دخالت شوروی در افغانستان، به نظر می‌رسید که شرایط برای نرم کردن مواضع آیت‌الله خمینی مساعد شود.^{۱۱} تحلیل گران امریکایی که در مقابل انقلاب ایران غافلگیر شده‌اند، این بار هم چون گذشته از روشهای و معیارهای پیشین خود در تحلیل تحولات ایران دست بر نمی‌دارند. در واشنگتن چنین تصور می‌شد که انعکاسهای منفی ناشی از وقایع افغانستان، در ایران و سایر مناطق اسلامی بتواند چرخش بسمت امریکا را موجب شود. به همین دلیل، در این اوضاع، شاهد اعلامات

۹) «ويلیام شافایر» در «نيويورك تايمز». نقل شده بواسیله «لاستامپا» ۲۹ آوریل.

۱۰) «آنسا»، فرانس پرس، یونایتدپرس، واشنگتن، ۲۶ آوریل.

۱۱) «لاستامپا»، ۲۷ آوریل.

و اطلاعیه‌های متعدد دولت امریکا در جهت دفاع و پشتیبانی از «بیداری اسلام» هستیم. ولی حساب ایران و امریکا با این خرده کاریها تسویه شدنی نیست.*

سه دلیل عمدۀ برای به تعویق انداختن عملیات به ماه دسامبر وجود داشته است: نخستین و اساسی‌ترین دلیل این است که دخالت نظامی امریکا در ایران، فرصت بسیار عالی سیاسی و تبلیغاتی ناشی از وقایع افغانستان را از امریکا سلب می‌کرد. دلیل دوم اینکه در آن هنگام – چنان‌که خواهیم دید – هنوز امریکا توانسته بود آن رشته از همکاریها بی را که برای عملیات نجات گروگانها ضرورت داشت فراهم آورد و سرانجام، دلیل سوم اینکه کارتر و اطرافیانش هنوز قادر نبودند اشارات ناشی از این اقدام نظامی را بر مبارزات

* در حقیقت باید اعتراف کرد که اگر شوروی تاکنون یک قدم مهم بنفع آمریکا در منطقه برداشته باشد، آن قدم چیزی جز حمله و اشغال نظامی خاک افغانستان نبوده است. چون اگر با دقت به فاصله ۵۳ روزه از تصرف لانه جاسوسی آمریکا در ایران تا لشکرکشی شوروی به افغانستان (از ۱۳ آبان ۵۸ تا ۶ دی ۵۸) بنگریم، بلاfacile پس از تصرف لانه جاسوسی شاهد حملات پی در پی مردم به سفارتخانه‌ها، کنسولگریها و موسسات آمریکایی در اغلب کشورهای منطقه (کویت، ترکیه، لیبی، مالزی، پاکستان، اندونزی) هستیم. ولی همراه با تجاوز شوروی به افغانستان ناگهان مشاهده می‌کنیم که سیل خروشان احساسات ضد آمریکایی فرو می‌نشیند و حکام و سلاطین و رؤسای جمهور سرپرده آمریکا در منطقه بخاراط وحشت از خطر تجاوز شوروی دست به دامن آمریکا دراز می‌کنند و آمریکاییها نیز با بهره‌برداری از این فرصت‌گفتم آنچنان تبلیغات صلح خواهانه و بشر دوستانه‌ای براه می‌اندازند که موفق می‌شوند تا حد زیادی از خشم ملت‌ها علیه خود و افشاء جنایات و دخالت‌هایشان در ایران پکاهمند. – و.

انتخاباتی ریاست جمهوری پیش‌بینی کنند. به همین جهت، افراد «چارلی» برای تمرین به مناطق سری خود در امریکا یا جای دیگری برگشتند. ولی قضیه بهمینجا ختم نمی‌شود. در مناطق سری دیگری – شاید از یک سال پیش – گروهی از نظامیان فراری ایران که برای دوران حکومت شاه آنقدر دلتانگ بودند که هرگونه خطر و رسوایی خیانت را نادیده می‌گرفتند جداگانه تحت نظر مریبان سازمان «سیا» تعلیم می‌دیدند. همانطور که خواهیم دید، در بین افراد اعزامی بهوسیله هرکولس‌های «سی-۱۳۰» که در «کویر‌بک» پیاده شدند، عده‌ای ایرانی نیز بوده‌اند. ولی احتمال اینکه آنها جزو افراد ویژه بکویت باشند بسیار ضعیف است.

افرادی با سطح تعليماتی گروه بکویت کسانی نیستند که بشود آنها را یک شبه تربیت کرد. «نور آبی» یک واحد نظامی وابسته به فرماندهی ستاد مشترک امریکاست^{۱۲} نه یک دسته مأمور مخفی. از سوی دیگر، بسیار بعيد به نظر می‌رسد زبان فارسی که زبان اصلی ایران است، در برنامه‌های آموزشی نیروی صربتی ضد تروریستی‌ای که می‌تواند در هر نقطه از جهان عمل کند، گنجانده شده باشد. و بالاخره، اطلاع داریم که سرهنگ بکویت مستقیماً تمام افراد اعزامی به دشت کویر را فرماندهی نکرده است.^{۱۳} فرمانده اصلی عملیات در زمین،

(۱۲) «فرانس پرس»، واشینگتن، ۲۵ آوریل.

(۱۳) «تام راس» سخنگوی پنتاگون. نقل شده بهوسیله «فرانس پرس».

واشینگتن، اول مه.

افسر دیگری به نام جیمز وات^{۱۴} بوده است که وظیفه هماهنگی کلیه عملیات را بر عهده داشته است. اما نظریه مبتنی بر این که عده‌ای ایرانی، نیز با ۹۰ نفر از گروه «نور آبی» همکاری کرده باشند، به حقیقت تردیدیک تر است. این ایرانیها وظیفه داشته‌اند بین «ستون پنجم»‌های مستقر در «کوپریک» و تهران ارتباط برقرار کنند. بهر حال، برای روشن شدن این بخش باید کمی صبر کنیم، چون بعداً درباره آن صحبت خواهیم کرد.

«فرشتهای چارلی» را در همینجا به حال خود رها می‌کنیم. شعار آنها «تا آخر راه» است ولی خواهیم دید که آنها چگونه یکی از قوانین مقدس این قبیل تیزوهای ویژه نظامی – یعنی «در هیچ حالتی اجساد همراهان را رها نکنید!» – را زیر پا می‌گذارند و به پایگاه باز می‌گردند.

پیش درآمد

«امریکا شوکه شده است. از بیست و چهار ساعت پیش، رادیو - تلویزیون و مطبوعات خبر تصمیم کارتر مبنی بر قطع روابط دیپلماتیک با ایران را در صدر اخبار خود قرار داده‌اند.»^۱

این خبر با کمی تغییر، چکیده و محتوای اصلی اخبار خارجی تمامی مطبوعات ایتالیا در روز ۱۹ آوریل [۳۰ فروردین] را تشکیل می‌دهد. کارتر در پیام جنجالی خود بهملت امریکا چنین می‌گوید: «متعهد می‌شوم که این بحران را حل کنم. متعهد می‌شوم که گروگانها را پس بگیرم و از شرف ملی کشورمان پاسداری کنم.» روزنامه‌نگاران - بویژه در اروپا - در این مورد انرژی فراوانی صرف می‌کنند. آنها در گزارشها و تفسیرهایشان اقدامات مقامات امریکایی

۱) «مری امزی» از واشنگتن، روزنامه ایتالیایی «اوینیتا»، ۹ آوریل.

را تأیید می‌کنند و بهستایش شکیبایی کارتر و ادعاهای پر سر و صدایش مبنی بر «کفايت اقدامات مسالمتآمیز در چار چوب تشدید تدریجی مجازاتهای اقتصادی علیه ایران» در مقابل موضع سازش‌ناپذیر مقامات ایرانی، می‌پردازن.^۲

اما در مقابل، به گونه‌ای توجیه‌ناپذیر، اهمیت بسیار اندکی به تحلیل این تصمیمات کارتر در ارتباط با مبارزات انتخاباتیش می‌دهند. در آن هنگام، روزنامه «آبزرور» چنین اظهار نظر کرده است: «رئیس جمهور که در گیر مشکلات سیاسی شده است، زیر فشار روزافزون افکار عمومی مجبور به اقدامات بسیار مخاطره‌آمیز می‌شود.» و چنین ادامه می‌دهد: « وضعیت کارتر در انتخابات پاییز، هر روز ناامید‌کننده‌تر می‌شود.»^۳

جای تردید نیست که در اواخر ماه مارس و نیمه اول آوریل، [فروردین ماه] کارتر در مقابل حملات شدید برنده قطعی کنواسیون جمهوریخواهان – یعنی رونالد ریگان – و هم‌حزبی خود ادوارد کندی، ناچار به انجام اقداماتی شده است. از سوی دیگر ادوارد کندی تا آن لحظه دو پیروزی بزرگ کسب کرده است: در دور اول انتخابات ایالت نیویورک (۲۷ مارس) و پیروزی بعدی در انتخابات کانکتیکت. کارتر در امریکا بهدلیل بهره‌برداری از وقایع ایران در خدمت حفظ و تحکیم موقعیت انتخاباتیش مورد انتقاد شدید قرار می‌گیرد. برای مثال، کارتر بهمناسبت دور

(۲) «آنسا»، نیویورک، ۲۵ آوریل.

(۳) «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

اول انتخابات در ویسکانسین ساعت هفت صبح یک کنفرانس مطبوعاتی تشکیل می‌دهد و در آن از امیدهای تازه – که بعداً بی‌پایه بودنشان ثابت شد – برای حل بحران ایران صحبت می‌کند؛ و بالافاصله نظر خواهی در همین ایالت (ایالتی که در آن کارتر موفق شد از کندی پیشی گیرد) تأثیر محسوس کنفرانس مذکور را به اثبات می‌رساند.

با این همه، کاهش محبوبیت کارتر متوقف نمی‌شود و برای اولین بار پس از شروع مبارزات انتخاباتی، ریگان نامزد جمهوری خواه در افکار عمومی پشتیبانی بیشتری نسبت به کارتر به دست می‌آورد. «به احتمال زیاد، متهم کردن کارتر به ضعف، توسط ریگان جنگ طلب – آن هم در شرایطی که کوچک‌ترین نسیم عاطفی موجب تغییر محسوس در نظر رأی دهنده‌گان می‌شد – اثر خود را می‌گذارد. در چنین شرایطی، بازی سیاسی تنها بین دموکراتها انجام نمی‌گیرد.»^۴ روز ۲۳ آوریل [۳ اردیبهشت] باید در ایالت پنسیلوانیا – که در انتخابات نقش بسیار مهمی دارد – دور اول انتخابات انجام گیرد. در این دور کارتر باید امتیاز از دست رفته را کسب کند. در این روزها یک رشته اقدامات در امریکا و ایران باید، سریعاً انجام گیرد.

درست در روز ۸ آوریل [۱۹ فروردین] آتش زد و خوردهای مرزی ایران و عراق در جنوب، روشن می‌شود و روزهای بعد، ما شاهد آماده باشها، اعلام خطرهای هرچه شدیدتر، برخورد مسلحانه زمینی و هوایی و حملات شدید –

؛) «آنیللوکوپلا» از واشینگتن، «اوینیتا»، ۱۳ آوریل.

اللحن بین این دو کشور هستیم. روز یازدهم آوریل، یعنی سه روز بعد از قطع روابط دیپلماتیک و شروع مجازاتهای جدید علیه ایران، کارترا جلسه‌ای با تمام همکاران بسیار تردیک خود تشکیل می‌دهد و در آن جلسه فرا رسیدن فرصت مناسب برای اجرای برنامه‌های پیش‌بینی شده را به اطلاع آنان می‌رساند. در این جلسه، والتر ماندیل معاون ریاست جمهوری، هارولد براون وزیر دفاع، برژینسکی مشاور امنیت ملی و ژنرال دیوید جوتز شرکت دارند. ولی این بار استنفیلد ترنر رئیس سازمان جاسوسی «سیا» نیز به‌چهار نفر اعضای شورای امنیت ملی، افزوده شده است (حضوری که بسیار پر معنی است). سایروس ونس رسماً به‌دلیل مسافت به فلوریدا در جلسه شرکت ندارد.^۵

تصمیمات اتخاذ شده در این جلسه، تا حدی با مشاهده رویدادهای بعدی قابل درک است. تصمیمات این جلسه به‌حدی وحیم است که روز ۲۱ آوریل [اول اردیبهشت]، ونس استعفا می‌دهد. البته خبر این استعفا هفت روز بعد رسماً اعلام می‌شود. این خبر تمام محافل دیپلماتیک غرب را شدیداً مضطرب می‌کند.

اکنون در مرحله اجرای تصمیمات قرار گرفته‌ایم. اولین هواپیماها از امریکا عزیمت می‌کنند.^۶ همزمان با این عزیمت

(۵) همهٔ منابع تشکیل این جلسه را تأیید می‌کنند. اما با کمال تعجب، «آبزرور» که مبسوط‌ترین تشریح وقایع را ارائه داده است، ونس را نیز جزو شرکت‌کنندگان در این جلسه بشمار می‌آورد. درحالی‌که پس از استعفای ونس، عدم حضورش را رسماً اعلام داشتند.

(۶) «آنسا»، واشینگتن، ۲۶ آوریل.

تمام دستگاههای تبلیغاتی در جهت گمراه کردن هرچه بیشتر افکار عمومی به کار گرفته می‌شود.

روز شنبه ۱۲ آوریل [۲۳ فروردین]، در یک مصاحبه تلویزیونی – که در سراسر اروپا پخش می‌شود – کارتر «ضرب الاجل» تازه‌ای را تعیین می‌کند: مجازاتهای تعیین شده توسط اروپا باید حداکثر «تا پایان ماه آوریل» به مرحله اجرا درآید، در غیر این صورت «اجباراً به عملیات جدیدی که می‌تواند اقدامات نظامی را نیز شامل شود، دست خواهیم زد.» این تهدید بسیار حساب شده و ظریف انجام می‌گیرد. تاریخ ضرب الاجل برای مخاطبان و طرف دعوا، یعنی ایران، نقش رد گم کن را دارد.

روز ۱۴ آوریل [۲۵ فروردین]، دو نمایندهٔ صلیب سرخ بین‌المللی – هارولد اشمیت و دکتر برنارد لیب‌کیند – اجازه ملاقات با گروگانها را کسب می‌کنند. این ملاقات – که نشانهٔ روشنی است از تمایل دولت ایران به نرمش – بعد از توافق سفارت ایران و صلیب سرخ جهانی در مورد اجرای چهار شرط زیر انجام می‌گیرد:

۱) ملاقات با تمام گروگانها؛ ۲) جمع‌آوری همه مشخصات آنها؛ ۳) مطلع کردن خانواده‌هایشان از وضعیت جسمی‌شان؛ ۴) تعهد مطلق در مخفی نگهداشت اطلاعات مربوط به این ملاقات.^۷

شرط چهارم رعایت می‌شود؛ اما سه شرط دیگر سبب می‌شود که امریکاییها از نگهداری همه گروگانها در داخل سفارت

(۷) «اوینیتا»، ۱۵ آوریل. «تاپیم»، ۵ مه.

اطمینان حاصل کنند.

روز ۱۵ آوریل [۲۶ فروردین]، برژینسکی در یک مصاحبهٔ تلویزیونی از «تقویت روز افزون پایگاههای شوروی» در مرزهای ایران در ارتباط با «بالا گرفتن تشنج بین ایران و عراق» صحبت می‌کند و حتی در رابطه با «خطر تجزیه» ایران که موجب از دست دادن «تمامیت ارضی» آن خواهد شد، اخطار می‌کند.*

در این فاصله در اطراف مناطق اجرای عملیات یعنی در تمام منطقهٔ خاورمیانه رفت و آمد هواپیماهای نظامی، روز بیرون افزایش یافته است. در چنین منطقهٔ حساس و ناآرامی، افزایش تدربیجی پروازها می‌تواند نشانه‌هایی از خطر برای دیدبانهای دقیق نظامی محسوب شود – این رفت و آمد های پی در پی بعنوان پوشش مناسبی برای انجام عملیات اصلی صورت می‌گرفته است.

با اطمینان کامل می‌توان گفت که بیشترین فعالیتها در جزیرهٔ دیگو گارسیا در اقیانوس هند انجام می‌گرفت.^{۸)} روز ۲۳ آوریل [۳ اردیبهشت] حداقل حدود ده فروند هواپیمای «هرکولس سی – ۱۳۰» در پایگاه پرتغالی «لاخس» در «آзор» توقف می‌کنند؛ این هواپیماها می‌توانند در باندهای

* گرچه این اخطار برژینسکی در روز ۵ آوریل (۲۶ فروردین ۱۳۵۹) قسمتی از حیلهٔ آمریکا برای انحراف اذهان مردم ایران نسبت به حمله هفته بعد نظامیان آمریکایی به صحرای طبس بود، ولی باید دانست که کوشش آمریکا در طول دوران استقرار جمهوری اسلامی برای تجزیه ایران و از هم پاشیدن «تمامیت ارضی» کشور بمراتب بیشتر و گسترشده‌تر از شوروی بوده است. – و.

.۸) روزنامهٔ ایتالیایی «کریره دلاسرا»، اول مه.

کوچاه نیز فرود آیند.^۹

اطلاعات دست اول نشان می‌دهد که درست در همین روز حداقل ۱۲ فروند هواییمای «سی - ۱۳۰» در «لاخس» فرود آمده است.^{۱۰} مجدداً در همین روز گزارشگر نظامی روزنامه اسرائیلی «معاریو»، «که معمولاً دارای اطلاعات موثق است»، ورود تعدادی هواییمای امریکایی به پایگاه «قنا» (حدود ۴۰۰ کیلومتری جنوب قاهره) «بدمنظور عملیات نظامی احتمالی در ایران»^{۱۱} را اطلاع می‌دهد. از ماه فوریه رسماً، دو هواییمای آواکس (دارای سیستم اخطار و کنترل هوایی) که در عملیات سری شرکت خواهند کرد، در پایگاه «قنا» مستقر شده است.^{۱۲}

اما، قضیه بهمینجا خاتمه نمی‌یابد. در همین روزها، آسمان اروپا و خاورمیانه شاهد اتفاقات عجیب و غریبی است: حدود عصر روز چهارشنبه ۲۳ آوریل [۳ اردیبهشت]، در حریم هوایی ایتالیا و قایعی رخ می‌دهد؛ یک فروند هواییمای «سی - ۱۳۰» با علامت نیروی هوایی ایران در حوالی «سورنتو» به وسیلهٔ دو شکاری «اف - ۱۰۴» استارفایتر - که از فرودگاه نظامی «گراتسانیز» اطراف «کازرتا» برخاسته‌اند - شناسایی می‌شود؛ هواییمای «سی - ۱۳۰

(۹) «لاستامپا»، ۲۶ آوریل، «آنسا» و «فرانس پرس»، «پنتاد لگادا» (آژور)، ۲۵ آوریل.

(۱۰) گفته گزارشگر هفت‌نامه «لوجرنال» لیسبون (پرتغال) «خاسینتو کارونیه» در تماس مستقیم نویسنده اظهار می‌دارد که شخصاً در لاخس - آژور «شاهد عینی رویدادها بوده است.

(۱۱) «اکسپرس» فرانسه، اول مه.

(۱۲) «آنسا» و «یونایتدپرس»، قاهره، ۲۵ آوریل.

به تقاضای معرفی شکاریها جواب نمی‌دهد؛ مقامات ایتالیایی بعداً علت را خرابی وسائل مخابراتی هواپیمایی مذکور اعلام می‌دارند. این هواپیما که از فرودگاه نامعلومی در اروپای شمالی به پرواز در آمده است، توسط شکاریها ناچار به فرود می‌شود. اما، نه در نزدیکترین فرودگاه یعنی «کاپودیکینو» در ناپل، و نه حتی در فرودگاه «گراتسانیز». در این باره مقامات ایتالیایی می‌گویند که چون فرودگاه ناپل متعلق به «ناتو» است، برای پیشگیری از پیآمدهای احتمالی، هواپیمایی مذکور در این فرودگاه فرود آورده نشد، در حالیکه معلوم نیست مقصود از این پیآمدها چیست. به هر حال هواپیمای «سی - ۱۳۰»، با اسکورت در فرودگاه «لاتینا» به زمین می‌نشیند. سرنشینان آن ده نفر نظامی ایرانی هستند؛ و به گفته سروان آنتونیو مرولا فرمانده انتظامات فرودگاه، هواپیما کاملاً خالی بوده است. سرنشینان این هواپیما بعد از کنترل پاسپورت، شب را در «لاتینا» به سر می‌برند. تعمیرات لازم بدویله متخصصین رسته ۴۶ «پیزا» انجام می‌گیرد و هواپیمایی مذکور روز ۲۴ آوریل، ساعت ۹ و ۲۵ دقیقه «لاتینا» را به مقصد نامعلومی ترک می‌کند.^{۱۳}

هواپیمای دیگری نیز، در پایگاه «ناتو» در «اینچرلیق»^{۱۴} ترکیه نزدیک خلیج اسکندریون در حوالی شهرک «مرسین» فرود می‌آید.

اکنون ببینیم در خلیج فارس چه می‌گذرد: از ماهها پیش،

(۱۳) تشریح این بخش برپایه اطلاعات حاصل از نوشته روزنامه «کریرره دلسر» و «اوینیتا»، ۲۶ آوریل ۱۹۸۰ انجام گرفته است.

(۱۴) «اکسپرس» فرانسه، اول مه.

ناو هوایی‌پیمایر «نیمیتس» - که نقش اصلی را در عملیات بر عهده خواهد داشت - تعداد پروازهای شبانه هلیکوپترهای خود را افزایش می‌دهد. این هم یک تاکتیک معمولی است برای پوشاندن «پرواز ساعت ایکس».^{۱۵} شاید از همین ناو - دریکی از روزهای آوریل - یک هواییما و احتمالاً هلیکوپتر به پرواز در آمده، تا منطقه کویری ایران مسافتی در حدود صدها مایل را در خاک ایران پیموده، عده‌ای متخصص را جهت نمونه برداری از خاک و دیگر عملیات فنی پیاده کرده، و بدون اینکه کشف شود به پایگاه باز گشته باشد.^{۱۶} هواییماهای دیگری نیز دفعات بهمنظر عکسبرداری، بر فراز همین منطقه به پرواز در می‌آیند.^{۱۷} تمام این کارها دور از چشم رادارهای ایران انجام گرفته است.

موارد ابهام، بسیار و دائماً رو به افزایش است. بررسی شواهد نشان می‌دهد که اینگونه تسلسل وقایع، اتفاقی نبوده است و ما بعداً به این مسئله خواهیم پرداخت.

روز ۸ آوریل [۱۹ فروردین]، تشنج مرزی بین ایران و عراق در جنوب از سر گرفته می‌شود. ۱۸ آوریل [۲۹ فروردین]، در تمام دانشگاههای ایران در گیریهای شدید صورت می‌گیرد - که دلایلش هنوز هم روشن نشده است -

(۱۵) «نیوزویک»، ۵ مه.

(۱۶) «آنسا»، «فرانس پرس»، «اسوشیتدپرس» و «ای. جی. آی»؛ «جکسون ویل» (کارولینای شمالی)، ۱۰ مه. بونگاه‌خبری «ای. جی. آی» و «اسوشیتدپرس» منبع اطلاعاتی خود را تفندگاری که در عملیات شرکت داشته است، معرفی می‌کنند.

(۱۷) «آنسا»، نیویورک، ۲۵ آوریل ۱۹۸۰. وزیر دفاع هارولد براون از «عملیات تجسسی، عکسبرداری و غیره» صحبت کرده است.

و دهها کشته و صدها زخمی بر جای می‌گذارد؛ روز ۲۳ آوریل [۳ اردیبهشت]، اوضاع کردستان مجدداً متنشج می‌شود و زد و خوردها بالا می‌گیرد؛ در سندج، مریوان، کامیاران، پاوه و سقز برخوردهای شدید و خونباری بوقوع می‌پیوندد و شمار کشته شدگان به صدها تن می‌رسد. به نظر می‌رسد که کشور در حال سقوط و نابودی است. «در چنین جو پر تشنجه، توجه کامل به گروگانهای زندانی در سفارت امریکا، دیگر امری غیرممکن است.»^{۱۸}

چهارشنبه ۲۳ آوریل [۳ اردیبهشت]، فرماندهی نیروی هوایی [سرلشکر باقری] به دفاع هوایی مستقر در برخی فرودگاههای استراتژیک مانند شیراز و مشهد و قم دستور تخلیه فرودگاهها از تسليحات ضدهوایی را می‌دهد. حتی به خدمه ضدهوایی مشهد مرخصی فوق العاده داده می‌شود. رادار بابلسر هم که از یک هفته پیش خراب شده بود، هنوز تعمیر نشده است.^{۱۹}

به این ترتیب، مجدداً به روز ۲۴ آوریل [۴ اردیبهشت] و پایان تدارک و زمینه‌چینی عملیات روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] می‌رسیم. از این پس، تراژدی می‌تواند رخ دهد، تراژدی بمراتب عظیم‌تر و وحشت‌انگیز‌تر از آنچه در واقع پیش‌آمده است. با این همه‌ تمام و قایع را می‌توان رویدادهایی بی‌ارزش تلقی کرد.

(۱۸) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۲۴ آوریل.

(۱۹) «ایگورمن»، از تهران «کریرره دلاسرا»، ۷ مه.

پرده اول

الف) بازیگران: «هر کولس‌های سی—۱۳۰»

همچنان که دیدیم، روز ۲۳ آوریل [۳ اردیبهشت] ۱۲ فروردند هوایپیمای هر کولس از پایگاه «لاخس» در «آзор» پرواز می‌کنند؛ چند هوایپیمای باری — که نوعشان مشخص نیست — بین روزهای ۱۲ تا ۲۴ آوریل [۲۳ فروردین تا ۴ اردیبهشت] در پایگاه انگلیسی دیگو گارسیا^۱ در اقیانوس هند فرود می‌آیند و بالاخره، سه فروردند «هر کولس سی—۱۳۰» از پایگاه «رامشتاین» در آلمان فدرال به پرواز در می‌آیند و از طریق یونان — با اجازهٔ رسمی، تحت عنوان «پرواز خدمات بهداشتی» — به مصر می‌روند.^۲

(۱) «کریره دلاسر»، اول مه.

(۲) «آنسا» — «فرانس پرس»، برلن، ۲۷ آوریل. این منبع‌ها ورود سی—۱۳۰‌ها به «یک پایگاه در جنوب مصر» و سپس پرواز آن‌ها جهت سوختگیری به پایگاهی «نزدیک بحرین» را تأیید می‌کنند.

در بارهٔ هواییماهایی که از دیگو گارسیا عبور کرده‌اند، می‌توان چنین فرض کرد که تجهیزات و افراد مورد احتیاج را یکی دو روز قبل از تاریخ پرواز به جزیره «مسیره» در سلطان‌نشین عمان حمل کرده باشند. بقیهٔ هر کولسها همگی وارد مصر می‌شوند و برای رد گم کردن، در یک فرودگاه به زمین نمی‌نشینند؛ بعضی از آنها – دست کم سه فروند – در فرودگاهی واقع در غرب قاهره^۳ توقف می‌کنند و عصر ۲۴ آوریل [۴ اردیبهشت] به سوی «قنا» در ۰۰۰ کیلومتری جنوب قاهره، به پرواز در می‌آیند، که طبق برنامه، صبح ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] به مقصد «مسیره» پرواز کنند.

پایگاه «قنا»، روز ۲۴ آوریل [۴ اردیبهشت]： ساعت ۱۲ و ۳۰ دقیقه به وقت تهران و ۴ صبح به وقت واشینگتن را نشان می‌دهد. ۶ فروند «هر کولس سی-۱۳۰» غولپیکر امریکایی روی باند در انتظار پرواز به سر می‌برند.^۴ برای اینکه شناخته نشوند فعلاً هیچگونه علامتی آنها را مشخص نمی‌کند.^۵ تعدادی از آنها به مسلسلهای ۷۶۲ میلیمتری و

(۳) رادیو اسرائیل، نقل بوسیله آنسا – یونایتدپرس، قاهره، ۲۵ آوریل.

(۴) لازم به یادآوری است که اختلاف ساعت تهران و واشینگتن ۸ ساعت و ۳۰ دقیقه است. تقریباً اکثر منابع که رویدادها را تشریح کرده‌اند، به این تفاوت ساعت توجه نکرده‌اند.

(۵) مشاور دفاعی امریکا (وزیر دفاع) هارولد براون، نقل بوسیله آنسا، نیویورک، ۲۵ آوریل.

(۶) هارولد براون، نقل شده بوسیله «آبزرور»، ۲۷ آوریل. این مسئله در رابطه با هر کولسها مورد تأیید قرار نگرفته است. ولی با توجه به عکس‌های بسیار واضح که بوسیله هفته‌نامه فرانسوی «اکسپرس» چاپ شده است، روی هلیکوپترهای بازمانده در کویر هیچ‌گونه نشان و علامتی

توبهای ۲۰ میلیمتری مجهز شده است.^۷ اولین مقصد جزیره «مسیره» است که کوتاه‌ترین فاصله‌اش (از طریق عربستان سعودی) حدود ۳۰۰۰ کیلومتر است. هر کولسها از همین مسیر به «مسیره» خواهند رفت. این هواپیماها بسیار بزرگ‌گند؛ هر کدام ۴ موتور دارد و قادر است دو تانک و یک جیپ را حمل کند؛ بیش از ۲۰۰ سرباز مسلح برآختی در آن جا می‌گیرند؛ می‌توان چند فروند هواپیما یا هلیکوپتر قابل مونتاژ و مقدار زیادی اسلحه و تجهیزات بوسیله آن حمل کرد. از این تعداد هواپیما، حداقل سه فروند مخصوص عملیات – هستند؛ سرعت آنها حداقل ۶۰۰ کیلومتر در ساعت می‌رسد. حدود ساعت ۱۷ و ۳۰ دقیقه (۹ صبح به وقت واشینگتن) وارد «مسیره» می‌شوند.

بیشتر منابع ما، از مسیرهای دیگری نیز صحبت می‌کنند. بنا بر اطلاعات غیر رسمی که از پنتاگون به بیرون درز کرده است و تمام مطبوعات جهان آن را پذیرفته‌اند، این هواپیماها

→ دیده نمی‌شود. از سوی دیگر، زیگموند جینزبرگ در روزنامه‌ی «اوینیتا» ۴ ژوئن از تهران گزارش می‌دهد که: «علامتهای خودچسب» مربوط به ارتش ایران درون هلیکوپترها پیدا شده است. بنابراین، می‌توان چنین تصور کرد که این علامت باید در مراحل بعدی عملیات روی هلیکوپترها نصب می‌شدند.

۷) «اینترنشنال هرالد تریبون»، ۲ مه. براساس گفته هدریک اسمیت که گزارش برپایه اظهارات دو روزنامه‌نگار امریکایی است: فیلیپ توبمن و ریچارد برت.

شبه جزیره عربستان^۸ را از طریق دریای سرخ، خلیج عدن و سواحل یمن جنوبی دور زده، به «مسیره» رفته‌اند. طول این مسیر با مسیر مورد نظر ما تفاوت بسیار دارد (حدود ۰۰۰ کیلومتر). ولی به هر حال، کسانی که به‌این‌مسیر اشاره می‌کنند، به‌هیچ‌وجه علت ترجیح دادن مسیری چنین طولانی و پر مخاطره – از جهت کشف هوایپماها – را توضیح نمی‌دهند. رادرهای عدن و یمن جنوبی، یعنی کشورهایی که نمی‌توان گفت حقیقتاً چندان علاقه‌ای به امریکا و مصر داشته باشند – حتی اگر به وسیله دستگاههای بسیار پیچیده‌ای که قطعاً همراه برخی از این هوایپماها بوده است مختل شده باشند – بعید است عبور چنین هوایپماهای غولپیکری را عادی تلقی کنند؛ بویژه اینکه از مبدأ آنها یعنی مصر اطلاع داشته باشند. به نظر می‌رسد چگونگی اخبار و اطلاعات حساب شده‌ای که بعد از خاتمه عملیات از پنتاگون و کاخ سفید به بیرون رخنه کرد، عمدتاً از خواست امریکا در دور نگهداشتن عربستان سعودی از این اقدامات سرچشمه گرفته باشد. زیرا عربستان سعودی دوست امریکا، پایگاه تعیین کننده در منطقه خاورمیانه و عمدت‌ترین صادر کننده نفت است؛ از این گذشته، شرایط دشوار و مسائل داخلی نیز مزید بر علت شده است. ولی به هر حال، منطقی‌تر به نظر

۸) این نظر «تایم»، «نیوزویک»، و «اکسپرس» فرانسه است. اما در همین رابطه نظر سازمان جاسوسی اسرائیل و «مایکل گاردوس» با نظرات پیشین کاملاً تفاوت دارد. نظرات خبرگزارهای آنسا و یونایتدپرس، قاهره، ۲۵ آوریل و فرانس پرس و آنسا، برلن، ۲۷ آوریل، نیز با آن‌ها متفاوت است.

می‌رسد که هر کویها از حریم هوائی یک کشور دوست عبور کرده باشند، تا از هر گونه احتمال کشف نیز مصون بمانند.

هوایپیماها در «مسیره» فرود می‌آیند. به احتمال قوی علاوه بر بارگیری در این محل، حدود چهل تن از دانشجویان افسری و افسران ایرانی که هنگام سرنگونی رژیم شاه در امریکا بسر می‌برده‌اند نیز با این هوایپیماها پرواز کرده‌اند.^۹ و ظاییفی که به آنها محول شده، بسیار تعیین‌کننده و مهم است؛ به همین سبب، برای اینکه از شرایط روانی و بدنی بسیار عالی در هنگام عملیات برخوردار باشند، در آخرین لحظات و برای مسافتی کوتاه پرواز می‌کنند. به علاوه، امکان دارد در «مسیره» خلبانان و خدمهٔ هوایپیماها عوض شده باشند؛ زیرا آنها شبی طولانی و سخت را پشت سر گذاشته‌اند.

شش فرونده هوایپیمای «سی - ۱۳۰» حدود ساعت ۲۰ و ۳۰ دقیقه بد وقت تهران و ۱۲ صبح بد وقت واشینگتن از «مسیره»، حرکت می‌کنند تا مسافتی بد طول ۱۸۰۰ کیلومتر را بپیمایند و طبعاً با تجهیزات و نفرات مأمور در این مرحله، با سرعت چندان زیادی قادر به حرکت نخواهند بود. از دریای عمان می‌گذرند و در حوالی صور وارد حریم هوائی ایران می‌شوند. از اینجا باید مسیری را طی کنند که براساس ارزیابیهای بسیار، تقریباً بی‌خطر است. پرواز بدون هیچ‌گونه مانعی از سمت راست کرمان و دربند کوه ادامه می‌یابد.

(۹) هفت‌نامهٔ مصری «اکتبر»، که «تاپیم» این خبر را از آن نقل می‌کند و آنرا «قابل اعتماد» خوانده است.

در این لحظات - حدود ساعت ۲۲ و ۴۵ دقیقه به وقت تهران و ۱۴ و ۱۵ دقیقه به وقت واشینگتن - کارت و معاونش والتر ماندیل تازه از ناها ر برگشته‌اند. برج دیدبانی رادار دریند متوجه چند فروند هواپیمای ناشناس می‌شود و اعلام خطر می‌کند.^{۱۰} در این لحظه هواپیماها فقط چند صد کیلومتر از مقصد، یعنی دشت کویر فاصله دارند. در دشت کویر، یعنی دور افتاده‌ترین بخش استان خراسان - که «غیر قابل عبورترین و کم جمعیت‌ترین»، و بالاخره خالی از هر گونه نشانی از حیات نه فقط در فلات ایران که در تمام جهان است^{۱۱} - از قبل کسانی در انتظار هواپیماها به سر می‌برند.

بیابان دشت کویر و دشت لوت جهت فرود هواپیما، به یک اندازه قابل اعتماد نیست. بهمین جهت قبلاً باید محل فرود این غولها شناسائی می‌شد، چون در غیر این صورت خطر فرود آمدن و گرفتار شدن در شنزار و یا نمکزار وجود ناشست. اگر چه این هواپیماها در شرایطی مشابه، فرودهای پر خطر تری را انجام داده‌اند - حتی فرود روی ناو هواپیما بر «فورستال» در شرایطی کاملاً استثنایی به کمک ترمزهای بسیار قوی - و برای فرود روی باندهای خیلی کوتاه آمادگی دارند. به این مشکلات و خطرات، مسئله فرود شبانه - در شب غیر - مهتابی - را باید اضافه کرد.^{۱۲}

(۱۰) ایگورمن از تهران، در «لاستامپا» ۱۱ مه و «رناتو فرررو» از تهران در «کریمره دلاسرا»، ۷ مه.

(۱۱) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اونیتا»، ۲۷ آوریل.

(۱۲) «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

اگر برای مجهز ترین هواپیماها نیز نشانه‌های فرود روی زمین نصب نشده باشد، فرود بی خطر ناممکن است.^{۱۳} سیستمهای کنترل و راهنمای خودکار از زمین، برای فرود بی خطر کافی نیست. چه رسد به فرود در کویر تحت شرایطی که حتی یک تپه‌شنبی به ارتفاع یک متر هم می‌تواند فاجعه‌آفرین باشد.^{۱۴}

بدون در نظر گرفتن هیچ درجه احتمالی بطورقطع باید پذیرفت که در شب موعود، توفان شن حقیقتاً اتفاق افتد.^{۱۵} فرض اینکه از همین هواپیماها، قبل از بازگشتن برای آماده کردن و کنترل شرایط فرود پیاده شده باشند، فرضی بی‌اساس است. زیرا چنین اقدامی، به دلیل اینکه هواپیماها می‌باید تا مدتی در حالت پرواز چرخشی روی منطقه باقی بمانند، احتمال کشف آنها را بیشتر می‌کرد و طبیعی به نظر می‌رسد که چنین مانوری در برنامه گنجانده نشده باشد.

یک فرض رد شدنی دیگر، این است که طبق برنامه، هلیکوپترها پیش از هواپیماهای «سی - ۱۳۰» به آنجا اعزام شده باشند تا تکنیسین‌هاشان شرایط فرود هواپیماهای غولپیکر «سی - ۱۳۰» را فراهم آورند. اما طریقه قرار گرفتن هواپیماها روی زمین حکایت از این دارد که پیش از

(۱۳) «اوینیتا»، ۲۷ آوریل. مصاحبه با ژنرال نیروی هوایی و معاون سابق رئیس ستاد، «نیتوپاستی».

(۱۴) گفت و گوی مستقیم نویسنده با ژنرال «نیتو پاستی». به مصاحبه «اوینیتا» با این ژنرال در تاریخ ۲۷ آوریل نیز مراجعه شود.

(۱۵) شبکه تلویزیونی ای-بی-سی امریکا، نقل بوسیله «کریرره دلاسرا»، ۲۶ آوریل. «آنسا» - «یونایتدپرس»، واشنینگتن، ۲۵ آوریل. «اسوشیتد پرس» - «ای. جی. آی»، «جکسون ویل»، ۱۰ مه.

هليکوپترها به مقصد رسیده و موفق به فرود شده‌اند.^{۱۶} با توجه به دلایل بالا نتیجه‌ای که می‌توان گرفت این است که حداقل در برنامه‌ریزی عملیات در منطقهٔ کویر حضور کسانی در نظر گرفته شده که باید منتظر ورود هواپیماهای «سی-۱۳۰» باشند؛ البته به استثنای پیشامدهای غیرمنتظره. این افراد وظیفه داشتند شرایط فرود و علاّم ضروری را به هواپیماها اطلاع دهند.^{۱۷} و در اینجاست که مسئلهٔ «ستون پنجم» مطرح می‌شود و ما در مرحلهٔ دیگر عملیات به بررسی نقش آن خواهیم پرداخت.

هفتنه‌نامهٔ «تايم» در گزارشی از مرحلهٔ اول عملیات می-

نويسنده:

... يكى از جوانب فکاهى عملیات این است که هواپیماهای «سی-۱۳۰» دقیقاً به مقصدی می‌رفتند که خود ایرانیها نیز قبل از مورد استفاده قرار گرفتن آن محل - در شرایطی ضروری - توسط نیروهای امریکایی بیم داشتند. حتی ایرانیها نقشهٔ آن منطقه را نیز داشته‌اند. این نقشه از محمود جعفریان متخصص ضدشورش رژیم شاه که بعد از انقلاب اعدام شد، به دست آمده بود. دقیقاً او هنگامی که مشغول سوزاندن این نقشه بود بوسیلهٔ نیروهای انقلابی دستگیر شد. جعفریان اقرار کرده بود که این

۱۶) تمام منابع خبری این مسئله را تأیید کرده‌اند.

۱۷) «آونیتا»، ۲۷ آوریل، مصاحبه‌ای که در پانویس‌های پیشین به آن اشاره شد. به علاوه بد پانویس‌های شماره ۵۹ و ۶۰ نیز مراجعه شود.

باندها بوسیله سازمان «سیا» بطور مخفی و با موافقت مستقیم شاه برای استفاده‌های احتمالی در موقع ضروری ساخته شده است. پس از کشف این نقشه، نیروی هوایی ایران تعییم یه تخریب آنها گرفت، زیرا وجود دستگاههای مخفی جهت راهنمایی و فرود هوایی‌های امریکایی را در آن محل محتمل می‌دانست. ولی اغتشاش در دستگاه دولتی ایران به حدی بود که در این‌باره هیچ گونه اقدامی انجام نشد. برای مثال، در جواب یکی از افسران ارتش ایران که علت عدم تخریب را جویا شده و با تأکید فراوان خواستار به اجرا گذاشتن تصمیم متخده می‌شد، فرمانده او چنین می‌گوید: «امریکاییها قطعاً از کشف این محل اطلاع حاصل کرده‌اند و به همین دلیل حتماً از آن استفاده نخواهند کرد»^{۱۸}...

منابع معتبر دیگری در واشنگتن بعدها این اطلاعات را مورد تأیید قرار می‌دهند. بنا به گفته آنها، امریکاییها بخوبی جزئیات منطقه فرود را می‌شناخته‌اند، زیرا چند سال پیش برای کمک به زلزله‌زدگان از همین فرودگاه استفاده کرده‌اند.^{۱۹} بنا بر این، اگر اطلاعات «تایم» صحت داشته

(۱۸) «تایم»، ۵ مه.

(۱۹) اسوشیتدپرس - «ای. جی. آی»: لندن، ۳۰ آوریل. روزنامه «لاستامپا» ۳۰ آوریل، از قول پنتاگون چنین می‌گوید که باند پرواز کویری نزدیک طبس، تنها باند مقاوم برای تحمل وزن هر کولس سی-۱۳۰ ها بوده است.

باشد، امریکاییها کاملاً از همdestتی عوامل داخلی اطمینان داشته‌اند، چون بخوبی می‌دانستند که مقامات ایرانی (حدائق برخی از آنها)^{۲۰} از وجود چنین باندی اطلاع دارند و بنابراین بعيد به نظر می‌رسد که آنها، بدون اطمینان خاطر از نوعی همکاری داخلی، تصمیم به استفاده از آن گرفته باشند.

در حدود ساعت ۲۳ و ۳۰ دقیقه به وقت تهران (۱۵ به وقت واشینگتن) اولین فروندهواپیمای «سی-۱۳۰» در باندی که امریکاییها آن را «کویر یک» نامیده بودند، به زمین می‌نشینند. هلیکوپترها قرار است نیمه شب (۱۵ و ۳۰ دقیقه به وقت واشینگتن) در اینجا باشند. بنابراین، با توجه به ساعت فرود هواپیماهای «سی-۱۳۰»، همه چیز بموضع انجام شده است.

ب) بازیگران: آواکسها

تعیین دقیق مبدأ پرواز دو بازیگر دیگر عملیات، یعنی آواکسها (سیستم پرنده‌کنترل و دیدبانی راه دور) غیرممکن است. اینها از نوع هواپیماهای «ئی-۳ آ» یعنی نوع نظامی جتهاي چهار موتوره ۷۰۷ تجاری هستند که با رادارهای «دوپلر» بسیار پیشرفته و تجهیزات کامپیوترویی برای کسب

(۲۰) منابع بسیاری از همdestتی ایرانی‌ها در این حمله شکست‌خورده صحبت می‌کنند. در این رابطه به فصول بعدی کتاب مراجعه شود، بویژه به «تأییم»، ۵ مه.

اطلاعات، و دستگاههای مخابرات راه دور مجهر شده‌اند. قیمت آنها بسیار زیاد است. در سال ۱۹۷۶ «ناتو» به توصیه امریکا تصمیم به مجهر شدن به آن می‌گیرد. و به همین سبب می‌باید مبلغ هنگفتی بپردازد.^{۲۱} این هواپیماها قادرند در ارتفاعی بالاتر از ۱۰۰۰۰ متر پرواز کنند و هر شیئی را در ارتفاع بیش از ۳۰۰ متر از سطح زمین در محدوده‌ای به وسعت صدha کیلومتر تشخیص دهند.^{۲۲} آواکسها هر گونه حرکت نشمن را می‌توانند تشخیص و اطلاع دهند، و به این ترتیب مانعی در برابر حملات ناگهانی محسوب می‌شوند. احتمالاً در پایان روز ۲۴ مه [۳ خرداد] یکی از این دو آواکس از یک فرودگاه مصری به پرواز درآمده است^{۲۳} و دیگری یک روز پیش به پایگاه «ناتو» در «اینچرلیق» ترکیه جنوبی منتقل شده است.^{۲۴} این دو آواکس از ماه فوریه «درخاور میاند» – احتمالاً در مصر – مستقر بوده‌اند.^{۲۵} راجع به این مسئله بسیار حساس، اطلاعات ما بسیار ناچیز است. احتمالاً زمانی که عملیات مراحل بسیار حساسش را می‌گذراند (یعنی بعد از ظهر ۲۴ آوریل) [۴ اردیبهشت] هر دو آواکس در حال پرواز بوده‌اند: یکی بر فراز خلیج

(۲۱) «ایرپرس» شماره ۴۷، ۹ دسامبر ۱۹۷۸. «اینترآریانیوز»، شماره‌ی ۲۱، ۱۹۷۸، صفحه ۴۶۷. «اوینیتا»، ۶ دسامبر ۱۹۷۸.

(۲۲) «خبرنامه ناتو»، دسامبر ۱۹۷۶، مقاله «جسی. اس. پوستی» و «استیلز».

(۲۳) «آنسا»، نیویورک، اول مه. این منبع خبر را از قول «نیویورک تایمز» گزارش می‌کند.

(۲۴) «تاس»، ۲۵ آوریل.

(۲۵) «الاخبار»، نقل به وسیله «آنسا»، قاهره، ۲۵ آوریل.

فارس و دیگری روی مرز ایران و ترکیه.^{۲۶} آواکسها، تنها وظیفه کنترل حرکات احتمالی دشمن را بر عهده ندارند، بلکه ارتباط مخابراتی میان حوزه عملیات و اتاق سری پنتاگون از یک سو، و تماس واحدهای مختلف در گیر در عملیات، یعنی «سی-۱۳۰»‌ها، هلیکوپترها، ناو هوایی‌ما بر «نیمیتس» و سایر وسائل نقلیه هوائی در حال پرواز را از سوی دیگر تأمین می‌کنند. تمام آنچه در آسمان ایران رخ می‌دهد به فاصله هشت هزار مایلی، به رؤسای پنتاگون نیز مخابره می‌شود. حتی خود کارتر هم، در صورت تمايل، می‌تواند از طریق این پل مخابراتی مستقیماً با سرهنگ چارلز بکویت در کوییر نزدیک طبس تماس بگیرد؛ البته او چنین کاری را نمی‌کند.^{۲۷}

یکی از افسران ارشد – به احتمال زیاد، ژنرال جان وارنر فرمانده هشتاد و دومین واحد حمل و نقل هوایی – سرنشین آواکسی است که بر فراز مرز ترکیه در پرواز است و فرماندهی کل عملیات را بر عهده دارد.^{۲۸} سرلشکر وات و سرهنگ بکویت راجع به پیشرفت عملیات به او گزارش می‌دهند؛ او هم مستقیماً با اتاق سری پنتاگون در تماس است.

(۲۶) «آبزرور»، ۲۷ آوریل. «آنسا»، نیویورک، اول مه.

(۲۷) «آبزرور»، ۲۵ آوریل.

(۲۸) «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه. «نیوزویک»، ۵ مه. فرانس پرس، واشینگتن، اول مه.

ج) بازیگران: هلیکوپترهای «سی استالیون»

ساعت در حدود ۱۶:۰۰ و ۳۰ دقیقه به وقت واشینگتن) روز ۲۴ آوریل [۴ آردیبهشت] است. خلبانان و سرنشینان هلیکوپترهایی که روی ناو هواپیما بر نیمیتس مستقرند، جلسه کوتاهی را که برای دریافت آخرین دستورات و اطلاعات درباره پرواز تشکیل شده، ترک می‌کنند و بدبررسی نهائی موتور و دیگر تجهیزات هلیکوپترها می‌پردازنند.^{۲۹} هلیکوپترهای عظیم «سیکورسکی ار اچ-۵۳» که از چند هفته قبل روی ناو هواپیما بر نیمیتس مستقر هستند، از عملیات بسیاری، کاملاً سربلند بیرون آمدند.

این هلیکوپترها که به «جولی گرین جاینت» معروفند از سال ۱۹۷۳، در آخرین مراحل جنگ ویتنام به خدمت گرفته شدند و شایستگی خود را به عنوان یکی از کامل‌ترین ابزار مرگ‌آور نشان دادند. قطعاً هنوز هم هیچکس هلیکوپترهایی را که برای حمل آخرین امریکاییها – پیش از رسیدن ویت‌کنگها – بر بام سفارت امریکا در سایگون فرود می‌آمدند، فراموش نکرده است. آنها همین «جولی گرین جاینت»‌ها بودند.

نوع دریابی این هلیکوپترها که طبق رسم نامگذاری معمول امریکاییها در این رشته «سی استالیون» نامیده می‌شود، با دو

۲۹) «اسو شیتدپرس» – «ای. جی. آی»، «جکسون ویل»، ۱۰ مه فرانس پرس» و «آنسا»، «جکسون ویل»، ۱۰ مه.

موتور ساخت جنرال الکتریک، قادر است ۳۷ نفر کاملاً مسلح برای جنگ را با سرعتی برابر ۳۱۵ کیلومتر در ساعت جا به جا کند. دامنه پرواز آزاد این هلیکوپتر به ۱۴۰ کیلومتر می‌رسد، و در حین پرواز قادر به سوخت‌گیری است.^{۳۰} در مانورهای آزمایشی، این نوع هلیکوپتر توانست مسافت بین ساحل شرقی و غربی امریکا را بدون فرود طی کند^{۳۱}; و در نمایش هوایی که چندی پیش در فرانسه برگزار شد، «سی استالیون» با سوخت‌گیری در حال پرواز، از اقیانوس اطلس گذشت.^{۳۲} خلاصه اینکه از نظر فنی بسیار پیشرفته است.

«سی استالیون»‌های مستقر روی ناو هواپیما بر نیمیتس، همگی به ابزارهای مدرن برای پروازهای شبانه مجهزند: خلبان می‌تواند از طریق صفحه‌ای که با اشعه مادون قرمز کار می‌کند، سطح زمین زیر پرواز خود را تحت کنترل داشته باشد.^{۳۳}

طبق برنامه، هلیکوپترهایی که در عملیات شرکت می‌کنند، باید یک ساعت پرواز آزمایشی، و یک ساعت بررسی دقیق ایستاده با موتور روشن را پشت سر بگذارند.^{۳۴} این پرنده‌گان غول‌آسا یکی پس از دیگری به پرواز در می‌آیند و مسافتی

(۳۰) «یونایتدپرس» — «آنسا»، واشینگتن، ۲۶ آوریل. «تايم»، ۵ مه. «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه.

(۳۱) «اسوشیتدپرس» — «ای. جی. آی»، «جکسون ویل»، ۱۰ مه.

(۳۲) «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه.

(۳۳) «تايم»، ۵ مه.

(۳۴) «اسوشیتدپرس» — «ای. جی. آی»، جکسون ویل، ۱۰ مه. «فرانس پرس» — «آنسا»، جکسون ویل، ۱۰ مه.

به طول ۶۰ مایل را در محدوده عمل ناو هواپیما بر، گردش می‌کنند.

فرماندهی ناو هواپیما بر نیمیتس و دیگر کشتیهای امریکایی مستقر در خلیج فارس دو روز است که مشغول اجرای عملیات انحرافی برای جلوگیری از جلب توجه کشتیهای شوروی مستقر در منطقه هستند.^{۳۵} ناو هواپیما بر نیمیتس باید حتی المقدور به ساحل ایران تردید کشود تا هلیکوپترها حداقل مسافت ممکن را طی کنند. طبق برنامه، هلیکوپترها موقعی که نیمیتس ۳۰ مایل از ساحل ایران فاصله دارد به پرواز در خواهند آمد.^{۳۶}

هلیکوپترها، پس از پرواز یک ساعت آزمایشی، فرود می‌آیند و موتورهایشان جهت بررسی نهائی روشن نگهداشته می‌شود. صافی هوای موتورها برداشته می‌شود؛ به این ترتیب قدرت موتور کمی بیش از ۳ درصد افزایش می‌یابد.^{۳۷} همه چیز برای پرواز عملیاتی آماده است: آخرین اطلاعات هواشناسی برای ساعات آینده هوای بسیار خوبی را پیش‌بینی می‌کند. در مسیر تقریباً ۹۵۰ کیلومتری که هلیکوپترها باید در خاک ایران طی کنند، هیچگونه اختلال جوی پیش‌بینی نمی‌شود.^{۳۸}

ساعت ۱۷ و ۳۰ دقیقه به وقت تهران (۹ صبح به وقت

(۳۵) «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه.

(۳۶) «نیوزویک»، ۵ مه.

(۳۷) «تومراس»، سخنگوی پنتاقون، نقل به وسیله «آنسا»، نیویورک، ۳۰ آوریل. «واشنگتن پست»، نقل به وسیله «آنسا»، نیویورک، ۳۰ آوریل.

(۳۸) «اسوشیتدپرس» — «ای. جی. آی»، جکسون ول، ۱۰ مه.

واشینگتن) فرود «سی-۱۳۰»‌ها در جزیره «مسیره» بد فرماندهی نیمیتس گزارش می‌شود. کارترهم، از طریق اتاق سری پنتاگون بوسیله ژنرال دیوید جوفز و هارولد براؤن وزیر دفاع، پیوسته در جریان عملیات قرار می‌گیرد.^{۳۹}

ساعت ۱۸ و ۳۰ دقیقه (۱۰ به وقت واشینگتن^{۴۰}) ناو هواییما بر نیمیتس بد فاصله ۳۰ مایلی ساحل ایران -حوالی مرز ایران و پاکستان- می‌رسد. هلیکوپترها به پرواز در می‌آیند و هنگامی که به مرز ایران می‌رسند، هوا کاملاً تاریک شده است. خیلی نزدیک به مرز پاکستان- بین شهرهای ساحلی چاه بهار و گواتر- وارد ایران می‌شوند. باید از سلسله کوههای منطقه عبور کنند که البته چندان مسئله آفرین نیست. هلیکوپترها از میان دره‌ها و مسیری پیچاییج که از ماهها پیش بد کمک عکسبرداریهای دقیق مورد مطالعه قرار گرفته پرواز خواهند کرد. پس از عبور از این کوهها، به سمت شمال غربی پیش می‌روند بطوری که کوه «بزمان» بهارتفاع ۴۰۰ متر در سمت راست مسیر آنها واقع شود. منطقه بسیار صعب العبور است. بمحض پشت سر گذاشتن کوهها بر فراز مسیری سنگی و کویری بد سمت شمال و شمال غربی راهشان را آدامد می‌دهند. در سمت چپ آنها - در فاصله‌ای کمتر از صد کیلومتر - تنها یک دهکده به نام «رمشك» قرار دارد. تقریباً یک ساعت از شروع پرواز می‌گذرد. طبق گفته مقامات رسمی آمریکا، درست در همین لحظات اولین خرابی

(۳۹) «فرانس پرس» - «آنسا»، واشینگتن، ۲۵ آوریل.

(۴۰) «نیوزویک»، ۵ مه.

در قسمت خنک‌کننده موتور یکی از هلیکوپترها ظاهر می‌شود.^{۴۱} این گفته مقامات امریکایی با واقعیت نمی‌خواند و یا لاقل دقیق نیست. زیرا ایرانیها این هلیکوپتر را در حوالی کرمان^{۴۲}، یعنی در فاصله‌ای بسیار دور از مبدأ حرکت (حدود نیمه مسیر ۹۰۰ کیلومتری پیش‌بینی شده) یافته‌اند. بهر حال، فعلاً بحث بر سر اختلاف نظر مقامات رسمی امریکا با گفته مقامات ایرانی را به قسمتهای بعد موکول می‌کنیم. بد اصل سخن و اطلاعات رسمی باز می‌گردیم و موضوع را دنبال می‌کنیم. البته در مواردی که ضرورت ایجاد کند – مانند حالت ذکر شده – مسائلی را که در تردیدکثر شدن به واقعیت مؤثر افتند، مورد توجه قرار می‌دهیم و مسائلی را که به نکات ناروشن و مبهم و حواشی مربوط می‌شود بعداً طرح و بررسی خواهیم کرد.

و اما هلیکوپترها بر فراز مسیری کویری که از حوالی شهر ریگان* می‌گذرد، به پرواز خود ادامه می‌دهند. تقریباً دو ساعتی است که پرواز می‌کنند و حدود ۵۰۰ کیلومتر را پشت سر گذاشته‌اند. در فاصله ریگان و شهرهای کرمان و شهداد، اولین هلیکوپتر دچار نقص فنی می‌شود؛ بطوری که ناچار تن به فرود اجباری می‌دهد. یک هلیکوپتر دیگر نیز به زمین می‌نشیند تا سرنشینان هلیکوپتر خراب شده را با

(۴۱) «رویتر» – «آنسا»، واشنگتن، ۲۵ آوریل. «آنسا» – «رویتر» – «فرانسپرس»، نیویورک، ۲۹ آوریل. «فرانسپرس» – «آنسا»، واشنگتن، ۲۶ آوریل.

(۴۲) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۴ زوئن.

* ریگان: دهستانی از بخش فهرج شهرستان بم. – م.

خود ببرد. این کار بیش از چند دقیقه طول نمی‌کشد.^{۴۳} هلیکوپترهای دیگر همچنان به پرواز ادامه می‌دهند. از این به بعد بین هفت هلیکوپتر باقیمانده تنها از طریق بی‌سیم ارتباط برقرار است. بلافارسل ژنرال جونز در جریان امر قرار می‌گیرد.

اما لحظات زیادی نمی‌گذرد که یکی دیگر از هلیکوپترها نقص پیدا می‌کند.^{۴۴} گفته می‌شود این همان هلیکوپتری است که وسایل یدکی دستگاه خنک کننده موتور^{۴۵} را حمل می‌کند (پیشامدها جداً غیرعادی و سرگیجه‌آور است). نقص این هلیکوپتر در دستگاه مخصوص حفظ تعادل ظهور می‌کند. خلبان قدرت جهت‌یابی را از دست می‌دهد و دچار سرگیجه می‌شود. ادامه سفر غیرممکن می‌شود. تنها راه، بازگشت به ناو هوایی‌ما بر نیمیتس است. اگر وجود این نقص واقعاً صحت داشته باشد، با اطمینان خاطر می‌توان گفت که زمان وقوع آن حدود ساعت ۲۰ و ۳۰ دقیقه (۱۲ ظهر به وقت واشینگتن) و دقیقاً بین ریگان و کرمان بوده است.

اثبات این نظر بسیار ساده است: اگر در فاصله بیشتری از نیمیتس این خرابی اتفاق می‌افتد، سوخت موجود هلیکوپتر معیوب برای بازگشت به نیمیتس

(۴۳) «رویتر» — «آنسا»، واشینگتن، ۲۵ آوریل.

(۴۴) هارولد براون، نقل به وسیله «آنسا»، نیویورک، ۲۵ آوریل.

(۴۵) «فرانس پرس» — «رویتر» — «آنسا»، نیویورک، ۲۹ آوریل.

نمی‌توانسته کافی بوده باشد^{۴۶}. به چه دلیل خرابی دستگاه حفظ تعادل برای ادامه سفر، نقش تعیین کننده داشته است؟ بر پایه نظریه دیگری، هنوز دو ساعت از پرواز نگذشته است که هلیکوپترها با یک طوفان شدید شن روبرو می‌شوند.^{۴۷} احتمالاً در چنین شرایطی برای هلیکوپتر دوم به هیچ‌وجه امکان جهت‌یابی و ادامه پرواز وجود نداشته است. اما باید اضافه کرد که خرابی این هلیکوپتر ناشی از طوفان شن نبوده و با آن ارتباطی نداشته است.

اطلاعاتی که مقامات ایرانی در کنفرانس تهران (این کنفرانس راجع به دخالت‌های امریکا در ایران از تاریخ دوم تا پنجم ماه زوئن [۱۵ تا ۲۱ خرداد] جریان داشت) درباره واقعه طبس در اختیار شرکت کنندگان و خبرنگاران قرار دادند، فرض ما را مبنی بر اینکه هلیکوپتر دوم به دلیل قرار داشتن در حد نهائی خودمختاری سوختی – به‌طوری که فقط می‌توانست مسافت طی شده را به عقب باز گردد – مجبور به بازگشت به سوی نیمیتس شده است مورد تأیید قرار می‌دهد. براساس مدارک به دست آمده از هلیکوپتر – ارائه شده در کنفرانس تهران – یک فرونده از تعداد کل آنها به دریا سقوط کرده است.^{۴۸} بنابراین، می‌توان فرض کرد که

(۴۶) این را می‌توان به سادگی از خودمختاری سوختی پرواز (حداکثر ۱۱۴۰ کیلومتر) این نوع هلیکوپترهای «ار. اچ-۵۳» و حداکثر سرعت آن‌ها (۳۲۰ کیلومتر در ساعت) تنتیجه گرفت.

(۴۷) «یونایتدپرس» – «آنسا»، واشنگتن، ۲۵ آوریل. شبکه تلویزیونی «ای. بی. سی» امریکا، نقل به وسیله «کریرره دلاسرا»، ۲۶ آوریل. «ای. پی. ا» و «ای. جی. آی»، جکسون ویل، ۱۰ مه.

(۴۸) زیگموند جینزبرگ از تهران، «اوینیتا»، ۴ مه.

این همان هلیکوپتر دوم باشد که بسوی نیمیتس بازگشته ولی بهدلیل تمام شدن سوختش در دریا سقوط کرده است.

بر مبنای برخی از نظرات^{۴۹}، طوفان بسیار شدید شن در تمام طول پرواز هلیکوپترهای باقیمانده بر فراز دشت لوت، ادامه داشته است. طبق برنامه پیش‌بینی شده، هلیکوپترها باید نیمه شب روی باند نزدیک طبس فرود می‌آمدند. اما هلیکوپترهای باقیمانده یک ساعت دیرتر به این محل می‌رسند^{۵۰}; و همگی آنها نیز همزمان وارد می‌شوند^{۵۱}! دلیل همزمان نرسیدنشان را می‌توان چنین فرض کرد که بسبب طوفان شن، بعضی اجباراً از مسیر منحرف شده یا به دلایل دیگر تأخیر پیدا کرده باشند. زمانی که آخرین هلیکوپتر در باند نزدیک طبس بر زمین می‌نشیند، ساعت یک بعد از نیمه شب به وقت تهران و ۱۶ و ۳۰ دقیقه به وقت واشینگتن است.

هلیکوپترهایی که زودتر به «کویر یک» وارد می‌شوند، بلاfacile و به خوبی متوجه می‌شوند که آنطور هم که تصور می‌کرده‌اند، «کویر یک» چندان هم کویر نیست؛ بلکه دارای تأسیسات مخصوص فرود است و افرادی در آنجا، منتظر شان هستند.

(۴۹) «اسوشیتدپرس» — «ای. جی. آی»، جکسون ویل، ۱۰ مه.

(۵۰) «اسوشیتدپرس» — «ای. جی. آی»، جکسون ویل، ۱۰ مه.

(۵۱) «رویتر» — «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

د) بازیگران: تا آخر راه!

سری به گذشته می‌زنیم و خبلی سریع و مختصر و قایع را مرور می‌کنیم: اولین «سی - ۱۳۰» ساعت ۲۳ و ۳۰ دقیقه به وقت تهران (ساعت ۱۵ به وقت واشینگتن) به زمین می‌نشینند. وات و بک ویت مشغول پیاده کردن افراد هستند. آنان از اشکالات پیش‌آمده، از طریق بی‌سیم مطلع شده‌اند. مهمترین مسئله موجود، کمبود دو هلیکوپتر است که باید هرچه زودتر به برطرف کردن مشکلات ناشی از آن - مثل کمبود جا برای ۷۴ نفر - پردازند. طبق گفته مقامات رسمی، هشت فروند هلیکوپتر اولیه علاوه بر سرنشینان خود یعنی خلبان و سایر خدمه، باید بتوانند حداقل ۲۱۹ نفر از افراد مسلح را نیز حمل کنند.

با یک حساب سرانگشتی، قضیه به این ترتیب روشن می‌شود: هر فروند هلیکوپتر می‌تواند ۴۴ فرد مسلح را حمل کند.^{۵۲} هشت فروند هلیکوپتر قادرند جمماً ۲۷۲ کماندو را به تهران حمل کنند. این عده مأمور اجرای برنامه‌ای هستند که در بر گیرنده آزادی پنجاه تن گروگان زندانی در سفارت و ۳ نفر امریکایی محبوس در وزارت امور خارجه است. در این شرایط، حداقل عده سرنشینان در هنگام رفت - بهفرض اینکه قرار بر بازگرداندن تمام افراد می‌بود - می‌توانست ۲۱۹ نفر باشد. البته، می‌توان چنین تصور کرد که چون

(۵۲) «آذرور»، ۲۷ آوریل.

بخشی از این مهاجمان ایرانی هستند، امکان ماندن آنها در تهران – بدون خطر چندانی در شناخته شدن – وجود داشته است. مثلاً، آنها می‌توانستند با مدارک جعلی به جمع مأمورانی که از قبل در ایران کار می‌کردند، بپیوندند. درباره احتمال وجود افراد ایرانی بین مهاجمان، برخی منابع از شرکت حدود چهل نفر در عملیات صحبت کرده‌اند.^{۵۳} این رقم اختلاف چندانی با تفاوت رقمهای ۲۷۲ و ۲۱۹ ندارد. بد همین سبب، «مسئولان عملیات در واشنگتن و در کوییر یک. فقط مشکل جا دادن ۷۴ نفر را داشتنداند.» تأمل جایز نیست، باید هرچه زودتر تصمیم گرفت: یا باید از حمل افراد ایرانی یا عده‌ای از افراد بکویت صرف‌نظر کرد.

اتخاذ چنین تصمیمی آنقدرها هم ساده نیست. بد هر دو دسته افراد – بویژه ایرانیها – وظایف معینی محول شده است. بنابراین، با توجه به تمام جوانب کار، می‌بایستی پیش از شروع مرحله دوم عملیات به این مشکل پایان داد.

در این فاصله، از اولین هواپیمای «سی - ۱۳۰» یک دستگاه جیپ و چند موتورسیکلت برای رفت و آمد بین هواپیماها و هلیکوپترها که هریک چندصدمتر از یکدیگر فاصله دارند، تخلیه می‌شود.^{۵۴}

هر کولسهای دیگر در همین فاصله به ترتیب به زمین می‌نشینند. فرود اولین هلیکوپتر اعلام می‌شود. البته فقط یک

(۵۳) به پانویس شماره ۹ همین بخش هر آجعد شود.

(۵۴) «کریرره دلاسرآ»، ۲۶ آوریل. «لاستامپا»، ۲۶ آوریل. «نایم»،

فروند.^{۵۵} پنج فروند باقی مانده برای رهایی از طوفان شن به قول معروف «پدرشان درآمده است.» برخی از آنها هنوز هم در فاصله زیادی از مقصد در پروازند. آنها برای پرهیز از شدت طوفان اجباراً در ارتفاع کم پرواز می‌کنند و بعداً هم حداکثر تا ۲۷۰۰ متری اوج می‌گیرند. تأخیرشان نیز از همین مشکل ناشی می‌شود. در چنین شرایطی، می‌توان حدس زد که تفنگداران سرنشین هلیکوپترها چه ناسز اهایی که نثار هوایی نکرده‌اند.^{۵۶}

چند دقیقه از نیم‌شب گذشتند است. مسافران یک اتوبوس که از مشهد بسوی یزد در حرکت است، بهتزده شاهد نمایش وحشتناکی هستند: سکوت کویر با غرش غولهایی که بطور منظم و آرام بطرف زمین فرود می‌آیند، شکسته می‌شود و از دور تیغه روشنایی نورافکنها تاریکی شب را می‌شکافد و همراه آن پرده‌ای از غبار شن فضای را می‌پوشاند؛ بدنبال دستوراتی قاطع و خشک بدبانی نامفهوم، سایه‌هایی سریعاً به حرکت در می‌آیند. خدا! شاید «شیطان بزرگ» است که به زمین فرود می‌آید؟ طولی نمی‌کشد که اتوبوس به محاصره مردان مسلح در می‌آید و از مسافران خواسته می‌شود که با مستهای بالا به علامت تسلیم، از اتوبوس خارج شوند. با حضور این مهمانان ناخوانده، افراد بکویت عملاً چند ساعتی قبل از زمان پیش‌بینی شده وارد کار می‌شوند. به‌هرحال بدهرماندهی عملیات اخطراب شدیدی دست داده است.

(۵۵) «یونایتدپرس» — «آنسا»، واشینگتن، ۲۵ آوریل.

(۵۶) «اسوشیتدپرس» — «ای. جی. آی»، جکسون ول، ۱۰ ۴۵

چه خبر شده؟ این پرسشی است که سریعاً برای ژنرال وارنر بر فراز ترکیه و ژنرال جونز در فاصله هزاران مایلی از منطقه، مطرح می‌شود. عکسها بی که در روزهای متوالی از منطقه تهیه شده چنین رفت و آمدی را در این جاده ثبت نکرده است؛ این عکسها جاده را تقریباً بدون رفت و آمد نشان داده است. در اینجا مسئله بسیار ظریفی وجود دارد: همه این عکسها در روز گرفته شده، در حالیکه در چنین مناطقی بهدلیل گرمای شدید در این فصل، ساکنان آن بیشتر شب یا صبح خیلی زود سفر می‌کنند.^{۵۷}

پروردگارا! با این عده تقریباً پنجاه نفری مزاحم که می‌توانند حتی موجب شکست تمام عملیات شوند چه باید کرد؟ تصمیم گیری در این باره آنقدرها هم وقت نمی‌گیرد. یکی از افسران پنتاگون بعدها در واشینگتن چنین می‌گوید: «آنها می‌توانستند به سفری طولانی و بسیار زیبا فرستاده شوند.»^{۵۸}

مسافران اتوبوس که برای طی فاصله‌ای کوتاه از خانه‌های محقر خود خارج شده بودند، نمی‌دانستند که سفری طولانی – حدائقی به مدت ۴۸ ساعت (در صورت لغو نشدن ادامه عملیات) – به خارج از ایران، با هرکولس در پیش خواهند داشت؛ و این که چه هنگام، چگونه و در چه مکانی باز پس داده می‌شوند، مسئله‌ای است که راجع به آن می‌باید بعداً و در شرایطی آرام‌تر تصمیم گرفته شود. تا فرود همه هواپیماها و هلیکوپترها مسافران تحت کنترل افسران ایرانی

(۵۷) «لاستامپا»، ۳۰ آوریل.

(۵۸) «تاپیم»، ۵ مه.

قرار دارند. اظهارات مسافران اتوبوس در تلویزیون ایران، مشارکت و همدستی افراد ایرانی در عملیات را - همانطور که قبل از اشاره شد - تأیید می کند. آنها از افرادی سخن می گویند که زبان فارسی را بخوبی صحبت می کردند. بر مبنای اظهارات آنها، تا این لحظات «هشت فروند هواپیما و یک هلیکوپتر»^{۵۹} به زمین نشسته است و بعداً پنج فروند هلیکوپتر باقی مانده نیز فرود می آیند.

در اینجا به بخش دیگری که باز هم یکی از جنبه های مهم و مبهم قضیه را تشکیل می دهد می رسیم. ولی تا زمانی که به بررسی مجدد جوانب مورد سؤال و ابهام خواهیم پرداخت، کما کان مسئله را با استناد به گفته های مقامات رسمی امریکا دنبال می کنیم: در این هنگام، خلبان یکی از هلیکوپترها با عجله پیاده می شود و خود را به فرماندهی مستقر در محل می رساند.

او خبر خرابی هلیکوپتر خود و عدم امکان استفاده از آن را گزارش می کند. ابتدا وات و بلکویت با یکدیگر مشورت می کنند و بعد با بی سیم وارنر را در جریان قرار می دهند. لحظات غم انگیزی است. احتمالا هریک، نظرات و احساسات متفاوتی دارند؛ با احتمال شکست عملیات آبرو و حیثیت و مقام آنها به خطر خواهد افتاد. رنگ از رخسار ژنرال جونز و هارولد براون پریده است. ساعت، به وقت تهران از یک نیمه شب، و به وقت

۵۹) «لاستامپا»، ۲۶ آوریل، «لوموند»، ۲۹ آوریل، نقل از روزنامه «کیهان» که در شماره ۲۷ آوریل چنین عنوانی داشته: «بین هاجمین، افسران ایرانی هم بودند».

واشینگتن از ۱۶ و ۳۵ دقیقه گذشته است.

از اطلاعاتی که بعداً بهیرون درز می‌کند، چنین بر می‌آید که بین بکویت و دیگران اختلاف نظر وجود داشته است.^{۶۰} فرمانده گروه «دلتا» موافق اداسه عملیات است. او شخصی نیست که با چند اشکال فنی از میدان بدر رود. او معمولاً افرادش را به مشکل‌ترین عملیات – تا حد غیرممکن – وامی دارد. بنابر این، در این شرایط، به نظر او پنج هلیکوپتر باقیمانده باید با کمی بیشتر از ظرفیت معمول، عملیات را ادامه دهند.^{۶۱} اما، دیگران در اضطراب شدیدی بسر می‌برند و در موضعی محتاطانه‌تر قرار دارند. تاکنون سه هلیکوپتر از کار افتاده است؛ اگر احتمالاً یکی دیگر نیز به چنین وضعی دچار شود، حداقل بخشی از افراد اجباراً امکان بازگشت خواهد داشت.

اینکه واقعاً چنین مشاجرات لفظی اتفاق افتاده باشد، برای ما محرز نیست؛ ولی باز هم با یک حساب ساده می‌توان حدس زد که در این لحظات چه حرفاهايی بین فرماندهان مختلف عملیات رد و بدل شده است.

مثلثاً، نظر «چارلی» می‌تواند چنین باشد که با پنج هلیکوپتر می‌توان ۱۷۰ نفر را به تهران حمل کرد؛ این عدد می‌تواند شامل ۱۱۷ نفر از افراد او و ۵۳ نفر از ایرانیها

(«آنسا»، نیویورک، ۳۰ آوریل، پنتاگون این اختلاف نظر را تکذیب می‌کند، اما در مقابل سلسه روزنامه‌های گروه «اسکرپیز – هوارد» مدعی است که بکویت قصد ادامه عملیات را داشته است. «لاستامپا»، ۳۰ آوریل از قول پروفسور «لتواک» کارشناس امور نظامی مؤسسه مطالعات استراتژیک واشینگتن نقل می‌کند که بین کارترا و بکویت اختلاف نظر وجود داشته است. («فرانس پرس» – «آنسا»، جکسون ویل، ۱۰. ۴۵).

باشد. بعد از آزادی گروگانها این عده جایشان را بد گروگانهای آزاد شده می‌دهند و در تهران خواهند ماند (که البته ماندن بعضی از افراد ایرانی در تهران تا حدودی قبل پیش‌بینی شده بود).

منابع رسمی اکثراً عقیده دارند که تنها ۹۰ نفر از افراد گروه «نور آبی» در این عملیات شرکت داشته‌اند. اما یک منبع دیگر عده آنها را «بیش از صد نفر»^{۶۲} می‌داند. با این وضعیت، تا حدی حساب درست در می‌آید. بدنظر می‌رسد که این جمع‌بندی و نتیجه‌گیری به‌اطلاع کارتر نیز رسیده باشد و عقیده‌اش قطع فوری عملیات و دنبال کردن آن بعد از ۴۸ ساعت بوده است. ولی خطرات بسیاری وجود دارد؛ نشانه‌های فراوانی در خاک ایران به جای مانده است که می‌تواند موجب کشف عملیات شود.

به‌همین دلایل، در ساعت یک و بیست دقیقه بعد از نیمه شب به وقت تهران و ۱۶ و ۵۰ دقیقه^{۶۳} به وقت واشینگتن، کارتر پیشنهاد قطع عملیات را دریافت می‌کند. در این لحظات او به‌هرراه معتمدترین همکارانش – که مطبوعات وابسته به جناح رقیب بتحقیر آنها را «باند جور جیا سیها» می‌خوانند – در اتاق وضعیت ویژه در کاخ سفید بسر می‌برند. کارتر، فقط ۷ دقیقه با همکارانش مشورت می‌کند و بعد برای اعلان قطع عملیات به جوائز تلفن می‌زند. ساعت به وقت واشینگتن ۱۶ و

۶۲) «اسوشیتدپرس» – «ای. جی. آی»؛ «فرانس پرس» – «آنسا»، جکسون ویل، ۱۰ مه.
۶۳) «تاپیم»، ۵ مه.

۵۷ دقیقه را نشان می‌دهد.^{۶۴} او همکاراش را مخاطب قرار می‌دهد و چنین می‌گوید: «خدا را شکر که نه کسی زخمی شد و نه زد و خورد مسلح‌انهای پیش آمد؛ می‌توانست بدتر از این هم اتفاق بیفتند.»^{۶۵}

طبق معمول، در ساعت ۵ بعد از ظهر، یعنی ۳ دقیقه پس از تصمیم قطع عملیات، دفتر مطبوعاتی کاخ سفید اطلاعیه روزانه را صادر کرده، اعلام می‌دارد که هیچ‌گونه خبر تازه‌ای نیست. بعد از این اطلاعیه، تقریباً همه خبرنگاران بی‌خبر از آنچه در شرف وقوع است، کاخ سفید را ترک می‌کنند.^{۶۶}

در این هنگام، پنج هلیکوپتر باقی مانده مشغول سوخت‌گیری برای بازگشت هستند؛ ششمین هلیکوپتر اجباراً باید همانجا بماند. سربازان نیز در حال سوار شدن به هواپیماها هستند که ماجرای دیگری پیش می‌آید. ناگهان در تاریکی، نور چهار چراغ که در حال پیشروی به سوی آنها است، نمایان می‌شود. یک سواری و یک نفتکش آرام بسوی طبس در حرکت‌اند. ولی این بار سربازان معطل نمی‌کنند و بسمت آنها آتش می‌گشایند. نفتکش مورد اصابت گلوله قرار می‌گیرد و چشم راننده آن آسیب می‌بیند. شعله آتش شنزار را روشن می‌کند. راننده سواری سریعاً عقب جلو

(۶۴) «فرانس پرس» — «آنسا»، واشینگتن، ۲۶ آوریل، ساعت تصمیم به قطع عملیات را حتی ۵ و ۳۰ دقیقه صحیح به وقت تهران و ۲۱ به وقت واشینگتن می‌داند. ولی این هم یکی بیگر از اشتباهات متعددی است که در برخی منابع دیده می‌شود.

(۶۵) «تاپیم»، ۵۰۰. «نیوزویک»، ۵۰۰.

(۶۶) «نیوزویک»، ۵۰۰.

می‌کند و زخمی را بر می‌دارد و بدون آنکه سر بازان موفق به دستگیریشان شوند، پا به فرار می‌گذارد. واقعاً باور کردنی نیست که افرادی تا دندان مسلح، آماده نبرد در دشوارترین شرایط و مجهز به پنج فروند هلیکوپتر موفق نشوند اتومبیلی را که در فاصلهٔ حداقل صد کیلومتری نزدیکترین شهر منطقه در حال فرار است متوقف کنند.

این وضعیت نشان می‌دهد که دستپاچگی و عصیت کاملاً بر آنها غلبه داشته است. یکی از افراد کاخ سفید که آشنایی فراوانی با آداب و رسوم منطقهٔ طبس دارد، با قاطعیت اعلام می‌دارد که سرنشینان سواری و نفتکش خطرناک تشخیص داده نمی‌شوند؛ چرا که «تصور می‌شد قاچاقچی باشند؛ چون فقط قاچاقچیان هستند که معمولاً کامیون را با سواری همراهی می‌کنند. تصور کردیم که خود آنها به هیچ عنوان مایل نیستند توجه پلیس را جلب کنند». ^{۶۷} استنباط بسیار جالبی است، ولی در عین حال اشتباه است. همان شب، رانندهٔ سواری بمحض رسیدن به نزدیکترین محل، مشاهده‌اش را به مقامات مسئول اطلاع می‌دهد. بنابر این، علی‌رغم تصور امریکاییها، پر واضح است که آنها قاچاقچی نبوده‌اند.^{۶۸}

کارتر و همکارانش هنوز مشغول بررسی اولین جمع‌بندی از ماجرا هستند. در وهلهٔ نخست قرار بر این می‌شود که راجع به آنچه پیش آمده و انجام شده، چیزی بر ملا نشود؛ بدین

۶۷) «یونایتدپرس» — «فرانس پرس» — «آنسا»، واشینگتن، ۲۶ آوریل.

۶۸) «فرانس پرس» — «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل از قول خبرگزاری رسمی ایران «پارس»، همان روز صبح.

ترتیب، ایرانیها با یک مشت و قایع سحرآمیز رو برو خواهند شد. وجود یک هلیکوپتر بی‌نام و نشان در اطراف کرمان – که البته نیروی دریایی و هوائی ایران هم از این نوع هلیکوپتر در اختیار دارد – و گفته مسافران اتوبوس، برای هیچکس باور کردنی نخواهد بود. مطبوعات جهانی به شکایتها^{۶۹} و اعتراضها و خلاصه گفته‌های ایران هیچ ترتیب اثری نخواهد داد. ما هم همه چیز را بکلی تکذیب می‌کنیم.^{۶۹} و درست در این لحظات ماجرای دیگری رخ می‌دهد. اتفاقی که تأثیری تعیین‌کننده بر چگونگی عملیات و عواقب آن خواهد گذاشت.

بین افراد گروه اضطراب شدیدی حکمفرماست. بطوری که حتی با درجه اهمیت موانع و مشکلات پیش‌آمده نیز قابل سنجش نیست. درست است که این افراد هنوز هم در خاک دشمن بسر می‌برند و تیجتاً طبیعی است که وحشتزده و خسته و ناامید باشند؛ اما از سوی دیگر، مأموریتی که بر عهده گرفته بودند می‌باید خطرات و زحمات و مشکلاتی بمراتب بیشتر و شدیدتر از آنچه تاکنون پیش آمده است، به همراه داشته باشد. پس، این همه اضطراب و سر در گمی برای چیست؟ و چرا اقدامات آماده‌سازی برای بازگشت، چنین درهم و برهم و نامنظم انجام می‌شود؟

درباره این قسمت نیز بعداً سخن خواهیم گفت. فقط باید خاطرنشان کنیم که دقیقاً این بخش از ماجرا نکات بسیار مهم و مبهمی را در خود نهفته دارد. افراد گروه و سرنشینان

هواییماها واقعاً از چه چیزی وحشت دارند؟ ساعت، ۲ و ۱۵ دقیقه بامداد به وقت تهران و ۱۷ و ۴۵ دقیقه به وقت واشینگتن است؛ هنوز بیش از سه ساعت از فرود اولین هر کولس نگذشته است. سه ساعت دیگر بهروشن شدن هوا مانده؛ یعنی فرصت کافی برای آماده شدن و حرکت با آرامش لازم وجود دارد. ولی مشخص نیست چرا این همه عجله می‌کنند؟

درست ۴۸ دقیقه از تصمیم قطع عملیات گذشته است که فاجعه رخ می‌دهد. یکی از هلیکوپترها بعد از سوختگیری از هواییمای «سی - ۱۳۰» حامل سوخت، در حین بلند شدن و دور شدن از هواییما با سرعتی بیش از حد گردش می‌کند و در این هنگام دم آن به بدنهٔ هواییما اصابت می‌کند و در یک چشم بهم زدن هزاران لیتر بنزین شعله‌ور و تمام تسليحات موجود در هر دو، منفجر می‌شود. کوهی از آتش هم‌جا را روشن می‌کند. پنج نفر از سرنشینان هواییما و سه نفر از سرنشینان هلیکوپتر می‌سوزند و زغال می‌شوند؛ چهار نفر دیگر هم بشدت می‌سوزند.^{۷۰}

خبر این واقعه بعد از یک ربع ساعت، یعنی رأس ساعت ۶ بعد از ظهر به واشینگتن می‌رسد. هارولد براون با عجلهٔ زیاد از اداره بیرون می‌رود و در ترافیک سنگین آن ساعت رهسپار کاخ سفید می‌شود.^{۷۱} او حتی منتظر کسب اطلاع از جزئیات مسئله نمی‌ماند. زیرا پر واضح است که در چنین شرایطی

(۷۰) «نیوزویک»، ۵ مه. «تایم»، ۵ مه.

(۷۱) «بیونایتدپرس» - «فرانس پرس» - «آنسا»، واشینگتن، ۲۵ آوریل. «لاریوبلیکا»، ۲۶ آوریل. «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

تصمیم‌گیریها دیگر باید سیاسی باشد و نه نظامی. او به حضور و رود به کاخ سفید، از طریق کارتر در جریان جزئیات امر قرار می‌گیرد. نتیجه قطعی پیشامد ساعت ۱۸ و ۲۱ دقیقه به دست آنها می‌رسد.^{۷۲} یک بار دیگر ما شاهد چیزی هستیم که در چار چوب گفته‌های رسمی مقامات امریکایی نمی‌گنجد. یعنی، دستور حرکت فوری. به چه دلیل؟ چرا اینقدر با شتاب که حتی جسدها را هم با خود حمل نمی‌کنند؛ و به فکر برداشتن مدارک و اسناد سری مربوط به جزئیات عملیات موجود در هلیکوپترها نیز نمی‌افتنند؟ بدلاوه، چرا چهار فروند هلیکوپتر کاملاً سالم را که می‌توانسته‌اند با وسایل و ابزار همراهشان باز گردند بر جای گذاشته‌اند؟ بدھر حال، با توجه به جوانب ذکر شده، تصور می‌شود که در آن ساعات حساس یعنی بین یک الی ۲ و ۱۵ دقیقه باهداد، واقعیع بسیار دیگری – بیش از آنچه گفته شده و یا به بیرون درز کرده است – رخ داده باشد.

شخص براون، روز بعد، در برابر پرسش‌هایی از قبیل آنچه در بالا مطرح شد، ناخودآگاه جمله‌ای می‌گوید که می‌تواند به روشن شدن قضایا کمک کند. او راجع به جمع آوری اجساد و حمل آنها می‌گوید: «چنین اقدامی، احتمالاً بازگشت بقیه افراد شرکت کننده در عملیات را به خطر می‌انداخت.»^{۷۳}

بیش از یک ساعت طول می‌کشد تا بالاخره در ساعت ۴ صبح به وقت تهران (۱۹ و ۳۰ دقیقه به وقت واشینگتن) آخرین فروند «سی – ۱۳۰» از باند کویر به پرواز در

(۷۲) «آبزرور»، ۲۷ آوریل. «تایم»، ۵ مه. «نیوزویک»، ۵ مه.

(۷۳) «آنسا»، نیویورک، ۲۵ آوریل.

می‌آید.^{۷۴} اسکلت سوختهٔ یک هلیکوپتر و یک فروند هرکولس، هشت جسد سوخته و پنج فروند هلیکوپتر سالم چیزهایی هستند که در خاک ایران باقی می‌مانند. از مسافران اتوبوس که شاهد آتش‌سوزی و انفجار بوده‌اند تقاضا می‌شود که تا صبح از آنچه دیده‌اند چیزی نگویند، و سپس آزاد می‌شوند.^{۷۵}

رئیس جمهور و همکارانش مشغول صرف عصرانه می‌شوند.^{۷۶} آنان باید هرچه زودتر راجع به آنچه که باید انجام شود، تصمیم بگیرند. استنفیلد ترنر رئیس سازمان «سیا» نیز – که از ستاد مرکزی این سازمان در لانگلی مستقیماً همهٔ عملیات را زیر نظر داشته است – به آنها می‌پیوندد؛ ساعت، ۱۹ و ۴۵ دقیقه است.^{۷۷} کارتر با بعضی از سران کشورها و دول هم‌پیمان، و ماندیل با اعضای پر نفوذ کنگره تلفنی تماس می‌گیرند. برخی از مسئولان باید قضیه را به خانواده گروگانها اطلاع دهند و از آنها بخواهند حرفاً بینی را که می‌تواند مضر واقع شود نزند. به علاوه، یک اعلامیه مطبوعاتی تهیه می‌شود که باید بممض خروج افراد از خاک ایران منتشر شود.^{۷۸} بازگشت هوایپیماها کاملاً شکل فرار واقعی به‌خود گرفته است. «مایکل گاردوس» خبرنگار تلویزیون اسرائیل که یک گیرندهٔ بسیار قوی در اختیاز دارد،

(۷۴) «تايم»، ۵ مه.

(۷۵) «رويتر» – «آنسا»، واشنگتن، ۲۵ آوريل.

(۷۶) «تايم»، ۵ مه.

(۷۷) «تايم»، ۵ مه.

(۷۸) «تايم»، ۵ مه.

اطلاعات جالبی درباره عملیات مذکور ارائه می‌دهد. او که تماسهای رادیویی بین هواپیماهای امریکایی را کاملاً از مبدأ حرکت «سی-۱۳۰»‌ها، یعنی مصر دنبال می‌کردد است، چنین می‌گوید: «در مراحل اولیه، ابتدا تصور می‌شد که سه فروند هر کولس از دست رفته باشد. ولی بعداً دو فروند آنها به وسیله یک اسکادران فانتوم در حوالی بحرین دیده می‌شود.» ضمناً اضافه می‌کند: «اما از سومین هواپیما که در مرز رادیویی امریکایها، «حمام روغن» نامیده می‌شد، اصلاً هیچگونه نشانی به دست نمی‌آید. این هواپیما سقوط کرده بود.»^{۷۹}

داستان از بسیاری جنبه‌ها جالب بدنظر می‌رسد. اولاً، از این اطلاعات چنین بر می‌آید که هواپیماهایی که در عملیات شرکت داشته‌اند خیلی بیشتر از آن تعدادی بوده‌اند که رسمآ اعلام شده است؛ ثانیاً، حداقل یک اسکادران فانتوم برای پوشش دفاعی هر کولسها که بدلیل سرعت کم و وزن زیاد امکان تدافعی کمی در مقابل حمله احتمالی شکاریهای ایران خواهند داشت، به پرواز در می‌آیند. (بد نیست یادآوری کنیم که نیروی هوایی ایران به هواپیماهای بسیار سریع «اف-۱۰۴ اس» ساخت امریکا نیز مجهز است)^{۸۰} می‌توان تصور کرد که آواکسها پرواز هواپیماهای ایرانی را اطلاع داده باشند و این فانتومها برای مقابله با آنها از یک ناو هواپیما بر

(۷۹) «آنسا»، تل آویو، ۲۶ آوریل. «آبزرور»، ۲۷ آوریل. «نیوزویک»،

.۵۵

(۸۰) «آنسا»، تل آویو، ۲۵ آوریل. «آبزرور»، ۲۷ آوریل. «نیوزویک»،

.۴۵

بر خاسته‌اند.

از اسم رمز هواییمای گمشده چنین برمی‌آید که هواییمای مذکور همان هواییمای حامل سوخت بوده است و یا شاید همان هواییمایی بوده است که روی باند با هلیکوپتر تصادف کرد؛ با توجه به اینکه احتمالاً تمام هواییماهای شرکت‌کننده در عملیات نمی‌توانستند در جریان قرار گرفته باشند. به‌هر حال، گفته‌های گاردوس حداقل یک چیز را تأیید می‌کند و آن اینکه در کویر طبس بهنگام فرار، اغتشاش شدیدی حکم‌فرما بوده است. به علاوه، می‌توان نتیجه گرفت که امریکا احتمالاً هواییمای دیگری را نیز در جریان عملیات شکست خورده‌اش از دست داده باشد.

حداقل سه فروند هواییما مجدداً تحت پوشش پروازهای بهداشتی از حریم هوایی یونان باز می‌گردند^{۸۱} این هواییماها، احتمالاً یا در پایتحت اردن و یا در یکی از فرودگاه‌های مصر به‌زمین نشسته‌اند. تصور می‌رود که مجروهان حادثه به‌وسیلهٔ یکی از همین هواییماها به‌مقصد پایگاه رامشتاین در آلمان غربی حمل شده باشند؛ و بعداً هم از همین پایگاه به مرکز پزشکی «بروک» در سن آنتونیوی تگزاس انتقال داده شده‌اند.^{۸۲} آواکسی هم که بد عنوان فرماندهی پرندهٔ عملیات خدمت می‌کرد (و بد گفتهٔ مایکل گاردوس اسم رمز آن «گربهٔ پرنده» بوده است) قبل از بازگشت به‌مصر در ترکیه به‌زمین می‌نشیند.^{۸۳} راجع به

(۸۱) «رویتر» — «آنسا»، آتن، ۲۵ آوریل.

(۸۲) همهٔ منابع.

(۸۳) «نیوزویک»، ۵ مه.

هوایپیماهای دیگر هیچ‌گونه خبر موثقی در دست نداریم.

چهار ساعت آخر روز ۲۴ آوریل [۴ اردیبهشت]، برای کاخ سفید ساعاتی پر از اضطراب و ناآرامی است. کارتر بی‌شک «از عواقب وخیمی که این رویدادها می‌تواند به وجود آورد، آگاهی کامل دارد. به همین سبب، سعی می‌شود برای پیشگیری از حملاتی که از خارج و از داخل به آنها خواهد شد، اقدامات لازم را بعمل آورند. آبروی امریکا در خطر است. قهرمانان بداقبال و ریاست جمهوری باید کاملاً مورد حمایت مردم امریکا قرار گیرند. آیا کاخ سفید در این مورد پیروزی به دست می‌آورد؟

در سطح بین‌المللی به هیچ‌وجه نباید کوتاه آمد. متحدان امریکا نیز باید به سهم خود مسئولیتی بر عهده گیرند. به نظر می‌رسد که اضطراب اولیه بمور کاهش یافته است. احتمال دخالت نظامی باید کماکان مورد تأیید قرار گیرد و مجازاتهای اقتصادی ادامه یابد.

اولین اطلاعیه مطبوعاتی مربوط به این رویداد حدود نیمه شب به وقت واشنینگتن در جلسه‌ای با شرکت نزدیک ترین همکاران رئیس جمهور تنظیم می‌شود.^{۸۴} و کارتر بعد از اطمینان خاطر از خروج کامل هوایپیماهای امریکایی از خاک ایران، اجازه انتشار آن را می‌دهد.

بد نیست این اطلاعیه را بدقت مطالعه کنیم؛ البته قبل از تذکر چند نکته ضروری است. اطلاعیه مذکور کمی بعد از ساعت

(۸۴) «یونایتدپرس» — «فرانس پرس» — «آنسا»، واشنینگتن، ۲۵ آوریل.

یک پامداد^{۸۵} به وقت واشینگتن منتشر می‌شود؛ در اروپا صبح شده است، در حالیکه ساعت به وقت تهران ۹ و ۳۰ دقیقه را نشان می‌دهد. هیچکس جز کسانی که قرار بود در تهران و سایر نقاط ایران وارد عمل شوند، هنوز اطلاعی از آنچه رخ داده است، ندارد. متن اطلاعیه بسیار خشک تنظیم شده است – که خود نشانه اضطراب موجود است – ولی به هر حال، نکات بسیار جالبی در آن نهفته است.

کارتر، ریاست جمهوری فرمان قطع عملیاتی را که برای نجات گروگانها یمان انجام می‌گرفت صادر کرده است.

خاتمه دادن به این مأموریت بهدلیل اشکالات وسایل عملیاتی انجام گرفته است.

در حین عملیات بازگشت – که بدنبال دستور قطع مأموریت انجام می‌گرفت – قبل از پرواز بین وسایل مختلف حمل و نقل هوایی در مکانی دور افتاده و کویری در ایران تصادف پیش می‌آید. هیچ‌گونه برخورد نظامی پیش نیامده است. ولی ریاست جمهوری از اینکه هشت تن از سرنشینان دو وسیله طرفین تصادف، کشته شده‌اند و برخی نیز آسیب دیده‌اند، عمیقاً متأسف است. افراد شرکت – کننده در عملیات از راه هوایی از ایران خارج شده‌اند. مجروحان نیز تحت معالجه قرار دارند و

(۸۵) منابع فوق در همان تاریخ. «فرانس پرس» – «آنسا»، واشینگتن،

جانشان در خطر نیست. این مأموریت نشانه دشمنی نسبت به ایران و مردم آن کشور نیست، و به ایرانیها صدمه‌ای وارد نیامده است.

انجام این عملیات صرفاً جنبه انسان دوستی، حفظ منافع ملی این کشور (امریکا) و تخفیف تشنجهای بین‌المللی را داشته است. ریاست جمهوری مسئولیت کامل تصمیم‌گیری در عملیات نجات را بر عهده می‌گیرد.

ملت امریکا شجاعت افراد شرکت‌کننده برای نجات گروگانها را عمیقاً مورد ستایش قرار می‌دهد و تأیید می‌کند.

ایالات متحده کما کان دولت ایران را مسئول جان گروگانهای امریکایی می‌داند.

ایالات متحده مصمم است که آزادی آنها را هرچه زودتر کسب کند.

کمی بعد از نیمه شب، تمام همکاران ریاست جمهوری از کاخ سفید خارج می‌شوند – البته نه برای خوابیدن؛ برخی برای مطلع کردن همکارانی که هنوز اطلاعی از اوضاع ندارند به دفتر کار خود رهسپار می‌شوند. اما کارتر و جوتز – که اکنون دیگر در اتاق سری پنتاگون نیستند – و براون در اتاق وضعیت ویژه باقی می‌مانند. رهبران کنگره هم در حال آمدن به کاخ سفید هستند.^{۸۶} نتایج انتخابات بستگی به واکنش

(۸۶) «تاپیم»، ۵ مه. «نیوزویک»، ۵ مه.

این افراد خواهد داشت و اظهاراتشان می‌تواند تأثیر تعیین – کننده‌ای بر افکار عمومی امریکا داشته باشد.

در اولین ب Roxور، رهبران کنگره، بسیار شدیداللحن صحبت می‌کنند و عصبی هستند. برخی از سناتورها و اعضای کنگره پیش از آمدن به کاخ سفید، رئیس جمهور را بهباد حمله گرفته‌اند. مثلاً: «کلمنت زابلوکی» – پیش از آمدن به کاخ سفید، در مصاحبه‌ای از «حماقت» کارتر صحبت کرده است.^{۸۷} سرانجام، گفت و گوهای انجام شده در اتاق وضعیت ویژه به این ب Roxورها خاتمه می‌دهد. کارتر روی «جنبه انسان دوستانه» مأموریت پا فشاری می‌کند و از این طریق موفق می‌شود از اینکه بخاطر نقض قانون اختیارات جنگی رئیس جمهور مورد اعتراض قرار گیرد، نجات یابد.

کارتر در اظهارات بعدی نیز پیوسته این جمله را تکرار می‌کند: «این عملیات به هیچ وجه جنگ طلبانه نبوده و هیچ – گونه ب Roxور نظامی نیز پیش نیامده است.» اما هیچکس از آنچه در مرحله دوم عملیات باید انجام می‌گرفت، صحبت نمی‌کند و این جنبه کاملاً در پرده ابهام باقی می‌ماند. ولی بخوبی می‌توان تصور کرد که کارتر فقط به چنین استدلالهایی بسته نکرده است.

کسانی که آن شب به کاخ سفید رفته‌اند، مسلماً به تأثیر منفی این عملیات شکست خورده بر نقش امریکا در جهان واقف بوده‌اند. در چنین شرایطی قانع کردن آنان بهمنظور حفظ همبستگی کامل – آنهم نه با کارتر بلکه با رئیس جمهور

امریکا، یعنی کسی که معرف ملت امریکا است - کار مشکلی به نظر نمی‌رسد.

همه منتظر واکنش دولتها؛ مطبوعات و افکار عمومی جهانی هستند. هیئت‌های حاکمه و طبقات اجتماعی بسیاری در جهان، قدرت و ثروت و امکان حفظ ابدی آنها را مدیون قدرت، آبرو و ثروت امریکا هستند.

عواقب منفی این شکست زیاد خواهد بود: تا آنجا که به تسلیحات مربوط می‌شود، باید گفت کارآیی تکنولوژی تسلیحاتی امریکا، یعنی وسیله‌أساسی حاکمیت بر مردم بسیاری از کشورها، با این شکست مورد سؤال قرار می‌گیرد. بسیاری از ثروتمندان خردیار این تسلیحات در جهان، از این پس امنیت کافی نخواهند داشت و واپسی بروزی که این عواقب و خیم دامن گیر هیأت حاکمه‌ای نامنسجم شود!

عده نسبتاً زیادی از شرکت‌کنندگان در این جلسه، برگزاری کارتر را صلاح می‌دانند و برخی هم - نه فقط از رقبای جمهوریخواه - او را شدیداً مورد اعتراض قرار می‌دهند و با او مخالفت می‌کنند. اما در چنین شرایطی، خطر مشترک است. تمام این افراد بخوبی می‌دانند که معرف منافع یک طبقه هستند. بنابراین، مشاجرات به بعد موکول می‌شود. کارتر به آنها چنین اظهار می‌دارد: «حق ندارم از شما طلب پشتیبانی و حمایت کنم. ولی این حمایت بهر حال اهمیت فراوانی دارد.» او از این حمایت و پشتیبانی برخوردار می‌شود.^{۸۸}

بدین ترتیب، در شبی با شکسته‌ای پی در پی، جلسه با

پیروزی کارتر به پایان می‌رسد. سناتورها و اعضای کنگره در حالیکه شجاعت رئیس جمهور را مورد ستایش قرار می‌دهند و از او کاملاً پشتیبانی می‌کنند، از کاخ سفید خارج می‌شوند.^{۸۹}

دو ساعت از نیمه شب گذشته است. کارها هنوز خاتمه نیافته، تا پنج ساعت دیگر، کارتر باید از طریق تلویزیون، امریکاییهارا در جریان وقایع قرار دهد. او باید خود را برای این سخنرانی آماده کند. به مردم چه باید گفت؟ کارتر از یکی از همکارانش می‌خواهد که «رونوشتی از سخنان جان اف. کندی را پس از شکست تهاجم خلیج خوکها در اختیارش بگذارد.»^{۹۰}

شایط امروز با آن زمان شباهت زیادی دارد. امروز هم مانند آن زمان باید از آبروی امریکا دفاع کرد.

نظر خواهی که بالاصله بعد از سخنرانی تلویزیونی کارتر انجام گرفته است، پشتیبانی و حمایت امریکاییها از اقدامات کارتر را نشان می‌دهد.^{۹۱}

(۸۹) «تاپیم»، ۵ مه. «نبیوزویک»، ۵ مه.

(۹۰) «تاپیم»، ۵ مه.

(۹۱) «نبیوزویک» و «گالوب» ۱۲ ساعت پس از سخنرانی کارتر سنجش افکار انجام می‌دهند. چهار نفر در برابر یک نفر، از اقدام کارتر پشتیبانی می‌کنند. از نظر خواهی دیگری که توسط شبکه «ان-بی-سی» انجام گرفته است، چنین برمی‌آید: ۶۶٪ از افرادی که مورد سؤال قرار گرفته‌اند، اقدام کارتر را تأیید می‌کنند؛ ۴۶٪ ضرورت تکرار آن را سفارش می‌کنند، و بالاخره ۴۶٪ معتقدند که کارتر شایستگی مقابله با چنین شایطی را ندارد.

۵) بازیگران: الله‌اکبر! (ایرانیان)

جیمی کارتر در ضمن سخنرانی تلویزیونی خود که ساعت ۷ صبح روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] پخش شد، چنین می‌گوید: «ایرانیها راجع به عملیات تا چندین ساعت پس از خروج امریکاییها از ایران هیچ گونه اطلاعی نداشته‌اند.»^{۹۲} در این هنگام، ساعت به وقت تهران ۱۵ و ۳۰ دقیقه است و هنوز برخی از مقامات ایرانی دقیقاً از آنچه شب گذشته بوقوع پیوسته، مطلع نیستند.

فرمانده کل ارتش، تیمسار شادمهر اعلام می‌کند که دستور تحقیق و بررسی داده شده است. اما، نزدیک ظهر، همین شخص از مکان دقیق برخورد هوایی‌ها اظهار بی‌اطلاعی می‌کند.^{۹۳} این اظهار در حالی صورت می‌گیرد که دو ساعت از پخش اعلامیه کاخ سفید گذشته است. رادیو ایران در این باره چیزی نمی‌گوید. یکی از نزدیکان آیت‌الله خمینی در ساعت یک و چند دقیقه بعد از ظهر احتمال می‌دهد که تصادم – «البته اگر واقعاً رخ داده باشد» – می‌تواند بین یزد و طبس بوقوع پیوسته باشد.^{۹۴}

ساعت یک بعد از ظهر همان روز، [۵ اردیبهشت] بنی‌صدر در مسجدی در اهواز درحال سخنرانی است. یکی از نزدیکان

(۹۲) «آنسا»، نیویورک، ۲۵ آوریل.

(۹۳) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۹۴) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

او به نام حسن پیرحسینی (سی ساله، فارغ‌التحصیل استانفورد کالیفرنیا) ماجرا را به اطلاع‌نشاند. بنی‌صدر سخنرانی را ناتمام رها می‌کند و بلا‌فاصله به فرودگاه می‌رود. کمی بعد درحالی که بوسیله فاتنومها همراهی می‌شود، بسوی طبس (بیش از هزار کیلومتری اهواز) پرواز می‌کند. او از نخستین کسانی است که از داخل هوایپما منطقه و آثار باقیمانده از امریکاییها را بازدید می‌کند.^{۹۵}

در تهران نظرات بسیاری در این‌باره ابراز می‌شود که نمی‌توان همگی را قابل اعتماد دانست. رادیو ایران از امریکاییها بی‌کاری که در «کویر زندانی هستند» صحبت می‌کند و به تکرار این سخنان آیت‌الله خمینی می‌پردازد: «دست پروردگار ملت ما را نجات داده». ^{۹۶} ستاد ارشاد هم در اطلاع‌یابی، علت برخورد هوایپماها را «تعقیب آنها بوسیله هوایپماهای نیروی هوایی جمهوری اسلامی»^{۹۷} اعلام می‌کند. دانشجویان پیرو خط امام پیش از ظهر در اعلام‌یهای در ارتباط با اطلاع‌یه کاخ سفید چنین اظهار می‌دارند: «دروغ شرم آور»، «جنگ روانی»^{۹۸}; ولی بعداً یکی از سخنگویان آنها می‌گوید: «تکرار اعمالی از این قبیل موجب کشته شدن گروگانها و همه افرادی که احتمالاً در این اقدام شرکت کنند، خواهد شد».^{۹۹}

(۹۵) «بیونایتدپرس» — «فرانس پرس» — «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۹۶) «فرانس پرس» — «آنسا»، تهران ۲۵ آوریل.

(۹۷) «بیونایتدپرس» — «رویتر» — «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۹۸) «لاستامپا»، ۲۶ آوریل.

(۹۹) «فرانس پرس» — «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

بعضی از اعضای شورای انقلاب، از جمله صادق طباطبائی و باهنر نظراتی در این باره ابراز می‌دارند. با اینکه قسمتها بی‌از این نظرات – با توجه به اطلاعات دقیق‌تر بعدی – بی‌اساس بنظر می‌رسید اما، حاوی اطلاعات قابل توجهی نیز بود. مثلاً صادق طباطبائی از احتمال درگیری دفاع هوایی ایران با هوایپیماهای امریکایی سخن می‌گوید.^{۱۰۰} این نظر بعداً توسط مقامات دولتی و نظامی ایران تکذیب می‌شود. باهنر از عملیاتی صحبت می‌کند که اقلاً ۶۰۰ الی ۷۰۰ سرباز امریکایی در آن شرکت داشته‌اند.^{۱۰۱} آیت‌الله خلخالی ادعا می‌کند که در عملیات ۱۸ فروردین هوایپیمای نظامی هر یک با ۳۸۰ سرنشین و ۲۰ فروردین هلیکوپتر هر یک با ۲۰ سرنشین، یعنی جمعاً بیش از ۷۰۰۰ نفر، شرکت داشته‌اند.^{۱۰۲} آیت‌الله خمینی هم که اطلاعات دقیقی به او داده نشده است، عصر همان روز از کشته‌شدین «دهها امریکایی» و «دهها نفر دیگر باقی مانده در کویر» به علت «هوسبازیهای کارتر» سخن می‌گوید.^{۱۰۳}

به نظر می‌رسد که دولت ایران کاملاً غافلگیر شده باشد. ستاد ارتش در اعلامیه دیگری جهت همکاری و دستگیری

(۱۰۰) «آنسا»، بن، ۲۵ آوریل، مصاحبه صادق طباطبائی با روزنامه آلمانی «بیلد» را نقل می‌کند.

(۱۰۱) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل. «لاستامپا»، ۲۷ آوریل.

(۱۰۲) «بیونایتدپرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل. «لاستامپا»، ۲۷ آوریل.

(۱۰۳) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

«فراریان امریکایی»^{۱۰۴} از مردم تقاضای کمک می‌کند. گذشته از اشکالات ناشی از سیستم مخابراتی و کسب اطلاع ایران، شکی نیست که تأخیر در نشان دادن عکس العمل در مقابل این رویداد از مقاصد معین‌سیاسی نیز ناشی شده باشد (البته منظور کسانی است که از چنین دخالتی توسط امریکا اطلاع داشته‌اند). با توجه به این موضوع که ارتش ایران قوی‌ترین ارتش منطقهٔ خاورمیانه بوده، طبعاً به کامل‌ترین سلاحها و سیستمهای مخابراتی و ارتباطی مجهر است.

فقط کافی بود چند ماهی از قطع «بندناو» ایران رژیم شاه با امریکا بگذرد که تمام تحریقات اجباری انجام شده بر ملت ایران برای عادت دادن ایران به تکنولوژی و شیوهٔ زندگی و طرز تفکر غربی، تأثیر خود را از دست بدهد. شاید – تا حدی برخلاف تصور رایج – همین مسأله، یعنی شکست روندی که فرهنگی را با قهر جانشین فرهنگ دیگر می‌کرد – حتی تحت نام پیشرفت و «تمدن» – یکی از دلایل بوجود آمدن و توفیق انقلاب ایران بوده باشد... آیت‌الله خمینی بخوبی به این مسأله آگاه است. او، درست همان بعد از ظهر روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] با بیانی روشن و پیامبر گونه که ویژه اوت، شرایط را به تحقیر چنین توصیف می‌کند: «کارتر برای انتخاب شدن باز هم به هر جنایتی، حتی جنگ نیز دست خواهد زد. او نمی‌داند که با ملتی شهیدپرور و با مکتب بسیج و مبارزه است»، روبرو

(۱۰۴) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

است».^{۱۰۵}

دو قضاوت قاطع. شاید نسبت به قضاوت اولی بتوان تردید کرد، اما قضاوت دوم قضاوتی است قابل تعمق. کارتر اصلاً نمی‌تواند درک کند که برخورد، برخورد بین دو فرهنگ و دو تمدن است: «ملت شهیدپرور»، احساسات، شجاعت، امید و نامیدی و بالاخره ایمان، همگی علیه دنیا بی پرخاسته‌اند که غیرقابل درک است و ارزشها را نابود کرده و ضدارزش می‌آفریند، بی‌آنکه بتواند پیشرفت و رفاه به همراه آورد؛ دنیای هیولاها تکنولوژیک، که تنها با اختناق و شکنجه قابل تحمل است.

الله اکبر. این تنها سلاحی است که ملت ایران برای دفاع از خود با استعانت از گذشته خویش یافته است. الله اکبر همان ساروجی بود که توانست در میدان شهداء، و شهرهای دیگر، رو در روی ارتش شاه، دیواری از انسانها بسازد. «مکتب بسیج»، مکتبی که به هر وسیله‌ای می‌خواهد به توده‌های پا برهنه نقش اصلی را در تعیین سرنوشت خویش بدهد.

حتیاً در غرب کسانی با اعتراض خواهند گفت: عجب! مگر جنبشی به رهبری یک روحانی فنازیک را می‌توان انقلاب نامید؟ نکته قابل تعمق همین‌جاست، نکته‌ای که با دریافت آن بهترین مبلغان شیوه زندگی غربی برای مصاحبه و روانکاوی آیت‌الله [خمینی] تصورات خود را کنار می‌گذارند و رهسپار دیار او می‌شوند تا بعد هم با خشم شدید، تنفر او را

از تمدنی که ما در آن زندگی می‌کنیم و پافشاری‌اش را در احیای شیوه زندگی که به نظر ما – و در واقع – از نظر تاریخی کاملاً پشت سر گذاشته شده است، توصیف کنند. از یک‌سو، [آیت‌الله‌خمینی]، بیانگر احساسات مردم خودش است و نه مردم ما، و این یک واقعیت است. ولی از سوی دیگر، این نیز واقعیت دارد که بحران بزرگ این عصر به علت ضعف و ناتوانی «شمال» صنعتی در اداره و کنترل تفاوت وحشتناکی که در هر زمینه‌ای در جریان است، باعث شده «شمال» از اکثریت قریب به اتفاق مردم جهان جدا شود و به گونه‌ای غمانگیز و خطرناک با مردم روبرو گردد.

اگر حیات دولتها و روابط میان آنها روز به روز متین‌تر و اصول همزیستی بین‌المللی دائمًا زیر پا گذاشته می‌شود، از جمله به این دلیل است که دامنه اقدامات سنتی – سیاسی – عقلانی محدود‌تر شده است. بنابراین، غرب و همچنین چپ و جنبش کارگری باید از خود بپرسند که آیا این پناه بردن به خدا آخرین مرز دفاعی ایران در مقابل غارت زورمندان و خودخواهی همراه با سکوت «اشرافیت کارگری» نیست؟ (چیزی که برای تمام کشورهای جهان سوم، به شکل‌های گوناگون صادق است).

آیت‌الله خمینی در همان بعد از ظهر روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت]، بر حدسی تأکید داشت که فعلاً برای ما امکان تأیید یا رد آن وجود ندارد*. او چنین می‌گوید:

* انتخاب نشدن کارتر در نور نوم حدس مورد اشاره را به یقین تبدیل کرد، منتهی این یقین به هنگامی حاصل شد که چند روزی از نگارش کتاب گذشته بود. — و.

«کارت آینده سیاسی خویش را تباہ کرده است، باید امید انتخاب شدن مجدد را از سر بیرون کند.»^{۱۰۶} آیا عقیده یک آیت‌الله کم و بیش به اندازه نظرخواهی مؤسسه «گالوب» قابل اعتماد است؟ پاسخ به این سؤال کار ساده‌ای نیست. اما به هر حال آیت‌الله خمینی بخوبی می‌داند – و این هم از ویژگیهای شرایط جدید است – که تمام یا بخشی از سرنوشت کارت را در دست دارد؛ در حالیکه عکس آن قطعاً صادق نیست.

با وجود اغتشاش حاکم بر ایران، واکنش تهران در مجموع، محتاطانه و معتل است. وزیر امور خارجه صبح همان روز در مصاحبه تلفنی انجام شده از پاریس، اقدامات امریکا را چنین توصیف می‌کند: «اعلان جنگ علیه ایران»^{۱۰۷} خلاصه، به نظر می‌رسد که هیچکس قصد بزرگ کردن مسئله را ندارد. شکست امریکا به هر دلیلی که باشد، پیروزی ناخواسته‌ای برای ایران محسوب شده است. البته در چنین شرایطی، همکاری و همدستی ایرانیان در عملیات، مضطرب‌کننده است و به همین دلیل برخوردي محتاطانه با وقایع را ایجاد می‌کند. خود آیت‌الله خمینی، فوراً هر گونه شباهی را در رابطه با سرنوشت گروگانها از بین می‌برد. با اینکه سخنانش شدیداً تهدیدآمیز است، ولی در مجموع احتمال اقدامات تلافی‌جویانه علیه گروگانها را مطلقاً رد می‌کند: «اگر کوشش احمقانه دیگری در همین رابطه انجام شود، نه من و نه دولت ایران ضامن رفتار

۱۰۶) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

۱۰۷) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

دانشجویان نگهدارنده گروگانها نخواهیم بود.^{۱۰۸} و اما «شیطان بزرگ»، او سعی دارد حتی المقدور از سر و صدای قضیه بکاهد. از جمله مسائلی که در بعداز ظهر روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] مطرح می‌شود، احتمال باقی‌ماندن مدارک سری عملیات در داخل هلیکوپترهاست.^{۱۰۹} ساعت ۱۸ و ۲۵ دقیقه روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] (به وقت تهران) رادیو «صدای امریکا» خبر باقی‌ماندن مدارک سری مربوط به عملیات را در هلیکوپترها اعلام می‌کند. واقعاً عجیب است! درست «صدای امریکا» که در تمام جهان شنیده می‌شود، این خبر پر ارزش را پخش می‌کند.

نه، آنقدرها هم عجیب نیست. دقیقاً ۱۵ دقیقه بعد از انتشار این خبر توسط «صدای امریکا»، چند فرورد از هواپیماهای نیروی هوایی ایران، هلیکوپترهای امریکایی را بمباران می‌کنند.^{۱۱۰}

این بمباران به چه دلیل و به دستور چه کسی انجام می‌گیرد؟ تیمسار باقری فرمانده نیروی هوایی ایران چنین اظهار می‌دارد: «خلبانان فقط دستور فرماندهی مشترک نیروهای مسلح را اجرا کرده‌اند.» و می‌افزاید که او شخصاً با چنین اقدامی مخالف بوده است.^{۱۱۱} باقری با این گفته در واقع

۱۰۸) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

۱۰۹) نماینده حزب دموکرات از «مریلند»، «ربرت باومن» از گفت و گویی با براون سخن می‌گوید که در آن دقیقاً باقی‌ماندن اسناد محروم‌انه مربوط به عملیات در یکی از هلیکوپترها را تأیید می‌کند. «رویتر» – «آنسا»، واشنگتن، ۲۵ آوریل.

۱۱۰) «ایگورمن» از تهران، «لاستامپا»، ۱۱ مه.

۱۱۱) همان منبع.

شادمهر و برخی مسؤولان ستاد کل را نشانه می‌گیرد. در رابطه با علت این بمباران، بالا فاصله رسماً اعلام می‌شود که برای جلوگیری از بازگشت امریکاییها جهت بردن هلیکوپترها، این اقدام انجام شده است.^{۱۱۲}

عجب دلیل مسخره‌ای! «کلیه امکانات برای از بین بردن هلیکوپترها به کار برده می‌شود، و نتیجه آن نیز محو آثاری است که بوضوح همدستی برخی از افراد فعال ارتش ایران با امریکا را به ثبوت می‌رساند.»^{۱۱۳} پرونده دیگری هم برای تحقیق در این باره تشکیل می‌شود و از دستگیری حداقل ۷ نفر صحبت می‌شود – که البته مورد تأیید قرار نمی‌گیرد.^{۱۱۴} در روزهای بعد، مقامات ایرانی راجع به همکاری و همدستی عناصر ایرانی در این رویدادها، سکوت کامل اختیار می‌کنند. البته این به معنی عدم توجه به قضیه و اجرای اقدامات ضروری نیست. تیمسار باقری فرمانده نیروی هوایی بعد از این وقایع دیگر در محل کارش حضور ندارد^{۱۱۵}؛ و بالاخره، پس از یک ماه، خبر استعفای وی اعلام می‌شود.^{۱۱۶} و اما همکاران ایرانی، در از بین بردن آثار جرم چندان دقیقی از خود نشان نمی‌دهند. در بمبارانی که – به فرمان

^{۱۱۲}) «لاریوبلیکا»، ۲۷ و ۲۸ آوریل.

^{۱۱۳}) «جی. ام دوران – سوفلاند» از تهران، «لوموند»، ۳۰ آوریل.

^{۱۱۴}) «ایگورمن» از تهران، «لاستاپا»، ۱۱ مه.

^{۱۱۵}) فرستاده «اوینیتا»، چندبار سعی می‌کند با تیمسار باقری تماس بگیرد، در جواب گفته می‌شود ایشان در تهران نیست و از تاریخ بازگشت او اطلاعی نداریم. (از ملاقات نویسنده با «زیگموند جینزبرگ» فرستاده «اوینیتا»).

^{۱۱۶}) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۴ ژوئن.

رادیو «صدای امریکا» – انجام گرفت، آنها فقط موفق شدند سه نفر از پاسداران انقلاب را که برای مراقبت از آثار باقی مانده به وسیلهٔ ژاندارمی به محل اعزام شده بودند بکشند و دو فروند هلیکوپتر را نابود کنند.^{۱۱۷} به هر حال، بخشی از مدارک مربوط به این وقایع به دست مقامات ایرانی که به محل رفته بودند، می‌افتد. قسمتی از این مدارک – به احتمال زیاد نه تمام آنها – بعداً در کنفرانس تهران بهنمايش گذاشته می‌شود.^{۱۱۸}

به چه دلیل دولت ایران، بعد از مطلع شدن از وقایع، برای تعقیب و دستگیری مجرمین چندان اهمیتی قائل نشد؟ به احتمال زیاد، در برخی قسمتها، دستهایی با قدرت مانع کشف خیاتکاران می‌شده است. اما از سوی دیگر، احتمال دارد که دولت ایران برای بزرگ نکردن بیش از حد مسئله چنین سیاستی را اتخاذ کرده باشد. ولی به هر دلیلی که بوده باشد، موارد ظن بسیار زیادی وجود داشته است.

چند روز بعد، یعنی روز ۷ مه [۱۷ اردیبهشت]، روزنامه‌ای در تهران، هفت سوال را که تا آن زمان بدون پاسخ مانده بود مطرح می‌کند:

(۱۱۷) «آنسا» – «فرانسپرس»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۱۱۸) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۴ ژوئن، قبل آژانس خبری «آنسا» – «فرانسپرس»، واشینگتن، ۱۳ مه، خبر پخش کپی مدارک سری عملیات را به وسیله شبکهٔ تلویزیونی «ای-بی-سی» امریکا گزارش کرده بود. این شبکه ادعا داشته که آنها را از یک «منبع نزدیک به دانشجویان پیرو خط امام سفارت امریکا در تهران» دریافت کرده است.

- ۱) دو روز پیش از حمله، دقیقاً در روز ۲۳ آوریل [۳ اردیبهشت]، فرمانده نیروی هوایی به فرودگاههای شیراز، مشهد، قم و سایر مناطق استراتژیکی فرمان داده بود تا ضد هوایی‌ها خود را از کار بیندازند. چرا؟
- ۲) در ساعت ۲۲ و ۴۵ دقیقه روز پنجشنبه ۲۴ آوریل، [۴ اردیبهشت]، رadar دربند هوایی را در حال پرواز دیده و جریان را به فرماندهی گزارش داده بود. اولین گزارشها پس از فرود اولین هواپیماها در طبس نیز به تهران رسیده بود. به چه دلیل هیچ گونه عکس‌العملی وجود نداشته است؟
- ۳) با این که نقاط کور در سیستم رadar وجود داشته است، اما امکان مسدود کردن آنها با احداثهای سیار و فعال موجود امکان‌پذیر بوده است. لیکن چنین کاری انجام نشد.
- ۴) رadar بابلسر که می‌توانست منطقه وسیعی را - با توجه به اینکه در منطقه شمالی تری قرار داشت - پیو شاند، پیش از یک هفته قبل از رؤیت هواپیماهای «سی-۱۳۰» از کار افتاده و تعمیر نشده بود. چرا؟
- ۵) گروههای متخصص، بارها برای تجدید نظر در سیستم رadar ایران - که بویژه در ماههای آخر از آن بدرستی مراقبت نمی‌شد - اظهار تمایل کرده بودند. فرماندهی نیروی هوایی به این پیشنهادها و

تمایلات توجیهی نکرد. چرا؟

۶) آیا درست است که پرسنل ضد هوائی مشهد (در شمال و شمال شرقی) بطور ناگهانی به مرخصی فرستاده شده بودند؟

۷) آیا درست است که چرا غهای ورزشگاه امجدیه که در چند قدمی سفارت امریکا در تهران است، تمام شب ۲۴ آوریل [۴ اردیبهشت] روشن بوده است؟^{۱۱۹}

روزنامه با طرح سلسله پرسشهای طولانی درخواست می‌کرد که نتایج تحقیقات انجام شده، اعلام شود.^{۱۲۰}

آیت الله خمینی هم به سهم خود، همان شب ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت]، درباره وقایع بطور خلاصه نظراتی ابراز می‌دارد. او با اشاره به وقایع کرستان، دانشگاهها، زد و خوردگاهی مرزی عراق و ایران چنین می‌گوید: «اینها همگی نمی‌توانند با وقایع امروز بسیار ارتباط باشند (...). ارتباط مستقیمی بین این حرکات با امریکا وجود دارد.»^{۱۲۱} آیت الله خلخالی یکی از نخستین افرادی است که به کویر طبس می‌رود. اجساد سوخته پنج تنفگدار و سه خلبان «سی-۱۳۰» به تهران فرستاده می‌شود.^{۱۲۲} در آشفته بازار موجود،

(۱۱۹) «ایگورمن»، تهران به وسیله «لااستامپا»، ۱۱ مه، «رناتو فرورو» از تهران، «کریرره دلاسرا»، ۷ مه.

(۱۲۰) آنسا - «فرانس پرس»، تهران ۲۵ آوریل.

(۱۲۱) «لااستامپا»، ۲۷ آوریل. «ای-جی-آی» و «اسوشیتدپرس»، واشینگتن، ۱۰ مه، از قول تکنیسین‌های پایگاه «دور-دلاوار» تعداد اجساد

بنی صدر و اطرا فیانش تنها منابع قابل اعتماد برای کسب خبر هستند.

بنی صدر نخستین فردی است که دقیقاً از آثار باقیمانده در دشت کویر صحبت می‌کند^{۱۲۲} و سخنگویش باقیماندن سر بازان امریکایی در ایران را تکذیب می‌کند^{۱۲۳}; و بالاخره «فرهنگ» – شخصیت بسیار نزدیک بدبنی صدر و نماینده ایران در سازمان ملل متعدد – درباره وقایع ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت]، اظهارات قابل توجه و دقیقی ابراز می‌دارد.

فرهنگ در همان هنگام در نیویورک، اقدام امریکا را «در جهت بی ثبات کردن رژیم ایران می‌داند» و «نه اقدامی برای آزادی گروگانها». او در ادامه سخنانش، دخالت امریکا را برنامه‌ای که «با همکاری عناصر ضد انقلاب ایرانی با کمک عراق، افسران ارشد رژیم سابق، سازمان جاسوسی سیا و بختیار – نخست وزیر سابق ایران – تنظیم شده است» دانسته، می‌گوید: «شکی نیست که این افراد از امریکا اسلحه دریافت می‌کنند». و بالاخره در مجموع، بحران را «رو در رویی ایران و امریکا ندانسته، بلکه بیشتر آن را بحرانی داخلی»^{۱۲۴} ارزیابی می‌کند.

در واشینگتن هم، آگاهانه از «همدستی در سطح بالا»

→ را ۸ نفر اعلام می‌کنند، علیرغم اینکه از ایران ۹ عدد تابوت فرستاده شده بود.

(۱۲۲) «یونایتدپرس» – «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۱۲۳) «لاریوبولیکا»، ۲۷ و ۲۸ آوریل.

(۱۲۴) «فرانس پرس» – «آنسا»، نیویورک، ۲۷ آوریل.

صحبت می‌شود. بویژه روزنامه‌نگاران بسیار نزدیک به کاخ سفید از بنی‌صدر و وزیر امور خارجه صادق قطبزاده، نام ^{۱۲۵} می‌برند.

تماشاگران

قبل‌ا دیدیم که این نمایش «تماشاگران» بسیاری داشته است و حدس زده می‌شود که آنها به درجات مختلف در پیشبرد عملیات سهمی داشته‌اند؛ اما، برخی از آنها باید از هر گونه اتهامی تبرئه شوند – یا بهدلیل کمبود مدارک و یا بخاطر اثبات کامل بی‌گناهی. پاکستان یکی از اولین کشورهایی است که باید محاکمه شود. تلویزیون «ای‌بی‌سی» امریکا و تلویزیون شوروی تنها منابعی هستند که پاکستان را به دست داشتن در عملیات متهم کرده‌اند. حتی «ای‌بی‌سی» مدعی شد که همهٔ عملیات از پاکستان آغاز شده است^۱؛ و تلویزیون شوروی هم درست همان روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت]، ادعا کرده است که امریکاییهای شرکت‌کننده در عملیات دو گروه بوده‌اند که یک گروه از مصر و گروه

۱) «فرانس پرس» – «آنسا»، واشنینگتن، ۲۵ آوریل.

دیگر از پاکستان آمده‌اند.^۲

ولی در مقابل، پاکستان این «ادعاها را بی‌أساس می‌خواند و آنها را مغرضانه دانسته است.»^۳ در رابطه با پاکستان هیچ‌گونه دلیل دیگری در دست نیست، بلکه حتی دو مورد در دفاع از او نیز قابل ذکر است. اولین مورد این است که با توجه به مشکلات موجود بین پاکستان و افغانستان سختی امکان پذیرفتن چنین اقدام ماجراجویانه‌ای از سوی پاکستان علیه ایران وجود داشته است، بویژه اینکه، در رابطه با مسئله افغانستان اشتراك نظرهایی هم بین پاکستان و ایران موجود بوده است.

دلیل دیگر این است که چون هواپیماها و هلیکوپترها از سواحل بسیار تردیدیک به مرز ایران و پاکستان وارد ایران شده‌اند، می‌تواند این شبهه به وجود آید که آنها مستقیماً از پاکستان وارد ایران شده باشند.

حال برویم سراغ کشورهایی که بیشتر سر زبانها بوده‌اند و یا اینکه، به علت موقعیت جغرافیایی‌شان مورد سوء ظن بیشتری قرار می‌گیرند. یکی از کشورهایی که به نظر می‌رسد می‌توان آن را تبرئه کرد، بحرین است. اتهامات اصلی به بحرین از سوی سازمان جاسوسی اسرائیل سرچشمه گرفته است و بوسیله رادیو اسرائیل منتشر شده است.^۴ موقعیت جغرافیایی بحرین و روابط دوستانه‌اش با امریکا در ابتدایین تصور را به وجود آورده بود که مبدأ و یا مقصد «سی-

(۲) «ویتوریو زوک‌کنی» از مسکو، «کریرره دلاسرا»، ۲۶ آوریل.

(۳) «رویتر» - «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۴) «آنسا»، تلآویو، ۲۵ آوریل.

۱۳۰ «ها یکی از جزایر بحرین بوده باشد. ولی هیچ گونه دلیلی در تأیید این ادعا وجود ندارد.^۵ از سوی دیگر، «جان وست» سفیر امریکا در عربستان سعودی «استفاده از فرودگاههای کشوری یا نظامی بحرین و عمان» را شدیداً تکذیب کرده است و به همین دلیل «تمام آنچه را در این باره گفته شده است نادرست» دانسته است.^۶

خبر گزاری پارس نیز بحرین را متهم می‌کند. ولی روز بعد جبهه آزادیبخش بحرین مبدأ هواییماهای امریکایی را قطعاً جزیره «مسیره» می‌داند.^۷

چگونگی اعلام این خبر، برخی را که هیچ گونه آشنایی با این منطقه ندارند به اشتباه انداخته است. آنها تصور کرده‌اند که جزیره «مسیره» از جزایر بحرین است. در حالی که این جزیره متعلق به سلطان نشین عمان است. منبعی که خبر را نقل می‌کند قابل اعتماد است، زیرا با توجه به نام آن (جبهه آزادیبخش بحرین)، می‌توان تصور کرد که در صورت دخالت بحرین، آن منبع چگونگی موضوع را افشاء می‌کرد. از سوی دیگر، براساس توضیحات داده شده و اطلاعات موجود، بحرین از ماجرا بر کنار می‌ماند، و علی‌رغم تکذیب «وست» — استفاده از عمان به عنوان پایگاه عملیاتی امریکاییها تأیید می‌شود.

۵) منابع دولتی بحرین گفته رادیو اسرائیل را «مطلقًا نادرست» دانسته‌اند، «رویتر» — «آنسا»، بحرین، ۲۵ آوریل.

۶) «فرانس پرس» — «آنسا»، ریاض، ۲۵ آوریل.

۷) جبهه آزادیبخش بحرین اظهار می‌دارد که هواییماهای امریکایی «هنگام رفت و برگشت» در فرودگاه «مسیره» فرود آمده‌اند. نقل از «کریتره دلاسرا»، ۷ مه.

امریکاییها تا کنون هیچ گونه اعلامیه‌ای صادر نکرده‌اند و از کشورهای دیگری که در عملیات به طرقی دست داشته‌اند نیز نام نبرده‌اند. البته این عمل کاملاً طبیعی و قابل درک است. به هر جهت، برپایه شواهد عینی و اطلاعات داده شده توسط منابع دیگر می‌توان به نظرات نسبتاً دقیقی دست یافت. دقیقاً سلطان‌نشین عمان است که در همان مراحل اول، به عنوان پایگاه پشتیبانی جهت هوایپماهای امریکا معرفی می‌شود.

ما به منابع مختلفی برخورد کرده‌ایم که این نظر را تأیید می‌کند. به عنوان مثال، سفیر ایران در کویت، در اطلاعیه‌ای اظهار می‌دارد که دولت ایران اطلاعات دقیقی درباره شرکت عمان در عملیات در اختیار دارد، و می‌افزاید: «سوخت‌گیری در حال پرواز و تسهیلات مخابراتی»^۸ از جمله همکاریهای عمان با امریکا است. چند روز بعد هم یکی از روزنامه‌های «بوستون» اظهار می‌دارد که امریکا «بدون موافقت قبلی» عمان از پایگاه این سلطان‌نشین استفاده کرده است، و به همین دلیل سلطان قابوس ابن‌سعید احتمالاً اجازه استفاده از پایگاه هوایی «مسیره» و بندر «مطرح» به وسیله امریکاییها را لغو کرده است.^۹

از سوی دیگر، نمی‌توان در این باره اظهارات رئیس جمهور یمن جنوبی - علی ناصر محمد - را تادیده گرفت. او در مصاحبه با هفته نامه پاریسی عربی زبان «المستقبل» می‌گوید: هوایپماهای امریکایی «از پایگاه نظامی سلطان‌نشین عمان به

(۸) «رویتر» - «آنسا»، کویت، ۲۶ آوریل، «لااستامپا»، ۲۷ آوریل.

(۹) «گلوب» بوستون، به نقل از «کریتره دلاسرا»، ۴ مه.

حرکت در آمده‌اند.»^{۱۰}

و اما راجع به عربستان سعودی. قبل از آن صحبت کردیم. فقط در اینجا باید اضافه کنیم که سعی امریکا در دور نگهداشتن ریاض از ماجرا نتیجه عالی داده است: تمام مطبوغات بین‌المللی عملاً وجود عربستان سعودی را بکلی فراموش کرده‌اند. که البته، این خود مشکوک به نظر می‌رسد. درباره عراق هم قبل اکمی صحبت کردیم. ولی این کشور که با ایران خط مرزی طولانی دارد، بمراتب بیشتر از یک شریک درجه اول در عملیات نقش داشته و دارد. در صفحات بعد به نقش این کشور نیز خواهیم پرداخت.

تجزیه و تحلیل مسئله شرکت ترکیه در عملیات، بمراتب حساس‌تر بوده و موجب بوجود آمدن عواقب سیاسی بیشتری می‌شود. نوشتۀ‌های «اکسپرس» و «نیوزویک» هر دو، استفاده از پایگاه‌های ترکیه بوسیله امریکا را قطعی می‌دانند. هفتنه‌نامۀ فرانسوی شدیداً تأکیدی کند که هوایپیمای بوئینگ که فرماندهی عملیات را بر عهده داشته و ژنرال وارنر سرنشین آن بوده، از پایگاه ناتو در اینچرلیق ترکیه به پرواز در آمده است.^{۱۱} هفتنه‌نامۀ امریکایی اظهار می‌دارد که احتمالاً «گرۀ پرنده» (اسم رمز بوئینگ مزبور - آواکس) بعداً در از میر به زمین نشسته است.^{۱۲}

تاس، خبر گزاری سوروی عقیده دارد که هوایپیماها احتمالاً

(۱۰) «المستقبل»، به نقل از «فرانس پرس» - «آنسا»، پاریس، ۱۱.۵۵.

(۱۱) «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه.

(۱۲) «نیوزویک»، ۵ مه.

از مصر و یا از فرودگاه‌های ترکیه پرواز کردند.^{۱۳} البته، دولت ترکیه به فاصله بسیار کمی، دخالت در عملیات را ابتدا به وسیله دمیرل^{۱۴} نخست وزیر و بعد توسط ارکمن وزیر امور خارجه تکذیب می‌کند.^{۱۵} به علاوه، سفیر امریکا در ترکیه هم بلافارسله اظهارات دولت ترکیه را تأیید می‌کند.^{۱۶}

روشن است که هرگونه دخالت ترکیه در عملیات عواقب بسیار وخیمی را به دنبال خواهد داشت، زیرا چنین چیزی آشکارا به معنی استفاده از پایگاه‌های ناتو توسط امریکاییها در عملیات تهاجمی نظامی است، که بمراتب از استفاده از پایگاه‌های ناتو به عنوان پشتیبانی تجهیزاتی – که مطمئناً این استفاده صورت گرفته است (مثلاً استفاده از پایگاه لاخس – آзор) – وخیم‌تر است. البته اگر چنین امری تأیید شود، نشانه این است که – به فرض حسن نیت دولتها عضو ناتو – امریکا می‌تواند حتی بدون کسب اجازه از کشورهای مهماندار نیروهای ناتو، دست به اقدامات نظامی در خارج از منطقه پیمان بزند.

تا اینجا آنچه در اختیار داشتیم ارائه کردیم. تنها چند نکته باقی است که لازم است آنها را متذکر شویم تا خواننده بر پایه همین اطلاعات بتواند قضاوت کند: روز نهم ژانویه ۱۹۸۰ [۱۹ دی ۱۳۵۸] امریکا و ترکیه موافقتنامه‌ای مربوط به استفاده از پایگاه‌های نظامی – از جمله دوپایگاه در شمال

(۱۳) «تاس»، مسکو، ۲۵ آوریل.

(۱۴) «یونایتدپرس» – «آنسا»، آنکارا، ۲۶ آوریل.

(۱۵) «آنسا»، آنکارا، ۲۶ آوریل.

(۱۶) «یونایتدپرس» – «آنسا»، آنکارا، ۲۶ آوریل.

ترکیه^{۱۷} – بوسیله امریکا را تمدید می‌کنند. به علاوه، در جلسه ماه مه کمیته برنامه‌ریزی دفاعی ناتو، متحдан امریکا به درخواست این کشور (امریکا) انجام کمکهای اقتصادی بزرگی را برای تقویت نیروهای نظامی ترکیه متقبل می‌شوند. آیا تسلسل این وقایع امری است اتفاقی؟ این سؤال را باید از آن دسته از مفسران ایتالیایی پرسید که با شتاب تمام هرگونه مشارکت ترکیه را در عملیات منتفی دانسته‌اند و استدلالشان هم این بوده که ترکیه «به رادارهای شوروی بسیار نزدیک است» و «از نظر سیاسی هم قابل اعتماد نیست». ^{۱۸} به نظر ما، دقیقاً در چنین زمینه‌ای است که اظهارات محافل ناتو در بروکسل – بلاطفه پس از شکست عملیات – می‌باید مورد توجه قرار گیرد. ستاد کل ناتو عملیات طبس را «عملیاتی صرفاً امریکایی (...) و بدون مشاوره هم‌پیمانان» نامیده است. ^{۱۹}

جوزف لوتر دییر کل ناتو همان روز در دانمارک می‌گوید که عملیات انجام شده «شرایط منطقه را پیچیده تر ساخته است» و همچنین، اظهار می‌دارد که شورای دفاع را برای نشست فوق العاده‌ای دعوت کرده است. ^{۲۰}

اگر این گفته‌ها را با زبان معمول برخی محافل دیپلماتیک بین‌المللی مقایسه کنیم، دیده می‌شود که واکنش دییر کل ناتو

(۱۷) «اوینیتا»، ۸ مه.

(۱۸) «جی. یوسکا»، «کریره دلاسرا»، ۲۶ آوریل.

(۱۹) «آنسا»، بروکسل، ۲۵ آوریل.

(۲۰) «رویتر» – «یونایتدپرس» – «آنسا»، کپنهاگ، ۲۵ آوریل، ساعت ۱۳ و ۴۸ دقیقه.

بسیار شدید بوده است. ولی هنوز سه ساعت از اظهارات لوتر نگذشته بود که این اظهارات مورد تکذیب قرار گرفت: هیچ جلسه فوق العاده‌ای پیش‌بینی نشده است.^{۲۱}

در رابطه با شرکت اسرائیل در این توطئه، نشانه‌هایی وجود دارد که می‌تواند در ظاهر با معنی باشد. ولی در واقع چنین نیست. به استثنای منابع خبری سوری که اسرائیل و مصر را به «ایجاد تسهیلات برای هوایپماهای امریکایی»^{۲۲} متهم کرده‌اند، هیچ منبعی، حتی سرخخت‌ترین مخالفان اسرائیل نیز، اسرائیل را مورد اتهام قرار نداده است. ولی بعداً این مسئله به فراموشی سپرده می‌شود. در این‌باره گزارش هفته‌نامه «اکسپرس» فرانسوی قابل توجه است. «اکسپرس» می‌نویسد: «بطور اتفاقی و یا به‌دلایل معینی» همان شب اسرائیل برای رد گم کردن، دست به‌اقداماتی می‌زند: بمب‌افکنهای اسرائیلی «که برخلاف معمول، تعدادشان زیاد بوده و بخارط‌چراگاهی روشن، قابل رویت (...) بوده‌اند»^{۲۳}، به مواضع فلسطینیها در جنوب لبنان نزدیک می‌شوند. ولی بممض پخش این خبر، شورای وزیران اسرائیل با عجله تمام، هر گونه همدستی و مشارکت سازمانهای سری اسرائیل را با امریکا در این عملیات تکذیب می‌کند.^{۲۴}

پس واقعاً اسرائیل به‌هیچ عنوان در این ماجرا دست نداشته است؟ برخی چنین اظهار نظر می‌کنند که همکاری اسرائیل

(۲۱) «فرانس پرس» — «آنسا»، بروکسل، ۲۵ آوریل، ساعت ۱۵.

(۲۲) «فرانس پرس» — «آنسا»، دمشق، ۲۵ آوریل.

(۲۳) «اکسپرس»، فرانسه، ۱۰ مه.

(۲۴) «آنسا»، تل آویو، ۲۵ آوریل.

«می‌توانست» برای امریکاییها – اقلاً از نظر لجستیکی – بسیار مفید واقع شود، زیرا بیشتر فرودگاه‌های «و جاده‌های کویری ایران بوسیلهٔ چند شرکت اسرائیلی ساخته شده است.»^{۲۵}

البته بسیار احتمال دارد که امریکا ترجیح می‌داده است اسرائیل مستقیماً در ماجرا درگیر نشود. دلیل این هم بسیار روشن است و کاملاً از سیاست امریکا در خاورمیانه ناشی می‌شود. اسرائیل چندین بار پیشنهاد همکاری جهت هرگونه اقدامی از طرف امریکا علیه ایران را ارائه داده بود. ولی، طبعاً چنین همکاری‌ی آنقدر هم خواهایند کارتر نبود. زیرا، این عمل احتمالاً موجب واکنش شدید رهبران برخی از کشورهای عرب می‌شد که سیاست کمپ دیوید را تأیید کرده بودند و یا با سکوت خود عمالاً مانع پیشرفت آن نشده بودند. در عوض، از نظر سیاست امریکا، درگیر کردن مستقیم برخی کشورهای عرب در عملیات، مخاطرات کمتری در بر داشت. چنین سیاستی در وهله اول، تضادهای درونی جهان عرب را رشد داده، مانع اقدامات وحدت‌بخش آنها علیه اسرائیل می‌شد. و در وهله دوم، کشورهای عرب همdest را خواه ناخواه بهتر دیک شدند – برای مقابله با دشمنی اکثریت کشورهای اسلامی و مخالفتهاي توده‌ای که عمدتاً در خط پشتیبانی از فلسطین قرار دارد – به امریکا و امیداشت و از این طریق امریکا با یک تیر دو نشان می‌زد.

دولت اسرائیل هم بهنوبهٔ خود، سعی می‌کرد از این فرصت

(۲۵) «آویگ دورلیونی» از تل آویو، «کریتریه دلسرای»، ۲۵ آوریل.

حداکثر استفاده را بکند، یعنی موضع مصر را – حتی به قیمت بمحضر انداختن طرحهای امریکا – شدیداً تضعیف کند و قدرت مقاومت او را در مذاکرات بحرانی «صلح جداگانه» کاهش دهد.

به همین دلیل، چندان هم اتفاقی نیست که رادیو اسرائیل اولین منبعی بود که اعلام داشت هواییماهای امریکایی از پایگاهی در مصر به پرواز در آمدند.^{۲۶} البته این موضوع اعتراض شدید امریکا را بر می‌انگیرد: دولت امریکا دو یادداشت اعتراض‌آمیز علیه سخنان رادیویی دولتی اسرائیل به دولت آن کشور تسليم می‌کند. تسليم این یادداشتها به دولت اسرائیل، هم بوسیلهٔ منابع اسرائیلی و هم توسط منابع امریکایی مورد تأیید قرار گرفته است.^{۲۷}

بهر حال، دولت مصر بخوبی می‌دانست که مشارکتش در عملیات تهاجمی علیه ایران آنقدرها هم مخفی نخواهد ماند. روز هشتم ماه مه [۱۸ اردیبهشت] درست در آستانهٔ شروع مذاکرات اسوان بین مصر و اسرائیل، بگین نخست‌وزیر اسرائیل و کمال حسن‌علی وزیر دفاع مصر رسماً – و با نوکر صفتی عجیب و پیش‌جویانه‌ای – از در اختیار قرار دادن پایگاههای خود جهت اقدامات نظامی امریکا برای «مقابله با تهدیدات خارجی» در منطقهٔ خلیج فارس و خاور میانه سخن می‌گویند.^{۲۸}

ساعت ۱۴ و ۳۰ دقیقه روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] رادیو

(۲۶) «لارپوبلیکا»، ۲۶ آوریل.

(۲۷) «آنسا»، تل آویو، ۳۰ آوریل.

(۲۸) «اوونیتا»، ۸ ژانویه.

مصر خبر تهاجم شکست خورده را بدون هیچ گونه تفسیری اعلام می کند.^{۲۹} اولین اظهارات مقامات مصری هر گونه مسئولیت و ارتباط مصر را با این عملیات تکذیب می کند. سخنگوی دولت مصر چنین اظهار می دارد: «ما هیچ گونه دخالتی در عملیات نداشته ایم (...) خبر منتشره بوسیله رادیو اسرائیل نادرست است.»^{۳۰} اما سرنوشت چنین خواسته بود که همان روز صبح روزنامه «الأخبار» بنویسد که اخیراً دو فروند آواکس «برای انجام تمرینات تعلیمی با همکاری تکنیسینها و خلبانان مصری وارد خاورمیانه شده اند.»^{۳۱} بعد هم خود رئیس جمهور یعنی سادات هر گونه شباهای را بر طرف می کند. او در پاسخ روزنامه نگاران چنین می گوید: «به مردم امریکا قول داده بودم پایگاههای مصر را جهت آزادی گروگانها و کمک به هر یک از کشورهای خلیج - فارس در اختیار آنها قرار دهم.»^{۳۲} در اینجا قصد نداریم واکنشهای مختلف کشورهای اروپایی را تشریح کنیم، بلکه حتی المقدور به ردیابی همدستی این کشورها با امریکا بسنده خواهیم کرد.

تا آن حد که به ایتالیا مربوط می شود، حداقل بر پایه ماجراهی فرود اجباری «سی-۱۳۰» ها در فرودگاه «لاتینا» (که قبلا از آن صحبت شد) می توان نتیجه گرفت که مقامات ایتالیایی - چه نظامی و چه سیاسی - قبلا از جریان ماجرا

(۲۹) «آنسا»، قاهره، ۲۵ آوریل.

(۳۰) «یونایتدپرس» - «آنسا»، قاهره، ۲۵ آوریل.

(۳۱) «آنسا»، قاهره ۲۵ آوریل.

(۳۲) «لاریوبلیکا»، ۲۶ آوریل.

مطلع نبوده‌اند (هر چند واقعیت داشته باشد که هواپیما متعلق بهنروی هوائی ایران و بهرسنشینی افسران خائن ایرانی با پاسپورت جعلی بوده است). به علاوه نباید فراموش کرد که اولین واکنش وزارت امور خارجه ایتالیا بمحمد اطلاع از تهاجم، فاصله گرفتن از ماجرا بود^{۳۴}: «ایتالیا در هر فرصتی مخالفت قاطع خود را در اعمال زور برای آزادی گروگانها اعلام داشته است.»^{۳۵}

البته این نیز حقیقت دارد که به دنبال چنین موضع گیری غیرمعمول و علناً مستقل ایتالیا در مقابل ایالات متحده، کلمبو وزیر امور خارجه مشخصاً به‌شکل خجالت‌آوری نسبت به موضع گیری پیشین عقب‌گرد می‌کند. فشارهای امریکا و اظهارات دبیر حزب جمهوریخواه ایتالیا در پشتیبانی کامل از امریکا به علاوه مواضع بخشی از حزب دموکرات مسیحی که تصور می‌کنند باید از تمام اقدامات امریکا – حتی اگر اشتباه نیز باشد – حمایت کرد، همگی دست به‌دست یکدیگر می‌دهند و بالاخره کلمبو وزیر امور خارجه را وادار می‌کنند که در کمیسیون امور خارجه سنا به خط کارتر بپیوندد.

وزیر امور خارجه ایتالیا عملاً همان موضعی را اختیار می‌کند که نماینده امریکا – روز ۲۶ آوریل [۶ اردیبهشت] در سازمان ملل متحده با ارسال نامه‌ای به رئیس شورای امنیت «نونس‌لدو» (مکریکی) – اعلام و اختیار کرده بود. نماینده امریکا در این نامه اقدامات تهاجمی امریکا علیه ایران را

(۳۴) «نیویورک تایمز» می‌نویسد: «شدیدترین انتقاد از سوی ایتالیا انجام گرفته است.» به نقل از «آنسا»، نیویورک، ۲۶ آوریل.

(۳۵) «لارپوبلیکا»، ۲۶ آوریل.

با اصل ۵۱ منشور سازمان ملل که «دفاع مشروع فردی یا جمعی در مقابل تجاوز را بهمثابهٔ حق مسلم هر غضو سازمان ملل متحد»^{۳۵} به رسمیت می‌شناسد، منطبق می‌داند. خلاصه، با توجه به آنچه گفته شد از اولین واکنش ایتالیا – که عمدتاً از هیجان‌زدگی این کشور ناشی می‌شد – می‌توان چنین نتیجه گرفت که آقای کارتراولت ایتالیا را حتی شایسته این ندانسته است که قبل او را از عملیات مطلع کند.

بموجب بررسی کلیی که انجام داده‌ایم، فرانسه و آلمان فدرال با اطمینان خاطر، تبرئه هستند. در مورد دولتهاي اين دو کشور کافی است به بروز مردد و مضطرب آنها با سياستهاي کارتر اشاره شود: فرانسه از طريق مخالفت گاه به گاهش با سياستهاي کارتر، و آلمان فدرال از طريق دنبال کردن اجباری برخی از اين سياستها. اگر ژيسکار دستان بالاخره سد را شکست و برای ملاقات با گیرك و برزنف به ورشو سفر کرده، دقیقاً به علت اضطراب شدید محافل دوراندیش‌تر اروپاست؛ و این اضطراب از سياست امریکا ناشی شده است. به علاوه، گسترش فعالیت سیاسی فرانسه در خاورمیانه نیز نشانه بی‌اعتمادی برخی محافل رهبری فرانسه نسبت به رهبری فعلی امریکاست و نه صرفاً براساس منافع اقتصادی، سیاسی و ملی خویش. در رابطه با دولت آلمان فدرال نیز قضیه از همین قرار است؛ اگر چه سوسيال دموکراتهاي آلمان از قاطعیت لازم – در حد مخالفت – ژيسکار دستان برخوردار نیستند.

(۳۵) «فرانس پرس» – «آنسا»، واشینگتن، ۲۶ آوریل.

واکنش فرانسه هم در مقابل تهاجم امریکا علیه ایران، واکنشی بسیار سرد بود. وزارت امور خارجه فرانسه بطور رسمی فقط بمذکور این نکته اکتفا کرد که دولت فرانسه قبل از عملیات اطلاعی نداشته است؛ و از هرگونه تفسیری در این باره پرهیز کرد.^{۳۶} ولی قطعی است که در همان روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] ژیسکار دستن تصمیم می‌گیرد هرچه زودتر برای جلوگیری از ماجراجوییهای «باند جورجیابیها» ابتکار عمل را بهدست گیرد.

کلاوس بولینگ، سخنگوی دولت بن با ناراحتی اظهار می‌دارد که: دولت آلمان فدرال «مطلقًا غافلگیر شده است».«^{۳۷} ولی عدم تأیید و هشدار آلمان فدرال در مصاحبه برقآسای وزیر اقتصاد - «لامبزدورف» لیبرال - از طریق هفته‌نامه «ویرتشافت و ووهه»^{۳۸} عنوان می‌شود. این مصاحبه پیش از تهاجم امریکا علیه ایران تهیه شده بود و در آن امریکا را از هرگونه احتمال اقدام نظامی بر حذر می‌داشت. ولی پخش آن بعد از تهاجم به ایران به معنی شکایت علنى آلمان از دوروبی امریکاییهاست. «لامبزدورف» بستن خلیج فارس را «فاجعه» می‌نامد و با اشاره به مجازاتهای ۲۲ آوریل [۲ اردیبهشت] اروپا علیه ایران اظهار می‌دارد که این مجازاتهای «قطعانًا با توجه به اینکه بتواند اقلًا در شرایط فعلی مانع اقدامات وخیم‌تر و شدیدتر امریکا علیه ایران شود» در نظر

(۳۶) «آنسا»، پاریس، ۲۵ آوریل.

(۳۷) «آنسا»، بن، ۲۵ آوریل.

(۳۸) «آنسا»، بن، ۲۶ آوریل، نقل از مصاحبه «لامبزدورف» با هفته‌نامه «ویرتشافت و ووهه».

گرفته شده است. او با این گفته در واقع خیلی محترمانه می‌پذیرد که امریکا آنها را دست انداخته است.

هنوز هم چهار «تماشاگر» وجود دارند که بررسی نقش آنها دارای اهمیت است. یکی از آنها یونان است: داستان کوچکی که از یک سو نمونه چگونگی روابط بین قدرتمندان و ضعافت و از سوی دیگر، نشان‌دهنده اهمیت کنترل منابع خبری. نخستین خبری که از آتن می‌رسد از قول «منابع نظامی یونان»، عبور چند فروند هوایی امریکایی ویژه امداد پزشکی از حریم هوایی یونان «در حین» عملیات شکست خورده امریکا را اطلاع می‌دهد. این خبر از تعداد هوایی‌ها صحبت نمی‌کند ولی از قرائن برمی‌آید که سفارت امریکا اجازه لازم را قبل از دولت یونان کسب کرده است.^{۳۹} خلاصه، همه چیز قبل پیش‌بینی شده است. اما در آتن عده‌ای نظامی انتشار اطلاعات دقیق‌تری را نیز مفید می‌دانند.

با اطلاعاتی نظیر آنچه در پی می‌آید قضیه فاش می‌شود: «منابع نظامی یونان» اظهار می‌دارند که «هوایی‌ها از پایگاه‌هایشان در آلمان فدرال به پرواز در آمده و برای حمل مجروهان به عمان در اردن عزیمت کرده‌اند». ^{۴۰} در آن لحظات، این داستان می‌توانست باور کردانی باشد ولی با توجه به جنبه‌های دیگر قضیه می‌توان چنین جمع‌بندی کرد: هوایی‌های امریکایی در هنگام «رفت» از حریم هوائی یونان عبور کرده‌اند؛ تعداد نامعلومی هواییما (بعداً از سه فروند صحبت می‌شود) برای حمل چهار مجروح با مجوزهای

(۳۹) «یونایتدپرس» — «آنسا»، آتن، ۲۵ آوریل.

(۴۰) «یونایتدپرس» — «آنسا»، آتن، ۲۵ آوریل، ساعت ۱۳ و ۴۰ دقیقه.

لازم «در حین» عملیات از حریم هوائی یونان گذشته‌اند. دلایل کافی برای اثبات شرکت یکی دیگر از کشورهای عضو ناتو در عملیات وجود دارد.

هشت ساعت بعد، به نظر می‌رسد باید اظهارات پیشین را تصحیح کرد. غصر همان روز «سخنگوی دولت» یونان اظهار می‌دارد که هوایپماهای امریکایی «هنگام رفت از آسمان یونان عبور نکرده‌اند و از یونان هم به پرواز در نیامده‌اند.»^{۴۱}

تا آنجا که به انگلستان مربوط می‌شود باید گفت که احتیاجی به تفسیر نیست و اخبار منتشر شده در این زمینه بتنها یکی کافی است. سرجان گیلمور، وزیر امور خارجه انگلیس، در بعداز ظهر روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] اظهار می‌دارد که دولت متبوع وی مورد مشاوره قرار نگرفته است، ولی اقدام امریکا را «محکوم نمی‌کند». ^{۴۲} کمی بعد، منابع «داونینگ استریت» تأیید می‌کنند که «اخيراً به آنها اطلاع داده شده است که واشینگتن مشغول بررسی اقدام احتمالی برای آزادی

(۴۱) «رویتر» — «آنسا»، آتن، ۲۵ آوریل، ساعت ۲۱ و ۲۳ دقیقه. تقریباً همه روزنامه‌های ایتالیا که از این رویدادها صحبت می‌کنند، فقط تصحیح سخنگوی دولت یونان را گزارش کرده‌اند. مثلاً، «لاستامپا»، ۲۶ آوریل. اما «اوینیتا»، ۲۶ آوریل، از تمام واقعه صحبت می‌کند. بررسی بیشتر — همانطور که «لاستامپا»، در ۲۶ آوریل نیز انجام داده است — نشان می‌دهد بنگاه خبری دیگری (فرانس پرس — آنسا، برلن، ۲۵ آوریل) که کمتر مورد شک است عبور چند فروند هوایپما را از حریم هوائی یونان به هنگام رفت گزارش می‌کند.

(۴۲) «آنسا»، لندن ۲۵ آوریل. این خبر ساعت ۱۵ و ۵۹ دقیقه به وقت ایتالیا به مرکز خبری در ایتالیا رسیده است.

گروگانهاست.^{۴۳} دو روز بعد «آبزرور» از قول معاون وزیر امور خارجه انگلیس اطلاع می‌دهد که دولت انگلستان در جریان اقدام «احتمالی» برای آزادی گروگانها قرار گرفته است؛ البته بدون کسب اطلاع از جزئیات عملیات و تاریخ انجام آن. بالاخره، سرجان گیلمور حقیقت را می‌گوید – هرچند در ابتدا چنین نکرده بود. اما واشینگتن سریعاً این گفته را تکذیب می‌کند؛ زیرا از این وحشت دارد که امتیاز قائل شده برای یکی از متحдан موجب عصباً نیت دیگران شود: «اقدام برقآسا و ناگهانی تخلیه سفارت انگلیس در تهران نشان دهنده این است که دولت انگلیس از عواقب قضیه به وحشت افتاده باشد.^{۴۴} بالاخره، روز ۳۰ آوریل [۱۰ اردیبهشت]، سه نفر از نمایندگان مجلس عوام از خانم مارگارت تاچر نخست وزیر چنین سؤال می‌کنند: «ممکن است بفرمایید چه موقع و در چه شرایطی شما برای نخستین بار از استفاده امریکا از دیگو گارسیا برای عملیات کوییر ایران مطلع شده‌اید؟» خانم تاچر پاسخ می‌دهد: «مایل نیستم در موقعیتی قرار گیرم که مجبور به تأیید یا تکذیب اقداماتی در پایگاه‌های متحدان شوم.^{۴۵}

امریکاییها بدرستی عقیده داشتند اقداماتی از این قبیل باید از حداکثر مخفی کاری برخوردار باشد. آنها اظهار داشتند مطلع نکردن دوستان و متحدان از تصمیمهای گرفته شده، نشانه بی‌احترامی یا خودخواهی نیست؛ بلکه دلیل آن

(۴۳) «آنسا»، لندن، ۲۵ آوریل، ساعت ۱۷ و ۵۱ دقیقه.

(۴۴) «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

(۴۵) «کریرره دلاسرا»، اول مه.

جلوگیری از افشای احتمالی اطلاعات بوده است. چنانکه قبلاً متذکر شدیم، کارتر برخی از تزدیک‌ترین همکارانش را نیز تا آخرین لحظات در جریان امر قرار نداده بود.

از نظر فنی جای هیچ اعتراضی نیست. زیرا در چنین اقداماتی، رعایت حداکثر اصول مخفی‌کاری با حداکثر احتمال موفقیت در عملیات منطبق است. حتی اظهارات خلاف واقع نیز می‌تواند بمنظور گمراهی شمن، جزو برنامه محسوب شود. ولی اگر چنین باشد، در مقابل نمی‌توان از افرادی که در جریان قرار داده شده‌اند توقع داشت که مسئولیت عواقب اقدامات را بر عهده بگیرند.

بنابر این، شک نیست که عمل امریکا شدیداً بر روابط این کشور با متحданش اثر سوء می‌گذارد. زیرا این عمل حسن نیت کاخ سفید را در رابطه با مسائل آینده مورد سؤال قرار می‌دهد.

لازم به تذکر است که با توجه به قرایین، تاکنون متحدان اروپایی امریکا بروشني در مقابل شرایط جدید موضوع نگرفته‌اند و اقدامات آنها بعد از عملیات طبس نیز بطور مشخص تغییر نکرده است. به علاوه، امریکا در گذشته نیز با بوجود آوردن جو مساعد بهوسیله «وقایع» ساختگی، اقدامات سیاسی و مشی دخالت‌جویانه خویش را در مناطق مختلف جهان توجیه کرده است. در همین رابطه «حادثه خلیج تونکین» را که پیش درآمد تهاجم به ویتنام شمالی شد و یا حمله به خلیج خوکها در کوبا را که بوسیله سازمان جاسوسی سیا سازمان داده شده بود و می‌باید به مثابه طغیان ضد کاسترویی کوباییهای مهاجر، بدون هیچ گونه دخالت

امریکا معرفی شود خاطرنشان می کنیم.

اقدامات مشابه بسیاری را می توان نام برده که مختص امریکا نیست بلکه شیوه متدالوک کشورهای صاحب نفع برای پیشبرد منافع خویش است. در رابطه با امریکا، باید به دو عامل ویژه که جهت ارزیابی رفتار این کشور اهمیت دارد، اشاره کرد. اولین عامل این که امریکا ادعای رهبری جهان غرب را دارد؛ و البته این یک واقعیت است. بهمین سبب اقداماتش دارای ویژگی است که این کشور را از دیگران متمایز می کند. این ویژگی از دو عامل تشکیل می شود: اول اینکه امریکا دارای نیرومندترین تسلیحات اتمی و موشکی جهان است. در چنین شرایطی هر اقدام امریکا در چارچوب سیاست همزیستی مسالمتآمیز اهمیت فراوانی دارد و می تواند بر حیات تمام جهان اثر گذارد.

دومین عامل: برخلاف شرایط پیشین که امریکا نقش بالمنازع «زاندارم جهان» را در جهت منافع طبقات حاکمه تمام کشورهای غرب صنعتی بر عهده داشت - بحران فعلی ایران (و درست طبق وسیع تر، بحران خاورمیانه) در شرایطی پیش آمده است که بین کشورهای مختلف غربی اختلاف نظرهای اساسی و تضاد منافع وجود دارد. اگر در گذشته سپردهن دو وظیفه، یعنی از یکسو جلوگیری از گسترش بلوک سوسیالیست، و از سوی دیگر سرکوب مبارزات رهایی بخش کشورهای جهان سوم همراه با حفظ تعادل همزیستی با شوروی، برای امریکا امکان پذیر بود، امروز در رابطه با بحران ایران و خاورمیانه چنین اقدامی بسیار پیچیده تر است. منطقه مورد اختلاف، چندان از اروپا (و همچنین از

مرزهای شوروی) دور نیست. بهمین جهت مبارزه اساساً بر سر کسب اعتبار یا حفظ قدرت نیست، مسائل خاور میانه مستقیماً امکان توسعه اقتصادی سرمایه‌داری غرب را در کوتاه مدت به مخاطره انداخته است. نکته کاملاً مشخص است و در مقایسه با آن، مسئله کسب اعتبار – که هنوز هم وجود دارد – در درجهٔ بعدی اهمیت قرار می‌گیرد.

به علاوه، در دههٔ اخیر ما شاهد رشد و پیچیدگی هرچه بیشتر بحران جهانی بویژه در قلمرو اقتصاد بوده‌ایم. طوری که بوضوح دیده می‌شود ستیزه‌ها فقط به تقابل شدید دو قدرت بزرگ خلاصه نمی‌شود. در چنین زمینه‌ای – که بطور خلاصه شرح دادیم – نمی‌توان معتقد بود که رهبری امریکا تاکنون در مقابله با برخی شرایط، ناتوانی از خود نشان نداده است و یا این ناتوانی سبب به مخاطره افتادن بیشتر صلح و امنیت جهانی شده است. چنین امری در مورد اتحاد شوروی نیز صادق است؛ زیرا اتفاقی نیست که امروز، هم امریکا و هم شوروی بدون راه خروجی قابل دسترس، در دو کشور هم‌جوار – ایران و افغانستان – آنهم در داغترین منطقهٔ جهان درگیر هستند.

خلاصه، اینها همگی نشانهٔ شرایط جدید است. بنابر این، برای اروپا، بطور عینی امکان پذیر نیست که حل اختلافها را به ایالات متحده واگذار کند؛ زیرا منافع فوری و مستقیم او اتخاذ چنین سیاستی را ایجاد نمی‌کند. در حالی که قضیه برای امریکا به‌این شکل نیست. البته، این به معنای ظهور شکافی فوری و فاحش در موضع گیریهای اروپا و امریکا نیست. نقش نظامی بسیار مهم امریکا در دفاع از اروپا هنوز

هم تعیین کننده است.

بهر جهت، واشینگتن نمی‌تواند برای مدتی طولانی از این واقعیت چشمپوشی کند که دیگر اعمال رهبری اش بر مبنای شیوه‌های گذشته – بعد از جنگ دوم – امکان‌پذیر نیست و احتیاج به تجدید نظر در آنها وجود دارد و نیز به نظر نمی‌رسد که کارتر رئیس جمهور فعلی امریکا نسبت به این واقعیت آگاهی داشته باشد. مثلا، در این رابطه پاسخ کاخ سفید به کوشش اروپا برای یافتن راه حل مسئله فلسطین و بحران خاورمیانه قابل توجه است. کارتر در مقابل اولین نشانه‌های اقدام جدی اروپا که از یک ابراز حسن نیست خشک و خالی فراتر می‌رود، با سردی و قاطعیت تمام از اروپا تقاضای عدم مداخله در امور خاورمیانه را می‌کند و می‌خواهد که پیمان کمپ دیوید مورد سؤال قرار نگیرد. در کنفرانس سران کشورهای بازار مشترک در «ونیز» توافق جدیدی حاصل شد ولی در کنفرانس هفت کشور صنعتی جهان که بعداً تشکیل شد، اختلاف نظر آلمانیها و فرانسویها از یک سو، و امریکاییها از سوی دیگر، کاملاً علنی بود و هنوز هم برخوردها رو به افزایش است.

باز می‌گردیم به اصل مسئله. چین هم که از تمام این مناطق فرنگها فاصله دارد، با تشویش خاطر به سر گذشت امریکا در ایران توجه کرد. ولی پکن نیز مانند بن و پاریس، با حمله امریکا به ایران همبستگی نشان نداد. بر عکس، رهبران چین بوضوح اعلام داشتند که اقدام امریکا بهانهٔ خوبی برای به فراموشی سپردن افغانستان، به دست شوروی داده است. خبر گزاری «چین جدید» بعد از تهاجم، یک روز تمام سکوت

اختیار کرد. بعد هم، در روز ۲۶ آوریل [۶ اردیبهشت] هشت مورد خبر راجع به تهاجم امریکا به ایران را بدون هیچ گونه تفسیری پخش کرد.^{۴۶}

این خبر گزاری از میان انعکاسهای بوجود آمده فقط به نظر کورت والدهایم دیپر کل سازمان ملل متعدد که «تشویش خاطر عمیق» خود را اعلام داشته بود، اشاره می‌کند و از موضع گیریهای مختلف کشورهای دیگر، فقط موضع پاکستان را که شدیداً معتقد این نقل می‌کند.^{۴۷}

بدین ترتیب به آخرین و مهمترین «تماشاگر» که بیش از دیگران به صحنه عملیات نزدیک بوده است، یعنی اتحاد شوروی می‌رسیم. خبر گزاری تاس در اوایل ساعت روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت]، خبر کوتاهی از نیویورک مربوط به نخستین اطلاعات منتشر شده به وسیله کاخ سفید پخش می‌کند؛ خیلی کوتاه و بدون تفسیر.^{۴۸} چند ساعتی بعد رادیو مسکو خبر اقدام امریکا را پخش می‌کند و آن را عملی «تحریک - آمیز» می‌خواند.^{۴۹} و از این لحظه به بعد تمام مطبوعات شوروی با لحنی تند به این واقعه اعتراض می‌کنند. مطبوعات شوروی چندین بار از «عمل غیر مسئولانه» محافل زهبری امریکا و «ایجاد خطری بزرگ برای صلح جهانی» صحبت می‌کنند.^{۵۰}

(۴۶) «چین جدید»، به نقل از آنسا، پکن، ۲۶ آوریل.

(۴۷) «چین جدید»، به نقل از آنسا، پکن، ۲۶ آوریل.

(۴۸) «تاس»، نیویورک، ۲۵ آوریل.

(۴۹) «رویتر» - «آنسا»، مسکو، ۲۵ آوریل.

(۵۰) «کارلوبندتی» از مسکو، «اوینیتا»، ۲۶ آوریل.

گرومیکو - وزیر امور خارجه شوروی - که همان روز طی یکی از محدود سفرهای رهبران شوروی به غرب بعد از حمله شوروی به افغانستان، در پاریس بسر می‌برد، بمحض کسب اطلاع از اقدام امریکا بوسیله میزبان فرانسوی و سفیر کشور متبع خود، بهخبرنگاران اظهار می‌دارد که اتحاد شوروی «در مقابل هر گونه اقدام نظامی علیه ایران توسط امریکا یا هر کشور دیگری قاطع‌انه می‌ایستد.»^{۵۱}

مسکو به ادعای امریکا مبنی بر «عمل انسان‌دوستانه» خواندن تهاجم علیه ایران اعتراض می‌کند و آن را «اقدام نظامی» و «ماجرای جویی بی‌سابقه» می‌نامد.^{۵۲} کسانی که با شیوه‌های مختلف کنترل مقامات شوروی بر رسانه‌های گروهی آشنایی دارند، بخوبی می‌دانند که عملاً حتی یک جمله آنها نیز با توجه و تعمق کامل تنظیم می‌شود. اگر جنبه‌های تبلیغاتی را کنار بگذاریم، اخبار واصله از منابع شوروی بسیار جالب توجه است و بهمین ترتیب سکوت آنها نیز پر معنا است. بدین جهت چیزی که بسیار جلب نظر می‌کند، تقریباً عدم اظهار نظر شوروی است در رابطه با «قسمت اول» عملیات امریکا که واقعاً اتفاق افتاده است.

از این منابع دو خبر پر معنا واصل شده است که قبل نیز به آنها اشاره شد و با جدی‌ترین اطلاعات منابع غربی نیز مطابقت دارد. یکی از این خبرها - که به احتمال زیاد صحت دارد - خبر به پرواز در آمدن هواپیماهای عملیاتی از فرودگاههای ترکیه، و دیگری - که ظاهراً نادرست

(۵۱) «فرانس پرس» - «آنسا»، پاریس، ۲۵ آوریل.

(۵۲) «آنسا»، مسکو، ۲۵ آوریل.

می‌نماید – خبر ورود هواپیماها به‌حریم هوائی ایران از طریق پاکستان است. البته این اشتباه «قابل توجیه» است، زیرا همانطور که قبلاً نیز گفتیم هلیکوپترها از محلی بسیار نزدیک به‌مرز ایران و پاکستان به‌حریم هوائی سواحل ایران وارد شده‌اند. اشتباهی که می‌تواند از سوی ناظری بسیار حساس و دقیق، ولی ناتوان در درک جزئیات ظریف مسئل به علت دوری از واقعیات، رخ دهد.

ساختمان اطلاعات مربوط به‌مرحله اول تهاجم، عموماً از منابع غربی سرچشمه می‌گیرد.

اولین کسانی که در رابطه با چگونگی رویدادها اظهار تردید کردند، برخی کارشناسان نظامی انگلیس هستند. آنها عقیده دارند «اینکه چند مسئلهٔ صرفاً فنی موجب برخورد – در هنگام پرواز و یا فرود – بین هواپیماها و هلیکوپتر باشد» غیرقابل درک است. این کارشناسان اصولاً در خط تعبیر غلط از رویدادها حرکت می‌کنند. زیرا اکنون کاملاً روشن شده است که برخورد بین آنها، نه هنگام پرواز و نه هنگام فرود انجام گرفته است. ولی بهر حال، نکتهٔ جالب توجه اظهارات کارشناسان انگلیسی در این قسمت از گفته‌هایشان نیست؛ آنها اظهار می‌دارند که «فرض اساسی» برای توضیح تصادف «اخلال شوروی در ارتباطات مخابراتی بین فرماندهی و واحد نظامی عملیاتی» بوده است.^{۵۳} حال بینیم این فرض هیجان‌انگیز تا چه حد صحت دارد. منبع خبری دیگری

(۵۳) «فرانس پرس» – «آنسا»، لندن، ۲۵ آوریل، «کریرره دلاسر» آوریل ۲۶.

چنین گزارش می‌کند: «کارشناسان امور نظامی در مسکو اطمینان دارند که رادارهای شوروی همان شب هواپیماهای در حال پرواز از جنوب به سمت شمال بسوی طبس را - البته بدون اطلاع از مقصد آنها - نشان می-داده‌اند.»^{۵۴}

به عقیده ژنرال «پییر گالوا» فرمانده مشهور نیروهای ضربتی فرانسه مسئله ماهواره‌های جاسوسی شوروی حقیقت ندارد. او معتقد است که «پیشرفت‌های فنی در حال حاضر هنوز امکان مخابره همزمان اطلاعات از طریق ماهواره و کسب دقیق جزئیات را نمی‌دهد. ولی این که روسها بطور قطع اطلاعاتی در این‌باره کسب کرده باشند، حقیقت دارد، اما فکر نمی‌کنم با اخلال در تماسهای مخابراتی موجب شکست عملیات شده باشند.»^{۵۵} در اسرائیل نیز از دخالت و اخلال رادارهای شوروی صحبت می‌شود.^{۵۶} این فرض باز هم کما کان از سوی منابع مختلف مطرح می‌شود. یک روزنامه کویتی از قول گزارشگر خود از پاریس می‌نویسد: «منابع وزارت امور خارجه فرانسه» اظهار می‌دارند که اتحاد شوروی در حین اجرای عملیات «بطور اتفاقی به آن پی‌برده» و از طریق تماس با کاخ سفید تقاضای قطع فوری عملیات را کرده است و گفته که در غیر این صورت به پشتیبانی ایران، دخالت نظامی خواهد کرد؛ و بعد از این تماس است که کارت

(۵۴) از مسکو، «کریره دلاسرا»، ۲۶ آوریل.

(۵۵) «لاستامپا»، اول مه.

(۵۶) «آویگ دور لیونی» از تل آویو، «کریره دلاسرا»، ۲۶ آوریل.

تصمیم به قطع عملیات می‌گیرد.^{۵۷} این خبر، بویژه با لحنی که بکار برده، خبری پر سر و صدا است. بعد از اعلام آن، خبرنگاران با تلفنهای بی‌شمار از وزیر امور خارجه فرانسه راجع به صحت خبر و بویژه دلایل وجود چنین فرضی سؤال می‌کنند. ولی وزارت امور خارجه از هر گونه تفسیری شانه خالی می‌کند. تماسهایی از این قبیل نیز با سفارت امریکا در مسکو گرفته می‌شود و راجع بهاینکه «آیا آنها قبلاً کرملین را از قضیه مطلع کرده بوده‌اند» سؤالاتی می‌شود. پاسخ جز «تفسیر ندارد» چیزی نیست.^{۵۸} اسرائیل نیز که معمولاً سازمان جاسوسی اش اطلاعات دقیقی دارد، چنین نظری را ابراز می‌دارد: «سران کرملین به علت وحشت از دخالت نظامی امریکا در افغانستان قاطعاً نه ولی با احتیاط به سران کاخ سفید توصیه قطع این ماجراجویی را می‌کنند.»^{۵۹} «آبرور» هم این نظر را تأیید می‌کند: «در واشینگتن از روز شنبه به‌بعد» این عقیده به وجود آمده که اشکالات فنی موجب شکست عملیات نشده است، بلکه فشار شوروی بر کارتر علت اصلی بوده است.^{۶۰} «رابرت دورنان» نماینده کالیفرنیا از حزب جمهوریخواه اظهار می‌دارد: در کنگره «شایع است» که اتحاد شوروی از طریق «تلفن سرخ» تقاضای قطع عملیات

(۵۷) «فرانس پرس» — «آنسا»، «دها» (کویت)، ۲۶ آوریل. «لارپولیکا»، ۲۷ آوریل.

(۵۸) «آنسا»، مسکو، ۲۵ آوریل. «لارپولیکا»، ۲۶ آوریل.

(۵۹) «آویگ دور لیونی» از تل آویو، «کریرره دلاسرا»، ۲۶ آوریل.

(۶۰) «آبرور»، ۲۷ آوریل.

را از کارتر کرده است.^{۶۱}*

در اینجاست که از استکهم خبری مبنی بر قطع بودن خط «تلفن سرخ»، «در تقریباً تمام روز جمعه» گزارش شده است و علت نیز خرابی «ناشی از مرکز تلفن بخش غربی استکهم»^{۶۲} اعلام می‌شود.

برای کسانی که این خبر را کسب کرده‌اند و به علاوه، کم و بیش با رویدادها آشنایی دارند، معماً جدیدی مطرح می‌شود: آیا خط تلفن عمداً قطع شده است؟ (و آن هم دقیقاً شب بین ۲۴ و ۲۵ آوریل) [۴ و ۵ اردیبهشت] یا اینکه، از شرکت تلفن استکهم خواسته شده که با اعلام این خبر، عملاً به مشایعات مربوط به تماس برزنف و کارتر – در زمانی که عملیات در جریان بوده است – خاتمه داده شود؟ و یا بالاخره می‌توان تصور کرد که این خط اتفاقاً آن شب، بخصوص در آن ساعت بحرانی خراب شده باشد؛ که در واقع احتمال آن بسیار اندک است.

این که کدام یک از این سه فرض بیشتر پذیرفتی است،

* به دنبال شکست مقتضحانه آمریکا، ماشین تبلیغاتی غرب ناگهان به حرکت در می‌آید تا هر چه زودتر اثر معجزه‌آسا و ارزش الهی این شکست را لوث کند و آن را به صورتی جلوه دهد که گمان شود برایر مقابله تکنولژیک و یا مخالفت شوروی اتفاق افتاده است. در این راه حسب المعمول – بدون آنکه اظهار نظر مستقیمی شود – از یک روش انحرافی، با بهره‌برداری از شایعه‌پراکنی رسانه‌های دست دوم، می‌توانند مقصود خود را دریابند... ولی با لاشه سوخته مهاجمان و دو مرکوبشان چه باید کرد؟ آیا اینها هم برایر اختلال را دار یا مخالفت شوروی سوخته‌اند؟ – و.

(۶۱) «یونایتدپرس» – «آنسا»، واشینگتن، ۲۹ آوریل.

(۶۲) «کریتره دلاسرا»، ۲۷ آوریل.

بستگی بدنظر شخصی خواننده دارد. ولی ما فقط می‌توانیم مطلب دیگری را نیز اضافه کنیم. در حالت اول و سوم طبعاً برای برزنف برقراری تماس از طریق خطوط معمولی باکاخ سفید چندان هم مشکل نبوده است و یا اینکه امکان تماس با سفارت امریکا در مسکو و ارتباط مستقیم با کارتر از این طریق نیز وجود داشته است. بنابراین فقط حالت دوم می‌تواند به اعتبار خویش باقی بماند...

سر و صدای دخالت شوروی آنقدر بالا می‌گیرد که تکذیب رسمی آن از جانب مقامات امریکایی ضرورت می‌یابد. سخنگوی پنتاگون احتمال دخالت رادارهای شوروی را تکذیب می‌کند و چنین اظهار می‌دارد: «می‌توانیم قاطعانه کلیه اطلاعات منتشره در این باره را تکذیب کنیم». ^{۶۳} روز بعد هم هارولد براون وزیر دفاع هرگونه خبری در رابطه با دخالت شوروی در واقیع را «کاملاً نادرست» می‌خواهد و اظهار می‌دارد که «آنها فقط بعد از اعلام رسمی از سوی امریکا از عملیات مطلع شده‌اند». ^{۶۴} در این قضیه همگی همه چیز را تکذیب می‌کنند. بنابراین دو بار تکذیب رسمی واشنینگتن اساساً موجب رفع شک نسبت به گفته‌های آنها نمی‌شود.

به این نظرات، استنتاجات دیگری نیز افزوده می‌شود که البته در برخی از جنبه‌ها با واقعیت مطابقت دارد، اما بعداً بی‌پایگی‌شان کاملاً بهاثبات می‌رسد. از آن جمله، مثلاً نظر هفتنه‌نامه مصری «اکتبر» است که قبل نیز به آن اشاره شد.

(۶۳) «یونایتدپرس» — «آنسا»، واشنینگتن، ۳۰ آوریل.

(۶۴) «فرانس پرس» — «آنسا»، واشنینگتن، ۳۰ آوریل.

این هفته‌نامه اظهار می‌دارد که یک موشك شوروی باعث شکست عملیات شده است.^{۶۵} برخی از خبرنگاران دچار اشتباهات دیگری می‌شوند که ناشی از عدم آشنایی شان با مسائل فنی است. ولی بهر حال، اصل رویدادها آنقدر عیان است که حتی تا حدی تدوین نظراتی کاملاً متفاوت را نسبت به آنچه تاکنون می‌دانیم ایجاد می‌کند.

هفته‌نامه «اکسپرس» فرانسوی اظهار می‌دارد که: «احتمالاً یکی از دلایل قطع عملیات توسط کارت، مشاهده نقل و انتقالات غیر عادی در فرودگاههای شوروی در صبح روز جمعه بوده است؛ و تنها با این فرض می‌توان اعلام کارت را مبنی بر بازگشت «نیروی دلتا» از ایران قبل از اینکه هنوز دو فرونده آخر از هر کولسها حریم هوائی ایران را ترک کرده باشند، توضیح داد.»^{۶۶}

طبق زمانبندی که ما انجام داده‌ایم، آخرین گفته «اکسپرس»، یعنی اعلام خبر بازگشت «نیروی دلتا» پیش از خروج دو فرونده هر کولس، حقیقت ندارد. کارت در ساعت یک بعد از نیمه شب به وقت واشینگتن، یعنی تقریباً ۹ و ۳۰ دقیقه صبح به وقت تهران، بازگشت آنها را اعلام می‌کند؛ در حالی که آخرین هر کولس تقریباً ساعت ۴ و ۳۰ دقیقه به وقت تهران از کویر عزیمت کرده است. بنابر این فرصت کافی برای خروج از حریم هوائی ایران وجود داشته است. البته به نظر ما نیز عجله فوق العاده فرماندهی کل عملیات در بازگرداندن نیروهای امریکایی از ایران قابل تعمق است.

(۶۵) «آنسا»، قاهره، ۲۶ آوریل. «لاستامپا»، ۲۷ آوریل.

(۶۶) «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه.

شکی نیست که بین ساعتهای ۱۱ و ۳۰ دقیقه روز ۲۴ آوریل [۴ اردیبهشت] (به وقت تهران) و ۲ و ۴۵ دقیقه با مدداد (لحظه برخورد «سی - ۱۳۰» و هلیکوپتر «ار اچ - ۵۳») باید اتفاقات وخیم و کاملا فوق العاده دیگری نیز پیش آمده باشد.

بد نیست اضافه کنیم که این تردید ما بوسیله دهها کارشناس امور نظامی مشهور نیز اظهار شده است. به همین جهت کاملا از نظرات بی‌پایه و تخیلی دور هستیم. اما بسیاری از این عوامل فقط از طریق استنتاجاتی ابتدائی قابل درک است. خیلی چیزها وجود دارد که از آنها هیچ‌گونه اطلاعی در دست نیست ولی معتبر نیز هست.

مثلا، در رابطه با برخورد «سی - ۱۳۰» و هلیکوپتر چه می‌توان گفت؟ زنرال فرانسوی «لمر» فرمانده لشکر یازدهم چتری باز، اظهار می‌دارد که تصادف هوایی‌ها در زمین از اتفاقات بسیار نادر است.^{۶۷} پس با توجه به اینکه نمی‌توان نظر نیمه رسمی اظهار شده بوسیله ما را رد کرد، باید در آن لحظات شرایط فنی و روانی خاصی وجود داشته باشد. روزنامه معتبر «لوموند» «وحشتردگی» را نیز به عوامل دیگر می‌افزاید به نظر «لوموند» «باید از خود سؤال کنیم که چرا کاخ سفید اعلام فوری رویدادها را آنقدر ضروری دانست که حتی منتظر خارج کردن تمام شرکت‌کنندگان - مرده یا مجروح - از ایران نشده؛ با توجه به اینکه می‌دانیم - اقلًا بر پایه و اکنش سریع دولت ایران - ایرانیها از قبل

هیچ گونه سوء ظنی نداشته‌اند.»^{۶۸}

پنتاگون بلا فاصله به این ملاحظات چنین پاسخ می‌دهد که آنها مجبور بوده‌اند چند مجروح را برای معالجه، فوراً به محلی منتقل کنند؛ البته این جواب به دو دلیل قانع کننده نیست:

الف) می‌توانستند مجروحان را با یک فروند «سی - ۱۳۰» حمل کنند؛

ب) پنتاگون درباره آنچه پیش از تصادف رخ داده است، مطلقاً سکوت می‌کند.

گذشته از اینها، موارد تردید دیگری نیز که جنبهٔ کلی دارد مطرح است. سرمقالهٔ «لوموند» چنین ادامه می‌دهد: «دستگاه نظامی امریکا که تقریباً امنیت نیمی از کره زمین را عهده دار است ولی قادر نیست دو فروند هواپیما را در کویر فرود آورد آن هم پیش از هر گونه آگاهی دشمن - واقعاً تا چه حد قابل اعتماد است؟»^{۶۹}

اظهار نظر یکی از افسران ارشد اسرائیلی نیز از همین دست است: «اگر عملیات واقعاً به دلایل ذکر شده شکست خورده باشد، بنابراین قطع عملیات خوش‌شانسی بزرگی برای امریکاییها بوده است. اگر این نمونه‌ای از درجهٔ آمادگی آنها باشد، باید گفت که در تهاجم به تهران قطعاً با شکست رو برو می‌شدند.»^{۷۰} مجدداً «لوموند» اضافه می‌کند: «اگر کار کرد نادرست وسایل حمل و نقل دلیل اصلی شکست

(۶۸) «لوموند»، ۲۶ آوریل.

(۶۹) «لوموند»، ۲۶ آوریل.

(۷۰) «نیوزویک»، ۵ مه.

باشد، پس امریکاییها چگونه با مشکلات کمتری به کره ماه مسافت کرده‌اند؟ و به علاوه، چطور ممکن است چند فروند از هلیکوپترهای بسیار پیشرفته در شرایطی اینچنین غمانگیز در تاریخ امریکا، با هم خراب شوند؟»^{۷۱}

داستان خرابی هلیکوپترها حتی برای کسانی که باید تصریح به قطع عملیات می‌گرفتند نیز باور کردند نبود. به همین جهت بعد از چند روز شایعات بسیاری راجع به اشکالات فنی این هلیکوپترهای بی‌تقصیر بر سر زبانها می‌افتد. در امریکا، بعضی روزنامه‌ها از غیرقابل اعتماد بودن این هلیکوپترها صحبت کردند (هر فروند آن سه میلیون دلار قیمت دارد). آنها به اشکالاتی اساسی در قسمت دستگاه‌خنک کننده و کمبود یدکی آنها اشاره می‌کنند.^{۷۲} برخی دیگر مدعی‌اند که به ۴ فروند از هلیکوپترها بیست و چهار ساعت پیش از شروع عملیات، اشتباهًا مواد شیمیائی پاشیده بوده‌اند و همین امر احتمالاً موجب خرابی ابزار الکترونیکی آنها پیش از ترک ناو هوایی‌ما بر نیمیتس شده است. در همین رابطه گفته می‌شود که هلیکوپترها قبل از پرواز دقیقاً مورد بررسی قرار گرفته‌اند، بدون اینکه در آنها عیوب مشاهده شود.

پنتاگون درباره این گزارش سکوت می‌کند. اما در بادار «قامس کاسیدی» این خبر را تأیید می‌کند و می‌افزاید: «وسایطی که به آنها اشتباهًا مواد شیمیایی پاشیده شده بود، شامل سه فروند هلیکوپتری نیستند که به علت خرابی موجب

(۷۱) «لوموند»، ۲۶ آوریل.

(۷۲) «تايمز ديسپاچ»، روزنامه منتشره در «ريچموند» ويرجينيا، به نقل از «يونايتدپرس» — «آنسا»، «ريچموند»، ۲۹ آوریل.

شکست عملیات شده‌اند.^{۷۳}

از سوی دیگر، تفنگداری که قبلاً از او نام برده‌یم و از اینکه بکویت از جمله او را نیز «بی‌غیرت و بی‌بخار» خوانده بود خوشحال نیست، دلیل اصلی رویدادهایی را که به شکست عملیات منجر شده‌اند شرایط جوی می‌داند و می‌افزاید: «علت اصلی شکست، نه خلبانان و خدمه بوده‌اند و نه وسایط نقلیهٔ هوائی.^{۷۴}

خلاصه، همانطور که می‌بینیم، تمام توجه بسوی خرابی هلیکوپترها جلب شده است و بنابر این جنبه‌های بسیار مهمتر قضیه در نظر گرفته نشده است. البته اگر با دقت توجه کنیم، نتیجه عالی بوده است. زیرا، «بی‌غیرت و بی‌بخار» بودن بمراتب بهتر از افشاری جنبه‌های وخیم است. مورد تمسخر واقع شدن بهتر است از پذیرفتن شکست. البته این هم یک فرض بیش نیست، زیرا بابت خرابی حداقل دو فروند هلیکوپتر هیچ گونه شکی وجود ندارد. تا جایی که به سومین هلیکوپتر مربوط می‌شود، دلیلی بر ناتوانی آن برای ادامهٔ عملیات موجود نیست. از سوی دیگر، اگر سه فروند هلیکوپتر خراب شده‌اند – همانطور که «براون» چندین بار تکرار کرده است – این سؤال مطرح می‌شود که چرا با پنج فروند هلیکوپتر عملیات را ادامه نداده‌اند؟ با توجه به اینکه در بازگشت جای کافی برای تمام نفرات به علاوهٔ ۵۳ گروگان، وجود داشته است. حتی پنتاگون پیش‌بینی کرده بود که

(۷۳) «فرانس پرس» – «آنسا»، نیویورک، ۳۰ آوریل. «اسوشیتدپرس» و «ای-جی-آی»، نیویورک، ۳۰ آوریل.

(۷۴) «فرانس پرس» – «آنسا»، جکسون ویل، ۱۰ مه.

چهار فروند هلیکوپتر کافی باشد و نه پنج فروند. خلاصه، موارد مشکوک بسیار است و حتی این موارد افزایش نیز یافته است، زیرا می‌دانیم برای پر ت کردن جست و جو کنندگان چگونگی وقایع، کانالهای انحرافی نیز ایجاد کردند.

در اینجا سعی می‌کنیم موارد قطعی و مطمئن را دوباره مرور کنیم. تمام منابع نقل شده، جز منابع رسمی امریکا، عقیده دارند که شوروی بوسیله دستگاههای الکترونیکی اش از عملیات اطلاع حاصل کرده است. طبیعی‌تر از ۵۰۰ کیلومتر از مرز شوروی فاصله دارد و دقیقاً در منطقه‌ای واقع شده که همیشه اهمیت خاصی برای شوروی داشته است. به همین دلیل در زمان رژیم شاه که خاک ایران ناو هواپیما بر عظیمی برای امریکا محسوب می‌شد، تمام پایگاهها علیه ارمنستان و آذربایجان شوروی و ترکمنستان تجهیز شده بود. بنابراین، بویژه با توجه به اوضاع کنونی منطقه و بخصوص ایران آیا می‌توان تصور کرد که شوروی در حفاظت و کنترل کمی تخفیف داده باشد؟ این فرضی است بسیار مضحك: بحران امریکا و ایران، و مرز افغانستان جمعاً از این منطقه، منطقه‌ای ساخته است که از نظر دفاع برای شوروی حیاتی است. در اینکه امریکا از آواکسها برای کنترل دقیق ایران و حتی شوروی استفاده کرده است، حرفی نیست؛ ولی واضح است که شوروی نیز وسائلی در اختیار دارد که امکان کنترل دقیق کمی آن طرف تر مرزهایش را به او می‌دهد.

درست به دلیل اطمینان خاطر از در اختیار داشتن وسائل

پیچیده‌تر بوسیله اتحاد شوروی بود که موجب شد «ناتو» نیز برنامه ساختن سیستم‌های آواکس را تسريع کند.^{۷۵} مجله «اویشن ویک انداسپیس تکنولژی» کهیکی از جدی‌ترین نشریات در این زمینه است، اظهار می‌دارد که اتحاد شوروی به هیچ عنوان از نظر سیستم‌های کنترل الکترونیکی نسبت به ایالات متحده امریکا در مقام پایین‌تری قرار ندارد.^{۷۶} به علاوه، امروزه بخوبی می‌دانیم که اکثر برنامه‌های دوقدرت بزرگ در خدمت ساختن ماهواره‌های جاسوسی است که به جمع‌آوری انواع اطلاعات می‌پردازد. این ماهواره‌ها قادر است با دقت غیر قابل تصوری از قسمتهای مختلف زمین عکسبرداری کند و به جمع‌آوری اطلاعات از طریق رادار پردازد و یا در سیستم‌های مخابراتی اخلال ایجاد کند. بخشی از هشتاد ماهواره شوروی از این نوع بطور دوره‌ای بر فراز این منطقه از جهان پرواز می‌کنند.

خلاصه، نه فقط این فرض که شوروی به عملیات طبس پی‌برده بوده فرضی است مشروع نو بجا، بلکه حتی رد آن تقریباً غیرممکن است.

و اما راجع به اخلال مخابراتی توسط شوروی هیچ دلیلی وجود ندارد. ولی خیلی منطقی است که سیستم‌های اطلاعاتی و کنترل شورویها، آنچه را که حتی یک خبرنگار اسرائیلی نیز به آن توجه کرده است از نظر دور نداشته باشد. اگر پیذیریم که «گاردوس» همان شب بیشتر مکالمات جاری در

(۷۵) به صفحات مربوط به «آواکسها» مراجعه شود.

(۷۶) هفته‌نامه «اویشن ویک انداسپیس تکنولژی»، بهنفل از «اکسپرس»، فرانسه، ۱۰ مه.

منطقهٔ خاورمیانه را شنیده است – آن هم در فاصله‌ای بمراتب دورتر نسبت به فاصلهٔ مراکز کنترل شوروی از منطقهٔ عملیاتی طبس – خیلی منطقی‌تر است که پذیریم شورویها حتی از همان ابتدای عملیات تهاجم، کلیهٔ مخابرات و حرکتهای امریکاییها را زیر نظر داشته‌اند.

در پایان، چون گفته‌های «گاردوس» را به عنوان شواهد ثانوی مورد استناد قرار داده‌ایم، بهتر است به اعتبار واقعی آن نیز اطمینان داشته باشیم. در گذشته، گیرنده‌های بسیار قوی رادیو اسرائیل رویدادهای مهمی را از پیش کشف کرده‌اند. مثلاً در سال ۱۹۷۷ آلمان فدرال بخاطر کشف و پخش اطلاعات مربوط به تهاجم به فرودگاه مگادیشو به وسیلهٔ این رادیو، به دولت اسرائیل اعتراض کرد. در حالت مورد بحث نیز باید عیناً چنین اتفاقی افتاده باشد. چنانکه دولت امریکا دوبار بطور رسمی بابت اقدام رادیو اسرائیل به دولت آن کشور اعتراض کرده است.^{۷۷}

آنچه بعد از کشف عملیات به وسیلهٔ شوروی، اتفاق افتاده، خود معماًی است، و طبعاً بحث و بررسی ناچیز ما نمی‌تواند پاسخگوی چنین سؤالی باشد. ولی یک سؤال هنوز باقی است و آن اینکه اگر تمام این فرضیات درست باشد، آیا نمی‌توان تصور کرد که ژنرالهای امریکایی در برنامه‌ریزی اجرائی عملیات عمداً از چنین امری چشم‌پوشی کرده باشند؟ آنها بی‌شك می‌دانسته‌اند که کلیهٔ عملیات زیر نظر شوروی انجام خواهد شد. در چنین حالتی اجباراً دو راه بیشتر وجود

(۷۷) «آنسا»، تل آویو، ۳۰ آوریل. این خبر به وسیلهٔ منابع اسرائیلی و امریکایی تأیید شده است.

نداشت: می‌باشد سیستم‌های کنترل رادار شوروی را (همانطور که در رابطه با رادارهای ایران موفق شدند) کور کنند و یا اینکه روی نوعی تحمل خوشایند عملیات از سوی شورویها حساب کنند. چیزی که بعداً در لحظه حساس عملیات، پی به خلاف آن می‌برند.

فکر می‌کنم بهتر است به نظرات مربوط به قسمت اول تهاجم خاتمه دهیم. ولی بر پایه آنچه تاکنون دیدیم پیداست که بازی بر سر چیزی بسیار مهم‌تر از جان ۳۵ گروگان زندانی در سفارت بوده است. بازی که می‌توان گفت در لحظه‌ای حساس و از خوششانسی کلیه بازیکنان، تصمیم به قطع آن گرفته شد. برای روش‌تر شدن قضایا باید نگاهی به قسمت دوم که هر گز اجرا نشد و هنوز هم جنبه‌های اسرار-آمیز فراوانی در آن نهفته است بیندازیم.

پرده‌ای که هرگز اجرا نشد

کارت روز ۸ ژانویه ۱۹۸۰ [۱۸ دی ۱۳۵۸] هنگام سخنرانی برای اعضای کنگره چنین گفته بود: «تصورمی کنم اکثر کسانی که شرایط را بررسی کرده‌اند و به نقشه تهران و موقعیت سفارت آشنا بی‌دارند، در این مورد توافق داشته باشند که هر گونه اقدام قهرآمیز یا نظامی به احتمال قوی به شکست می‌انجامد و قطعاً مرگ همه گروگانها را همراه خواهد داشت.» در حالیکه روز جمعه ۲۵ آوریل ۱۹۸۰ [۵ اردیبهشت ۱۳۵۹]، کارت در یک سخنرانی تلویزیونی چنین می‌گوید: «این که عملیات نجات به اجرا گذاشته شده، نشانه این است که امکان بسیار عالی برای کسب موفقیت موجود بوده است.»^۱ جیمی کارت شخص بسیار مصممی است، بنابر این اگر به شکل ریشه‌ای تغییر نظر داده، حتماً دلایل کافی

(۱) «آبزرور»، ۲۷ آوریل، «تاپیم»، ۵ مه.

و محکمی داشته است.

قبل‌اگفتم که شورای امنیت ملی از اواخر نوامبر ۱۹۷۹ [اواخر آبان و اوایل آذر ۱۳۵۸]، طرحی برای نجات گروگانها تهییه و به رئیس جمهور تسلیم کرده است. طرحی که اواخر دسامبر تقریباً وارد مرحله اجرا شده است، ولی بالافصله بعد از دخالت شوروی در افغانستان معلق می‌ماند. و کارتر در ۸ زانویه ۱۹۸۰ [۱۸ دی ۱۳۵۸] عدم اعتماد خود را نسبت به این طرح اظهار می‌دارد. در حقیقت، چنان‌که از قرایین بر می‌آید، از همان ابتدا مشی سیاسی و دیپلماتیک رئیس جمهور و همکاران بسیار تردیک او در قبال ایران و حتی مشخصات فنی – نظامی طرح تهاجم علیه این کشور با یکدیگر اختلاف داشته است. و در بررسی جنبه‌های سیاسی – دیپلماتیک قضیه باید تذکر دهیم که: البته، این خود مسئله‌ای است که استنفیلد ترنر – رئیس سازمان جاسوسی «سیا» – جزو افرادی که در ماه نوامبر مأمور تهییه طرح نجات گروگانها می‌شوند، نبوده است. ولی از سوی دیگر، همانطور که قبل‌از دیدیم، ترنر در جلسه ۱۱ آوریل [۲۲ فروردین] هنگام تصمیم‌گیری نهائی راجع به اجرای طرح تهاجم، حضور دارد و با آن موافقت می‌کند؛ درحالیکه می‌دانیم در درون سازمان «سیا» در این‌باره اختلاف نظر وجود داشته است. چون چند روز بعد از شکست عملیات تهاجم، شبکه تلویزیونی «سی‌بی‌اس» از قول یکی از منابع سازمان سیا «که تا کنون اظهاراتش کاملاً صحت داشته است» چنین‌بیان می‌کند: «حتی اگر تسخیر سفارت طبق برنامه پیش‌بینی شده انجام می‌گرفت، احتمالاً ۶۰ درصد گروگانها کشته یا زخمی

می‌شدند.»^۲

به بیان دیگر، این منبع تأکید دارد که حمله به سفارت نمی‌توانست به شکل برق‌آسا و بدون خونریزی انجام گیرد، زیرا گروگانها در ساختمانهای مختلف مستقر بودند و چنین وضعیتی هیچگاه اجازه آزاد کردن آنها را در زمان واحد نمی‌داد. این اظهارات به وسیله هیچ یک از دو مقام مربوطه – یعنی سازمان «سیا» و پنتاگون – پی‌گیری نمی‌شود و درباره آن اظهار نظرهای بعدی انجام نمی‌گیرد. اما روز بعد هارولد براون وزیر دفاع برای تکذیب آن چنین می‌گوید: «تا آنجا که من اطلاع دارم، گزارش سازمان سیا (گزارشی که شبکه «سی‌بی‌اس» به آن استناد کرده) وجود ندارد.»^۳ از سوی دیگر، شکی نیست که سازمان سیا طبق برنامه در عملیات شرکت داشته و تحت فرماندهی ستاد کل و زیرنظر دیوید جونز عمل کرده است.

به هر حال، در این باره سه نکته شایان توجه است، گواینکه برای قضاوت نسبت به دو نکته اول احتیاط فراوان لازم است. اولی به افشاگری کیانوری دیپر کل حزب تونه ایران مربوط می‌شود. او اظهار می‌دارد که سه هفته پیش از وقایع طبس، از طرح امریکا مطلع شده و اطلاعات لازم را در اختیار مقامات کشوری قرار داده است.^۴ دومی به

(۲) «فرانس پرس» – «آنزا»، سانفرانسیسکو، ۲۹ آوریل. «لاستامپا»، ۳۰ آوریل.

(۳) «فرانس پرس» – «آنزا»، واشنگتن، ۳۰ آوریل.

(۴) «ایگورمن» از تهران. «لاستامپا»، ۱۱ مه. اگر کیانوری این اطلاعات را از منابع شوروی کسب کرده باشد، خود تأیید بیگری است براعتبار استنباطات ارائه شده در فصل پیش.

افشاگری نسبتاً حیرت‌آور یک هفتنه‌نامه چاپ هنگ کنگ مربوط است. هفتنه‌نامه «ایشیا ویک» مدعی است که صادق قطبزاده وزیر امور خارجه ایران، چند روز پیش از شروع طرح امریکا، در جریان آن قرار گرفته است و شخصی که او را در جریان قرار داده، کسی جز همیلتون جردن نبوده است. قضیه باور نکردنی به نظر می‌رسد، ولی تمام اهمیتش در جزئیات آن است. این مجله چنین ادامه می‌دهد: پیام مربوط به وسیله یک نفر رابط در روز غریمت وزیر امور خارجه ایران به پاریس – دقیقاً روز یازدهم آوریل [۲۲ فروردین]، یعنی روزی که تصمیم اجرائی عملیات اتخاذ می‌شود – به قطبزاده تسلیم شده است. این پیام شامل جزئیات فنی طرح نبوده، بلکه دقیقاً تأکید می‌کرده که تهاجم برای پیش از هفدهم ماه مه [۲۸ اردیبهشت] برنامه‌ریزی شده است. به علاوه، «ایشیا ویک» می‌افزاید که این اطلاعات را شش ساعت پیش از شروع عملیات درست از همان شخصی که رابط قطبزاده و جردن^۵ بوده، دریافت کرده است.* این سخنان پیش از آنکه نوعی افشاگری باشد، می‌تواند

۵) «فرانس پرس» – «آنسا»، هنگ کنگ، اول مه.
 * برای روشن‌تر شدن قضیه اگر به کتاب «بحران» نوشته همیلتون جردن (نشرنو، ۱۳۶۲) یادداشت روز ۱۸ آوریل ۱۹۸۰ مراجعه شود، ملاحظه خواهد شد که یک چنین خبری کاملاً صحت دارد و در واقع، آن شخص رابط کسی جز خود همیلتون جردن نبوده که با قیافهٔ گریم شده در پاریس با قطبزاده ملاقات داشته است. ضمناً هم باید خاطرنشان ساخت که تاریخ ۱۱ آوریل صحیح نیست. چون یک طرف قضیه (یعنی همیلتون جردن) در کتابش تاریخ این ملاقات را روز ۱۸ آوریل (۲۹ فروردین ۱۳۵۹) اعلام کرده است. – و.

اطلاعیه یا پیامی برای مقامی معین محسوب شود. زیرا نسبت به جردن سوعطن کمتری وجود دارد و می‌دانیم که او یکی از نزدیک‌ترین همکاران کارت و از «باندجورجیا-بیها» است. اما به هر حال این پیام قطعاً مخاطب بخصوصی داشته که جردن شخصاً تکذیب فوری اظهارات این هفته‌نامه گمنام هنگ کنگی را ضرور می‌بیند.^۶

سومین نکته از بسیاری جوانب، جالب‌ترین نکته نیز هست. حدود ده روز پیش از عملیات، یک مجله انگلیسی که بطور مرتب در روزنامه‌فروشیهای تهران به فروش می‌رسید، سندی را منتشر می‌کند که در آن جزئیات یک طرح فرضی برای آزادی گروگانها تشریح شده است. اولین برداشت صاحب‌نظران این است که این هم یکی دیگر از تحریکات فراوانی است که برای متوجه‌تر کردن اوضاع حاکم بر ایران انجام گرفته است.^۷ ولی اگر این سند را مجدداً مورد بررسی قرار دهیم، شباهتهای فراوان و غیرقابل تصور این طرح «تئوریک» با طرح «واقعی» نجات گروگانها موجب کسب اهمیت بسیار برای این جنبه از مسئله می‌شود.

طرح منتشر شده بوسیله مجله "NOW" توسط مشاوران سازمان جاسوسی سیا تهیه شده و یکی از همین مشاوران آن را به آژانس مطبوعاتی امریکا بنام «ایندیپندنت نیوز آلیانس» تسلیم کرده است که این آژانس آن را به یک

۶) «فرانس پرس» — آنسا، واشنگتن، اول مه.

۷) «نو»، نقل از زیگموند جینزبرگ از تهران، «اوینیتا»، ۱۹ آوریل. «اوینیتا» اولین روزنامه ایتالیایی است که افشاگری این مجله را منتشر کرده است. «لاریوبلیکا» چهار روز بعد این مقاله را بطور کامل منتشر می‌کند.

بنگاه خبری معتبرتر، یعنی «یونایتد پرس» می‌دهد. و این بنگاه هم بدون کسب اجازه قبلی – که معمولاً برای انتشار اسناد و مدارک مربوط به فعالیت سرویس‌های امنیتی ضرورت دارد – آن را منتشر می‌کند. آخرین بررسیهای لازم روی طرح مذکور بوسیلهٔ چند کارشناس – مأمور سابق سیا – که در چنین عملیاتی، تجربیات فراوان و آزمایش شده‌ای دارند، انجام می‌گیرد.

نویسندهٔ این سند «مایلز کاپلند» است که بد نیست چند کلمه‌ای هم صرف معرفی این شخص و سوابق شغلی‌اش بکنیم. کاپلند در جنگ جهانی دوم با ژنرال ویلیام دنووان در سازمان امنیتی ارش آمریکا همکاری می‌کرده، که فرد اخیر بعد از آلن دالس به ریاست سازمان سیا می‌رسد. کاپلند در تدارک کودتای ۱۹۵۳ (۲۸ مرداد ۱۳۳۲) علیه حکومت دکتر مصدق در مقام مشاور ویژه با «کرمیت روزولت» همکاری داشته و در سالهای بعد مشاورت سیاسی برخی از سران کشورهای افریقا و خاورمیانه (ناصر در مصر، شمعون در لبنان، نکرمه در غنا) را به عهده می‌گیرد. به علاوه، چنانکه از اطلاعات کسب شده بر می‌آید، در اوایل سال ۱۹۷۹ – توجه کنید، یعنی کمی پیش از بیرون راندن شاه از ایران – «به عنوان عضو گروهی از مشاوران بین‌المللی برای دیدار از مناطق عشایری و بررسی امکان شورش آنها»^۸، به ایران سفر می‌کند. اعضای این گروه به نامهای مستعار «سافورد»، «ویزل» و «ماسترسون» معروفند. نفر

(۸) گفته‌های مایلز کاپلند را از «لارپوبلیکا» ۲۳ آوریل استخراج کردیم. سایر اطلاعات در این باره را از همین منبع نقل خواهیم کرد.

دیگر «ویسلر» است که خود کاپلند او را سرهنگ «استفن مید» معرفی می‌کند.

حال خواهیم دید که طرح «کاپلند»، استفن مید و شرکاء «تا چه حد در شناخت جزئیات و جنبه‌های مختلف آنچه به اجرا در نیامده است، مفید است. ولی قبلاً باید دانست به چه دلیل این نوشته به چاپ رسیده و اصولاً انتشار چنین طرحی به نفع چه کسانی بوده است.

نوشته، اولاً حاکی از این است که بین سازمان جاسوسی سیا و اعضای رهبری کاخ سفید بر سر ماجرا، اختلافات فراوانی وجود داشته است. کاپلند – و یا هر کس که به نام او نوشته – چنین می‌گوید:

اوایل دسامبر گذشته فردی از تازه‌کاران یکی از آژانس‌های دولتی بطور غیر رسمی به دیدارما «کهنه‌کاران» می‌آید. هدف این شخص جویا شدن نظر ما درباره امکان تهاجمی همچون «اتبیه» و «سوات» به سفارت امریکا در تهران برای آزادی گروگانها بود. او مایل بود از ما یک «نه» قاطع دریافت کند. بطوری که بتوان بدین وسیله «سیاست کجدار و مریز» کارتر را – آنهم در شرایطی که تمام فشارها در جهت آزادی گروگانها برای کریسمس اعمال می‌شد – توجیه کرد. اما، ما به هر حال جوابی را که او می‌خواست ندادیم.

بعد می‌افزاید:

کمی بعد از ملاقات با جوان تازه‌کار آن آژانس، «ویسلر» (مید) با همکاری من، طرحی برای آزادی گروگانها تهیه کرد که بسیاری از دوستان قدیمی نیز کاملاً آن را قابل اجرا دانستند.

در این قسمت از نوشته، نکتهٔ بسیار حساسی وجود دارد که بد نیست کاملاً مورد توجه قرار گیرد:

با توجه به اینکه، علی‌رغم خواستهٔ مطبوعات، دولت هیچ گونه طرحی که مشروط به اوضاع «سیاسی داخل و خارج» کشور نباشد، تهیه نکرده است، به نظر ما راهی جز ارائهٔ نمونه‌ای از آنچه در این شرایط می‌توان انجام داد، وجود ندارد. (. . .)

چنانکه از قراین بر می‌آید، گروه مشاوران «کهنه کار» سازمان سیا قصدشان از تهیهٔ این طرح، نوعی کمک – هر چند معترضانه ولی با کیفیتی عالی از نظر فنی – برای زمینهٔ بحث بین مقامات سطح بالا راجع به کارساز بودن و امکان انجام یک تهاجم نظامی علیه ایران برای آزادی گروگانها بوده است. قسمتهای دیگر این طرح بقدرتی – حتی در جزئیات – با آنچه در مورد عملیات که از اسناد پیدا شده در هلیکوپترها به دست آمده، شباهت دارد که این

تصور را پیش می‌آورد که گویا طرح «کاپلند - مید» در جنبه‌های اساسی اش مورد بحث و بررسی و تصویب کارتر قرار گرفته باشد. برای طراحان این نقشه - با توجه به این که در قسمت چاپ شده هیچ یک از موارد اختلاف نظر با دولت و رئیس جمهور در آن ذکر نشده - هیچ دلیلی برای انتشار اخباری این چنین سری وجود نداشته است. یا به معنای دیگر، اصولاً چرا درست در زمانی که «کاپلند» تصمیم به انتشار طرحش گرفته است، این طرح می‌رود که به اجرا گذاشته شود؟^۹

ولی آنچه در مجله "NOW" چاپ شده، در خود پیامی بسیار روشن نهفته دارد که بد نظر ما معمراً حل می‌کند. در بخشی از آن چنین می‌خوانیم:

به هر حال بهتر است خوانندگان بیشمار ما و
دانشجویانی که هموطنهاي ما را به گروگان گرفته‌اند

(۹) برخی قسمتهای طرح چاپ شده کاملاً دست نخورده به نظر می‌رسد. بویژه، بخش‌های هربوط به «ویسلر» که در آن نام اصلی اش افشا شده و لازم‌شیرین کاربهایش صحبت می‌شود. کاپلند که به گفته خودش این طرح را با همتکاری «مید» تهیه کرده است، قطعاً نباید چنین جمله‌ای را نوشته باشد: «هویت ویسلر چند وقت پیش تحت نام سرهنگ استفن مید (بارنشتاد) افشا می‌شود. این شخص سابقاً در مقام متخصص «فرار» برای بسیاری از آزادسالهای دولتی کار می‌کرده است و نیز یکی از نمونه‌های جیمز‌باند برای بان‌فلمنگ بوده است.» برداشت‌هایی از این دست، بازهم درنوشته دیده می‌شود. اصل این نوشته برای چاپ تهیه نشده است. بنابراین، در کوچه‌های مختلف آن باید از دو دیدگاه انجام گیرد: یکی از نظر آنچه افشا می‌کند و دیگری، بابت «پیاهی» که در خود نهفته دارد.

بدانند که سازمان سیا قادر است تا شعاع ۲۰۰ یاردي سفارت هر فرد و يا موجود زنده‌ای را بیهوش کند.

در این قسمت، قصد نویسنده کاملاً واضح است: توجه کنید، طرح به اجرا گذاشته می‌شود، مشخصات آن هم از این قرار است: پس وسائل ایمنی و دفاعی مناسب را تهییه کنید. از سوی دیگر، انتشار طرح، پیش از شروع عملیات، به کارتر چنین می‌گوید: حال که تمام جزئیات طرح افشاء شده، دیگر قابل استفاده نیست، از اجرای آن صرف نظر کنید! خلاصه، چاپ و انتشار طرح از نظر داخلی «آخرین» تلاش برای جلوگیری از اجرای آن بوده است.

این درست که کاپلند یک تکنیسین است ولی از سیاست هم اطلاعاتی دارد. اگر گفته‌ها یش — که به آنها اشاره خواهیم کرد — برای کسانی تمسخر آمیز بنماید، بد نیست به چگونگی سرنگونی دولت سالوادور آنده در شیلی و یا، به «مراحل حساس و نمونه» استراتژی تشنجه و تروریسم «چپ» در ایتالیا توجه کنند.

حال ببینیم آقای کاپلند چه شیوه‌ها و رهنمودهایی برای ایجاد آنچه «ستون پنجم» نامیده می‌شود، ارائه می‌فرمایند:

طرح از ابتدا تا انتهای باید تحت «پوشش» به اجرا درآید؛ حداقل از دو نوع پوشش، و نیز از اقدامات بیشماری برای اخلال اطلاعاتی بمنظور بوجود آوردن جو تأیید یا سرزنش و مخالفت در کلیه جنبه‌ها (جز در جنبه مورد نظر) استفاده خواهد شد. در

ابتدا باید به خود اجراکنندگان حمله چنین القاء شود که عملیات مورد نظر علیه عده‌ای از مقامات منطقه است، مثل حکومت عراق یا لیبی و یا بعضی سازمانهای اسلامی در منطقه. بعداً که کارآیی این پوشش تضعیف می‌شود، باید چنین وانمود کرد که اصلاً، طرح مورد پشتیبانی خود دولت ایران قرار داشته و دارد. به هر حال، از نظر حل مسئله پوشش و نوع آن اصولاً آنچه اهمیت دارد چگونگی ارائه و معرفی عملیات در سطح بین‌المللی است، به تمام شاهدان عینی عملیات – دانشجویان، گروگانها و سایرین – و اصولاً باید چنین وانمود شود که طرح بطور کلی ریشه داخلی دارد.

بی‌مورد نیست که تنها شاهدان عینی و بی‌خبر تهاجم، یعنی مسافران اتوبوس اظهار می‌دارند که به زبان «فارسی» با آنها گفتگو شده است.

حال می‌پردازیم به زمینه سیاسی که در آن، عملیات به اجرا درمی‌آید.

کاپلند عقیده دارد که: «متحدان فعلی و بالقوه ما در منطقه باید نقش اصلی را بر عهده بگیرند و ما تنها به پشتیبانی از آنها بپردازیم.» از همینجا دیده می‌شود که نظر آقای تکنیسین خیلی بلندتر و بالاتر از افق محدود تهاجمی ساده بوده است و می‌رود که آینده‌ای دلگرم‌کننده و موفقیت‌آمیز را نوید دهد. کاپلند بر فرضیات تئوریک تکیه نمی‌کند، بلکه بر عکس شرایطی کاملاً حقیقی و عینی را منظور می‌دارد:

خوشبختانه تمام سران کشورهای منطقه، به استثنای یکی، کم و بیش بوضوح نسبت به دولت ما، احساساتی از قبیل آنچه شرح دادم، ابراز داشته‌اند. و از این بابت عراق مستثنی نیست. هیئت حاکمه این کشور با دولت ما بیش از آنچه به نظر آید، روابط حسن‌دارد؛ ارتشش، به استثنای نیروهای دفاعی اسرائیل، مجهزترین و قویترین ارتش خاورمیانه است.

اتفاقات عجیبی که قبل از نیز درباره‌شان صحبت کردیم (آغاز زد و خوردهای شدید مرزی بین ایران و عراق درست در تاریخ ۸ آوریل [۱۹ فروردین]، یعنی بعد از ماهها مشاجره لفظی و برخورد پراکنده نظامی) اکنون می‌تواند نوعی توضیح و تعبیر پیدا کند.^{۱۰} نظرات «کنه کاران» سازمان سیا را دنبال می‌کنیم:

همراه با کوشش تأمین کمک از طرف دولتهای منطقه (یا حتی المقدور سعی در جلب آنها برای اقدامات نظامی که مورد حمایت ما قرار خواهد گرفت) باید اقدامات تحریک‌آمیز شورش در منطقه را از سربگیریم؛ چیزی که با دخالت شوروی در افغانستان معلق مانده است.

۱۰) به بخش «پیش درآمد» مراجعه شود.

کاپلند اظهار می‌دارد هنگامی که – کمی پیش از فرار شاه – برای «بررسی امکانات شورش به ایران» سفر کرده است با «خواست و پشتیبانی وسیع از پادشاهی اصلاح طلب» به کمک شاپور بختیار «بین قشقایها، بختیاریها، لرها، کردها و حتی فارسها» روبرو شده. در اینجا باید از مصاحبه قاسملو دبیر کل حزب دموکرات کردستان با فرستاده روزنامه «اوینیتا» یاد کنیم، عبدالرحمان قاسملو چنین می‌گوید:

حتی افسران ارشد نیز چندین بار به ملاقات مآمدند و به من گفتند رژیم خمینی را سرنگون کنید، ما به شما کمک خواهیم کرد. برخی حتی طرحایی نیز ارائه می‌دادند. از آن جمله: کشتن خمینی، زد و خورد ملاها با یکدیگر و نابودیشان و بالاخره فراغواندن بختیار.^{۱۱}

در این مورد یادآوری «اتفاق» دیگری – که قبلاً به آن اشاره شد – و موجب از سرگرفته شدن زد و خوردهای نظامی در کردستان، درست دو روز پیش از تهاجم طبس، یعنی روز ۲۳ آوریل [سار دی بهشت] شد،^{۱۲} بیجانیست. کاملاً واضح است که چه در کردستان و چه در تهران دستهای نامرئی وجود دارد که مانع هر نوع آتشبس و اقدام صلح‌جویانه برای حل مسئله کردستان می‌شود.

(۱۱) زیگموند جینزبرگ از تهران، «اوینیتا»، ۲۷ آوریل.

(۱۲) به بخش «پیش درآمد» مراجعه شود.

تحت این شرایط است که گفته‌های کاپلند و رویدادهای تهران، در آن زمان، توضیح و تعبیر پیدا می‌کند. همانطور که قبلاً گفته شد^{۱۳}، روز ۱۸ آوریل [۲۹ فروردین]، تقریباً با اشاره‌ای عمدی و برنامه‌ریزی شده، تمام دانشگاههای ایران به خاک و خون می‌غلتد و دهها نفر کشته می‌شوند. کاپلند عقیده دارد که لاقل در این قضیه هیچ تخیلی نمی‌تواند به پای واقعیت برسد. او می‌گوید:

اطلاعات ما از دولت ایران و گروههای مختلف سیاسی که از دانشجویان پشتیبانی می‌کنند، دقیقاً نشان می‌دهد که در صورت کسب موفقیت، تمام کوشش‌های تهاجمی علیه ما فروکش خواهد کرد. در حقیقت احتمالاً روز به روز درصد بیشتری برای پیوستن به ما، مراجعه خواهند کرد.

بد نیست در همین جا به یک جمع‌بندی نسبی بپردازیم: تهاجم امریکا درست هنگامی اتفاق می‌افتد که دولت ایران به دنبال یک هفته زد و خوردهای مختلف، به ضعیفترین وضع – از ابتدای استقرار جمهوری اسلامی تا آن زمان – دچار شده است. هیچگاه هرج و مرج بعد از انقلاب به این درجه از وحامت نرسیده بود. «کارشناسان پنتاگون» زمان «بسیار مناسبی را برگزیده بودند.»^{۱۴}

(۱۳) به بخش «پیش درآمد» مراجعه شود.

(۱۴) مجله «لویوئن»، ۲۸ آوریل - ۴ مه.

کاپلند با دقت فراوان، در این باره مسائل مختلفی را افشا می‌کند:

الف) امریکاییها از همان اوائل سال ۱۹۷۹ [۱۳۵۷] (یعنی پیش از سرنگونی رژیم شاه) مشغول بررسی امکانات شورش در ایران بودند. واشنگتن جدا از چگونگی پیشرفت و تحول اوضاع ایران، بطور مداوم در حال آماده کردن ابزار و شرایط لازم برای سرنگونی هر رژیمی که احتمالاً خواهند آنها نباشد و منافع امریکا را تأمین نکنند، بوده است. هر چند که تحولات از شرایط دیگری برخوردار شد؛ ولی بهر حال، با اطمینان خاطر می‌توان ادعا کرد که مسئله گروگانها بهانه بسیار خوبی برای امریکا جهت ادامه دخالت‌ش در امور داخلی ایران بوجود آورد.

ب) امریکا در تحریک و تشویق کشورهای هم‌مرز ایران – در وهله نخست عراق – برای یک تهاجم نظامی علیه این کشور کوشش‌های فراوانی کرده است. با اقلیتهاي قومی نیز به همین ترتیب عمل می‌شود که از همه حادتر رفتار و واکنش در مقابل کرده‌ایی است که هم در ایران و هم در عراق زندگی می‌کنند. اقلیت‌عرب‌بان خوزستان ایران نیز از این برخورد برگnar نمی‌ماند. از همین وسیله نیز در جهت تحریک مرزی بین دو کشور ایران و عراق استفاده فراوان شده است.

ج) امریکا می‌توانست (شاید هم هنوز بتواند) روی پشتیبانی عناصری از دولت فعلی ایران (اشاره

به دوران بنی صدر است. م.) و توافق فعال «گروههای مختلف سیاسی که از عمل دانشجویان نیز حمایت می‌کنند» حساب کند.

بنابراین، طبق آنچه واقعاً روی داده، براحتی می‌توان ادعا کرد که این دیدگاهها پایه واقعی داشته‌اند. کاپلند به این سه نکته، نکتهٔ دیگری نیز می‌افزاید. ولی امکان بررسی اینکه آیا این قسمت نیز مورد تأیید و تصویب کارتر واقع شده و بنابر این جزو طرح بوده باشد، وجود ندارد:

هجوم به سفارت می‌باید مکمل عملیات نظامی وسیع‌تری علیه ایران باشد که البته بنا به نظر سرهنگ مید باید ۲۴ ساعت بعد به اجرا درآیند.

از این گفته بروشني استنباط می‌شود که نظر کاپلند تنها آزادی گروگانها نبوده بلکه انجام کودتا برای سرنگونی رژیم ایران، هدف اصلی این عملیات را تشکیل می‌داده است. به هر حال، با قاطعیت و اتکا به دلیل نمی‌توان گفت که طرح مورد نظر کاپلند که در آن آزادی گروگانها جزئی از یک طرح گسترده‌تر براندازی است و تهاجم طبس تنها نقش واسطه را در آن ایفا می‌کند، کاملاً مورد پذیرش کارتر و همکارانش قرار گرفته است. ولی پیشامدها نشان می‌دهد که کلیه پیش‌بینیهای کاپلند مو به مو درست از آب درآمده و ظاهراً طرح کارتر کاملاً با طرح ویسلر (سرهنگ مید) انطباق داشته است.

اجرای طرح ویسلر چنان زلزله سیاسی در ایران بوجود می‌آورد که احتمالاً می‌توانست در واژگونی رژیم انقلابی نقش اساسی داشته باشد.

بنی‌صدر در این باره هیچ شکی ندارد. او بمحض اطلاع از تهاجم و شکست آن بدون هیچگونه شبهه‌ای اظهار می‌دارد:

این تهاجم یک اقدام منفرد نیست، بلکه قسمتی از یک طرح حساب شده امریکا برای نابودی انقلاب ماست. باید بدانیم آنچه در کرستان جریان دارد به این طرح مربوط می‌شود. عقیده کارتر این است که رژیم ایران در آستانه سرنگونی قرار دارد. اینکه او تصمیم به آزادی گروگانها گرفته است خود نشانه اعتقادش به تزدیکی سقوط دولت ایران است (...)^{۱۵}

او دو روز بعد در نامه‌ای به دبیر کل سازمان ملل متعدد همین نظرات را ابراز می‌دارد: «هدف این اقدام سرنگونی رژیم انقلابی و احیاء حاکمیت امریکا بر ایران بوده است.»^{۱۶} اکنون به تجزیه و تحلیل سایر جوانب و ویژگیهای آماده‌سازی تهاجم می‌پردازیم. برای این کار لازم است قبل از مسئله «ستون پنجم» و دامنه بسیار گسترده کار آن اشاره کنیم. از دسامبر ۱۹۷۹ [آذر و اوایل دی ۱۳۵۸] دهها

(۱۵) «فرانس پرس» — «آنسا»، تهران، ۲۶ آوریل. «لوموند»، ۲۹ آوریل.

(۱۶) «یونایتدپرس» — «آنسا»، لندن، ۳۰ آوریل. «اونیتا»، اول مه.

نفر از مأموران جاسوسی و غیره بسوی ایران سرازیر می‌شوند.^{۱۷} اینها عمدتاً ایرانیانی هستند که از اروپا یا امریکا با نامهای واقعی یا مستعار به ایران وارد می‌شوند.^{۱۸} این افراد وظایف بسیار متنوعی بر عهده دارند که مهمترین آنها عبارت است از برقراری تماس با اشخاص وابسته به رژیم سابق، ساواک و یا افسرانی که هنوز در ارتش قدرت دارند. عده‌دیگری در سازمانهای مختلف سیاسی نفوذمند کنند و به اقدامات سیاسی یا تحریک آمیز می‌پردازند. و بالاخره دسته‌ای هم برای تشدید تشنجه و اغتشاش و بی‌اعتبار کردن نهادها و اشخاص و سازمانها به عملیات تروریستی دست می‌زنند.

به گفته دییر کل حزب توده، حداقل شش هزار جاسوس امریکایی در ایران مشغول توطئه هستند. به کسانی که این رقم را اغراق‌آمیز قلمداد کنند باید یادآوری کرد که بنا به اطلاعات رسمی دولت امریکا، فقط در دهه ۱۹۷۰ جماعاً دوازده هزار و هفتصد و شصت و یک نفر افسر ایرانی در آمریکا تحت تعلیم بوده‌اند.^{۱۹}

البته تمام مأموران اعزامی برای تشکیل ستون پنجم تبعه ایران فیستند. عده‌ای از آنها عرب و تبعه‌کشورهای مختلفند؛ عده‌ای نیز، عناصر نیروهای ویژه مستقر در اروپا هستند؛ برخی هم به زبانهای اروپایی حرف می‌زنند و تحت پوشش فعالیتهای تجاری و صنعتی عمل می‌کنند. احتمالاً یکی از

(۱۷) «رودلف برانکلی» از نیویورک، «لارپوبلیکا»، ۲۷ آوریل.

(۱۸) «ایگورمن» از تهران، «لااستامپا»، ۱۱ مه.

(۱۹) «اسوشیتدپرس» – «ای. جی. آی»، واشینگتن، ۱۵ مه.

همین مأموران است که هشت دستگاه کامیون جهت انتقال افراد تا تهران می‌خرد و برای نگهداری شان تاسیسات تهاجم، محلی را اجاره می‌کند.^{۲۰} قبل از دیدیم که گروهی از همین مأموران با دستگاههای بی‌سیم وغیره قطعاً در کویر منتظر فرود هواپیماهای «سی-۱۳۰» بوده‌اند. وبالاخره به تمام این توهنه عظیم جاسوس و مأمور و غیره طبعاً باید این افراد را اضافه کرد: دوستان امریکا، یعنی کسانی که رادارها را «خاموش» کرده‌اند؛ آنها بی‌که واحد ضد هوائی مستقر در فرودگاهها را از کار انداخته‌اند؛ اشخاصی که در آن شب «معروف» چراغهای ورزشگاه امجدیه را روشن نگهداشته‌اند؛ وبالاخره تمام کسانی که به امید بر اندازی شرایط سیاسی کشور با این عمل امریکا موافقت داشته‌اند.

کاپلند حتی نظرش را درباره اقدام امریکا جهت به همکاری و اداشتن دانشجویان مسلمان محافظه گروگانها (چیزی که مطمئناً برایش کوشش فراوانی نیز به کار رفته است) جزء به جزء تشریح می‌کند:

... می‌توانیم به بسیاری از آنها وعده زندگی یک میلیونر را که می‌تواند در اوج رفاه و آسایش در جزایر جنوب سکونت کند، بدیم. و نیز حداقل چهل نفر از آنها شبهای را در خانه‌های شخصی خود بسر می‌برند؛ تقاضای همکاری از آنها بیش از آنچه به نظر آید، ساده است. نزد مأموران سیا این اصل

مسلمی است که شخص هر چه هوشیارانه‌تر و آرام‌تر گرایش‌های وطن‌پرستانه داشته باشد، بمراتب مشکل‌تر قابل نفوذ و جذب شدن است. ولی، برای گرایش‌های تند و متعصبانه قضیه کاملاً متفاوت است؛ تا زمانی که شدت تعصب به حد جنون کامل نرسیده باشد، خود موجب می‌شود که اشخاص مبتلا به آن، آمادگی بخصوصی برای پذیرش ناز و نوازش‌های معمول مأموران سیا که به اشکال مختلف انجام می‌گیرد داشته باشند. به هر حال، با توجه به تعداد افرادی که می‌توان به همکاری واداشت – و برای حرفه‌ایهای سیا هر یک از این دانشجویان بالقوه یک مأمور محسوب می‌شود، مگر عکس آن ثابت شود – طبعاً بطور متوسط عده‌ای خواهند پذیرفت. مأموران سیا با تکیه به تجربیات و فنون مختلف در زمینه به خدمت در آوردن افراد – زیر پوشش مأموران عراقی، ایسیاپی و حتی ایرانی – می‌توانند زمینه دانشجویان را بستجند و با عده‌ای از «مناسب» ترین آنها تماس بگیرند. اگر هم برخی، واکنش‌های «ناخوشاپند» بروز ندهند، بلاfacile باید آنها را به قتل رساند. و در رابطه با سایرین، با بوجود آوردن قید و بندهای روانی، طوری آنها را کنترل کرد که هر گونه قصد کلک زدن به ما فوراً کشف شود. و بالاخره باید در نظر داشته باشیم که در صد باقی مانده، وظایف محوله را به انجام می‌رسانند.

گروهی که به داخل سفارت حمله خواهد کرد به تمام جزئیات ساختمان آشنایی کامل دارد: راههای ورود و خروج، موقعیت اتاقها، نوع دستگیره و قفل درها، مشخصات تأسیسات برق رسانی، آبرسانی، شوفاژ، تلفن، وغیره. دستگاه شیمیایی پخش گاز بیهوش کننده، همان روز حمله بکار می‌افتد و بدین ترتیب «تا ساعت ۲۰۰ یاردی» هر موجود زنده‌ای را بیهوش می‌کند. این دستگاهها قبل از نقاط مختلف و مطمئن سفارت کار گذاشته می‌شود؛ و در صورت کشف یا دستکاری فوراً منفجر می‌شود و عامل را نابود می‌کند.^{۲۱} همانطور که می‌بینیم، کارآئی، و دقت طرح تهاجم واقعاً انکارناپذیر است. به همین منظور، گفته‌های منابع رسمی و آگاه واشنگتن و مدارک و اسناد پیدا شده در هلیکوپترها توسط ایرانیها را (حداقل آن بخشی که منتشر شده است) مورد بررسی قرار می‌دهیم و برای جزئیات قابل اعتماد به طرح کاپلند مراجعه می‌کنیم.

مجدداً به دشت کویر باز می‌گردیم: دنباله برنامه اینطور ادامه خواهد یافت: ساعت به وقت تهران، ۲ و ۳۰ دقیقه پس از نیمه شب و به وقت واشنگتن ۱۸ و ۴۰ دقیقه است. پنج هلیکوپتر باقی مانده کار سوخت‌گیری از هواپیماهای حامل سوخت را تمام می‌کنند و حدود ۱۷۰ نفر را در خود جای می‌دهند و بسوی گرمسار- به فاصله تقریباً ۴۰۰ کیلو متری از «کویر یک» - که امربیکایها به آن «ماتین‌ها» یاد

(۲۱) از طرح کاپلند.

وی»^{۲۲} نام داده‌اند – پرواز می‌کنند. گرمسار حدود ۸۰ کیلومتر از تهران فاصله دارد. افراد تمام روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] را در این محل می‌مانند. در همین مکان، هشت دستگاه کامیون نو و یک اتوبوس که به شکل خودروهای ارتش ایران و با عالمی مخصوص آن استوار شده‌اند، آماده است. همین یک اقدام جزئی، دامنه وسیع همدستی عناصر داخلی را بخوبی نشان می‌دهد. مخفی کردن هشت فروند هلیکوپتر (یعنی تعدادی که در ابتداء در نظر گرفته شده بود)، بیش از ده دستگاه وسائط نقلیه بزرگ، و بالاخره بیش از ۳۰۰ تن افراد گروه^{۲۳}، آنهم برای حدود ۲۴ ساعت، عمل ساده‌ای نیست که بدون همدستی و همکاری عناصری «آنهم» در داخل امکان‌پذیر باشد. در گرمسار هر دو گروه عضو تیم «تمرینات لازم را تکرار می‌کنند و آخرین دستورات و آموزشها را می‌گیرند»^{۲۴} بر بدنه هلیکوپترها علامت نیروی هوایی ایران الصاق می‌شود.^{۲۵} حمله باید

(۲۲) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۴ ژوئن. «تایم»، ۵ مه. به گفته «فرانس پرس» (واشینگتن، ۲۶ آوریل) یکی از کارکنان عالیرتبه بخش دولتی اظهار می‌دارد که افراد گروه باید نیمه شب روز بعد در سفارت فرود می‌آمدند(؟) و تمام روز ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] را در دشت کویر به انتظار «ساعت شروع» می‌مانندند. این گفته کاملاً نادرست است، زیرا می‌دانیم هلیکوپترها باید همان شب «کویر یک» را بسوی «مانتبین هایدوی» (گرمسار) ترک می‌کردند و در آنجا منتظر شروع مرحله نهائی عملیات می‌مانندند.

(۲۳) افراد گروه «نور آبی»، ایرانیها و خلبانان و خدمه هوابیما.

(۲۴) از طرح کاپلندر.

(۲۵) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۴ ژوئن. «لااستامپا» آوریل.

نیمهشب ۲۵ آوریل [۱۵ اردیبهشت] به وقت تهران شروع شود. اقلاً پنج ساعت قبل، خودروها گرمسار را ترک می‌کنند. افراد گروه به دو دسته تقسیم شده‌اند: یک دسته لباس‌پاسداران نگهبان سفارت و دسته دیگر یونیفرم ارتش ایران را به تن دارند. تمام آنها، خصوصیات بدنی و نژادی مدیترانه‌ای دارند و همگی به طناب برای خفه کردن، هفت‌تیر کالبیر ۲۲ با لوله‌های بلند و صدا خفه کن و ماسک ضد گاز مجهز شده‌اند. بمحض ورود به تهران، یکی از خودروها جدا می‌شود و بسوی وزارت امور خارجه – محل نگهداری سه تن از گروگانها – روانه می‌شود^{۲۶} و طبق برنامه تنظیم شده، نیمهشب وارد عمل خواهد شد. یکی از هلیکوپترها برای بردن مأموران نجات و سه گروگان به همین محل خواهد آمد. در اطراف سفارت هم مأموران بسیاری آماده انجام عملیات رد گم کردن بمنظور گمراه نمودن پاسداران محافظ سفارت و دانشجویانی که گروگانها را نگهداری می‌کنند، هستند.^{۲۷}

شخصی در مقام فرمانده، به همراه دستیارش که مأمور مخابرات است، برای کنترل و هماهنگ کردن عملیات و تماس با واشینگتن در گرمسار باقی می‌ماند. در تمام طول عملیات،

(۲۶) «دیلی نیوز»، نقل شده بوسیله «بونایتدپرس» – «آنسا»، نیویورک، ۲۴ آوریل.

(۲۷) «فرانس پرس» – «آنسا»، تهران، ۲۸ آوریل. یکی از سخنگویان سپاه پاسداران به «تهران تایمز» می‌گوید که همان شب در اطراف سفارت عملیاتی بمنظور رد گم کردن بد اجرا گذاشته شده است: «گروهی ناشناخته» به محل شرکت حمل و نقل سیمپاک در حوالی سفارت حمله کردند که بوسیله ما وادار به فرار شدند.

حدائق سه حالت برای «قطع عملیات و فرار» پیش‌بینی شده است. دستور حمله از «موقعیت ماقبل آخر» – که می‌باید نزدیک‌ترین نقطه به هدف باشد و دست یافتن به آن پیش از یک دقیقه وقت نگیرد، صادر می‌شود.

در این مکان «موقعیت ماقبل آخر» یکی از مأموران سیا در انتظار بسر می‌برد و وظیفه‌اش دادن علامت شروع مرحلهٔ نهائی است.

اکنون دیگر گروه به حوالی سفارت رسیده است و ستون خودروها به دو دسته تقسیم می‌شود: یکی بسمت در اصلی سفارت و دیگری بسوی خیابان مجاور – که در پشت سفارت در آن واقع است – می‌رود. افراد به ماسک ضد گاز مجهز می‌شوند. ستون در امتداد دیوار سفارت به پیش می‌رود و از مقابل پاسداران محافظ سفارت که با تفنگهای خودکار «ژ-۳»^{۲۸} ساخت آلمان^{۲۹} مسلح‌اند، عبور می‌کند. در داخل سفارت – که با دیواری به ارتفاع بیش از سه متر محصور شده – همه چیز عادی و آرام است. در اینجا، فقط یک نفر از آنچه در حال وقوع است اطلاع دارد؛ آنهم نه بطور کامل. از کارهای مأمور ردگم کن در داخل سفارت بمنظور سرگرم کردن پاسداران هیچ گونه اطلاعی در دست نیست. ولی به هر حال، همانطور که گفتیم مأمور مستقر در «موقعیت ماقبل آخر» دستور شروع می‌دهد. در این لحظه در نقاط مختلف سفارت انفجارهای کوچکی رخ می‌دهد. این انفجارها بطور الکترونیکی و از راه دور به اجرا درمی‌آید. چند

^{۲۸}) «آبزرور»، ۲۷ آوریل. کارت محرمانه به سناتور «بیرد» می‌گوید که افراد گروه حدائق ۳۰ بار تمرین حمله به سفارت را تکرار کرده‌اند.

لحظه بعد گاز متصاعد می‌شود و تمام افرادی را که در شعاع تأثیر آن قرار دارند، کاملاً بیهوش می‌کند. پاسداران و نگهبانان گروگانها و خود آنها، همگی پیش از آنکه از آنچه در حال وقوع است مطلع شوند، به حالت بیهوشی فرو می‌روند و امکان هر گونه حرکت و واکنشی از آنان سلب می‌شود. در این لحظه مشخص، افراد گروه که در خارج از سفارت مستقرند به داخل حملهور می‌شوند و مستقیماً بسوی محل نگهداری گروگانها می‌روند و در مسیرشان تمام نگهبانان را به قتل می‌رسانند. افراد ملبس به یونیفرم ارتشر ایران در خارج سفارت، پشت دیوارها و در ورودی را زیر کنترل دارند. تمام عملیات چند دقیقه بطول می‌انجامد. به استثنای برخی واکنشهای ناچیز که آنهم بلافصله سرکوب می‌شود، هیچکس امکان به دست گرفتن ابتکار عمل و مقابله تخواهد داشت. در خارج از سفارت هم جو ویژه‌ای حکمفرماست. هر کس به آنجا تردید ک شود توسط افراد (ملبس به لباس نظامی) وادار به ترک محل می‌شود. بمحض دریافت خبر فرود هلیکوپترها در ورزشگاه امجدیه، دستور خروج از سفارت داده می‌شود. در اطراف ورزشگاه نیز، عملیاتی بمنظور رد گم کردن در نظر گرفته شده است که البته فقط در صورت لزوم به اجرا در خواهد آمد. کامیونها به ورزشگاه می‌روند و به هلیکوپترها که با موتور روشن در انتظار بسر می‌برند، تردید ک می‌شوند. گروگانها که هنوز در حالت بیهوشی هستند، روی دوش به داخل هلیکوپترها حمل می‌شوند و هلیکوپترها یکی یکی پرواز می‌کنند.

مقصد بعدی فرودگاه پادگان بزرگ نظامی منظریه^{۲۹} واقع در جاده تهران - قم است. در اینجا هواپیماهای «سی-۱۳۰» که شب قبل، از کویر به «مسیره» رفته و مجدداً با طی هزاران کیلومتر بدون دیده شدن توسط رادارهای ایران به کویر مراجعت کرده‌اند، در انتظار بسر می‌برند.^{۳۰} ولی این بار روی باند فرودگاه منظریه هر کولسها تنها نیستند، بلکه چهار فروند بمباکن شکاری «اف-۱۴» نیز که هر کولسهای سنگین و با سرعت کم را در مراجعت همراهی و مراقبت خواهند کرد در انتظار بسر می‌برند. شکاریهای دیگری نیز - که از ناوهای هواپیما بر نیمیتس و «کرال سی» به پرواز درآمده‌اند - منتظرند تا در صورت لزوم به کمک بیایند. طی دو ساعت دیگر، همگی خارج از حریم هوایی ایران خواهند بود.^{۳۱}

بله، اگر این رؤیا به حقیقت می‌پیوست، رویدادها کم و

(۲۹) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۴ ژوئن. «بیونایتدپرس» - «آنسا»، نیویورک ۲۹ آوریل.

(۳۰) «نیوزویک»، ۵ مه. «اکسپرس» فرانسه، ۱۰ مه اظهار می‌دارد که هواپیماهای سی-۱۳۰ در «کویر یک» منتظر هلیکوپترها می‌مانندند. این نظر نادرست است و هیچ‌گونه پایه‌ای ندارد، زیرا می‌دانیم که قرار بوده هر کولسها از خاک ایران خارج شوند و شب بعد در پایگاه نظامی منظریه ایران منتظر هلیکوپترها باشند.

(۳۱) «رودلف برانکلی» از نیویورک، «لارپوبليکا»، ۲۷ آوریل. «لوموند»، ۲۶ آوریل. «آبزرور»، ۲۷ آوریل. «بیونایتدپرس» - «آنسا»، نیویورک، ۲۹ آوریل. «لاستامپا»، ۲۷ آوریل. «واشینگتن پست» به نقل از «آنسا»، نیویورک، ۲۶ آوریل. طرح کاپلند کاملاً - حتی در جزئیات - با تمام نظرات دیگر درباره وقایع و اطلاعات به دست آمده از هلیکوپترها در ایران مطابقت دارد.

بیش بدین شکل بود که تشریح کردیم. در رابطه با همدستی عوامل داخلی چندان لزومی ندارد که درباره جزء به جزء آن صحبت کنیم. همینقدر کافی است یادآوری شود که تمام رفت و آمدها – آنهم در روزهای مختلف و در مسیرهای متفاوت – حتی تا تهران و حوالی آن و تا فاصله چند کیلو- متری قم، همه و همه را امیریکایها با اطمینان خاطر کامل از پیش برنامه‌ریزی کرده بودند. اما باید فوراً اضافه کرد که قضیه اینطور هم که نشان داده‌اند، ساده نبوده. قطعاً همدستی و همکاری در سطح وسیع و بویژه در نیروی هوائی وجود داشته است. مطمئناً افراد متعددی بوده و هستند که «حاضرند یک چشم‌شان را به روی دخالت امیریکا پسندند». ^{۳۲}

ولی انقلاب ایران، آنطور هم که این نوشته می‌خواهد وانمود کند، بلادفاع و بی‌صاحب نیست. پشتیبانی توده‌ای، واقعی و عظیم است، گو اینکه تضادهایی در دستگاه رهبری انقلاب وجود دارد. یک تهاجم، اگر چه از نظر فنی هیچ‌گونه تقسی هم نداشته باشد، باز هم نمی‌تواند چنین وضعیتی را نادیده بگیرد.

از نظر تاکتیکی مشکلات عینی چنین اقداماتی در مرکز شهر تهران کم نیست.^{۳۳} اما نباید واکنش احتمالی بخشهای وفادار به انقلاب در ارتش را در چنین شرایطی نادیده گرفت.

(۳۲) «زیگموند جینزبرگ» از تهران، «اوینیتا»، ۲۷ آوریل.

(۳۳) «آنسا» (پاریس، ۲۶ آوریل)، از قول ژنرال گیشارد فرمانده یکی از واحدهای هوائی (که چتربازان لژیون خارجی اش در ۱۹۷۸ به «کلوزی» حمله کردند) می‌نویسد که از نظر تاکتیکی، عملیاتی اینچنین در مرکز تهران مشکلات عینی بزرگی همراه خواهد داشت.

البته به این جنبه نیز توجه شده بود. طرح، پیش‌بینی می‌کرد در صورت هرگونه عکس‌العمل نیروهای نظامی ایران، بلاfacسله کارتر فرمان بمباران مناطق نظامی اطراف تهران را صادر کند.^{۳۴} از جمله این مناطق فرودگاه تهران بوده است. (به سبب وحشت از به پرواز درآمدن احتمالی هواپیماهای «اف - ۱۴»، که امریکاییها آن را بخوبی می‌شناستند، هزیرا ساخت خود آنهاست. این هواپیما بقدرتی پیش‌رفته و پیچیده است که حتی «ناتو» نیز آن را در اختیار ندارد. ولی دولت امریکا ۷۰ فرونده آن را به شاه فروخته بود.^{۳۵}) ما اطمینان کامل داریم که گسترش پشتیبانی تدریجی هوائی تا حد بمباران چاههای نفت به منظور «گمراه کردن» در طرح پیش‌بینی شده بود.^{۳۶} منابع معتبر اظهار می‌دارند در صورت بالا رفتن شماره تلفات و مجروحان، استفاده از هواپیماهای بزرگتر «سی - ۱۴۱» نیز مورد نظر بوده است.^{۳۷}

(۳۴) «رویتر» - «آنسا» - «فرانس پرس»، نیویورک، اول مه. نقل شده به وسیله «نیویورک تایمز»: «هدریک اسمیت» (بریایه گزارش دو خبرنگار بیگر امریکایی، «فیلیپ تومن» و «ریچارد برت») در مقاله‌ای در «اینترنشنال هرالد تریبون» اظهار می‌دارد که طرح تهاجم احتمال تصمیم کارتر در «استفاده از پوشش هوائی برای بمباران پایگاههای نظامی اطراف تهران» را نیز در برداشته است و می‌افزاید: «اگر این پوشش ناکافی باشد، رئیس جمهور دستور به پرواز درآمدن بم‌افکنهای «ای - ۷» و «اف - ۴» را از ناوهای هواپیما بر امریکایی مستقر در خلیج خواهد داد.» اسمیت اضافه می‌کند که: «احتمالاً همان شب چند فرورد «اف - ۴» به پرواز در آمدند.

(۳۵) «اس. پی»، «اونیتا»، ۲۷ آوریل. مصاحبه با ژنرال نینوپاستی.

(۳۶) «کریرره دلاسرا»، ۳۰ آوریل.

(۳۷) «واشنگتن پست»، به نقل از «کریرره دلاسرا»، ۳۰ آوریل.

همانطور که می‌بینیم، تمام پیش‌بینیها برای یک جنگ تمام‌عيار انجام شده است؛ نه برای مقابله با عواقب یک هجوم ساده که احتمالاً در آن چند نفری هم بیشتر تلف شوند... حتی برخی عقیده داشته‌اند که: «با توجه به کمبود امکانات تعمیر، می‌توان بدون هیچ گونه مشکل بزرگی نیروی هوائی ایران را همان‌روی زمین بکلی نابود کرد.»^{۳۸} برخی از کارکنان کاخ سفید، در پاسخ خبرنگاران، با بی‌توجهی و تحقیر چنین می‌گویند:

«هر گونه اتفاقی پیش می‌آمد ما تنها به چند دقیقه وقت احتیاج داشتیم که مجدداً برتری هوائی را کسب کنیم. یک هوایپیمای «سی-۱۳۰» کاملاً مسلح در حال پرواز با چرخشی بر فراز سفارت بخوبی می‌توانست در مقابل تمام ارتش ایران بدون هیچ گونه مشکلی وضعیت را کنترل کند.»^{۳۹}

بخوبی معلوم است که این گفته بیشتر جنبهٔ فخر فروشی و اغراق دارد ولی از سوی دیگر نشانهٔ سبکسری و بی‌بالاتی است که باعث شده تصمیماتی از این قبیل اتخاذ شود.

قبل امتد ذکر شدیم که برخی مخالف سازمان سیا با پیش‌بینی کشته شدن قطعی اکثر گروگانها، مخالف طرح بوده‌اند. بنابراین، نسبت به موفقیت تهاجم و همانطور که قبل از نیز گفتیم

(۳۸) «پائلو نیلولد لاترره» از لندن، «لارپوبلیکا»، ۲۷ آوریل. مصاحبه با «دکتر گریگوری ترورتن» معاون موسسهٔ بین‌المللی مطالعات استراتژیک. (۳۹) «آنسا»، نیویورک، اول مه.

از نظر فنی، اطمینان‌خاطر وجود نداشته است. عواقب سیاسی-نظامی که از تهاجم ناشی می‌شد، می‌توانست بسیار وخیم و جبران‌ناپذیر باشد.

بیش از این به تجزیه و تحلیل طرحی که جزئیاتش ناشناخته است نمی‌پردازیم. به علاوه، دولت امریکا اعلام داشته است که به دلایل امنیتی، به هیچ وجه حتی برای سنا-همهٔ جزئیات عملیات نجات شکست خورده را افشاء نخواهد کرد.

هارولد براون می‌گوید: «بسیار روشن است که افشاء برخی از جزئیات عملیات، امکانات و توان هر گونه اقدام ضدتروریستی ما را محدود می‌کند. به همین دلیل بهتر است از این عمل پرهیز شود.»^{۴۰}

بنابراین، تنها به جمع‌بندی عناصر و اطلاعاتی که روشن و مورد اعتماد است، می‌پردازیم که اساساً به دو دسته تقسیم می‌شود:

(۱) این طرح، علاوه بر آزادی گروگانها، در صورت وخیم شدن شرایط، برخورد نظامی تدریجی و گسترش‌یابنده‌ای بین ایران و امریکا را نیز در نظر داشته است. یعنی، بحالت نظامی تمام عیار ایالات متحده امریکا علیه ایران.

(۲) تاکنون عمدتاً از واژهٔ تهاجم به معنی حمله‌ای ناگهانی و محدود برای آزادی گروگانها استفاده کرده‌ایم، ولی در واقع، همانطور که در جربان تجزیه و تحلیل

نیز دیده شد، از دخالتی بسیار گسترده‌تر در امور سیاسی داخلی ایران که می‌رفت رژیم انقلابی را واژگون کنند، می‌توان سخن گفت.

گذشته از اینها، هنوز هم پرسشها بی وجود دارد که به آنها پاسخ داده نشده است. ما در این قسمت آنها را از نظر خوانندگان می‌گذرانیم.

«تاس»، خبرگزاری رسمی شوروی که در این‌باره – همانطور که قبل از اشاره کردیم – خست به خرج داده و فقط دو خبر بسیار خلاصه منتشر کرده است و با توجه به موقعیت کاملاً ویژه اتحاد شوروی نسبت به رویدادها^{۴۱} بد نیست کمی به آنها پردازیم. روز ۲۸ آوریل [۸ اردیبهشت] تاس اعلام می‌دارد: «عملیات مذکور در واقع می‌باید به پیاده کردن نیترو در ایران ختم شود.^{۴۲} دو روز بعد همین خبرگزاری اطلاع می‌دهد که: «نفوذ تحریک آمیز امریکا در خاک ایران هدفش تنها آزادی گروگانها و نابود کردن تمام کسانی که اطراف سفارت بوده‌اند، نبوده بلکه دستگیری خمینی نیز در دستور قرار داشته است.^{۴۳}

به احتمال زیاد منافع شورویها ایجاد می‌کند که مسئله را بیش از حد واقعی آن بزرگ کنند؛ بنابراین، صحیحتر است که به گفته‌هایشان اعتبار نسبی داده شود. ولی از سوی دیگر، منابعی نیز وجود دارد که بسیار کمتر مورد سوء‌ظن است.

(۴۱) به فصل، «تماشاگران» مراجعه شود.

(۴۲) «تاس»، مسکو، ۲۸ آوریل.

(۴۳) «تاس»، مسکو، اول مه. «يونایتدپرس» – «آنسا»، مسکو، اول مه.

مثلا، به گفته «راسل اسپار»، خبرنگار تلویزیون هنگ کنگ – نقل شده توسط «ساوت چاینا مورنینگ پست» – رهبران چین مستقیماً از رهبران امریکا اطلاع حاصل کرده‌اند که طرحی برای ربومن آیت‌الله خمینی تهییه شده است. ولی اجرای آن عقیم می‌ماند زیرا در آخرین لحظات به آمریکاییها اطلاع داده می‌شود که امام در محل پیش‌بینی شده نیست. البته نمی‌دانیم که آیا این طرح همان‌طرح پیش‌بینی شده در تهاجم طبس بوده یا خیر. اما به هر حال، اگر این اظهارات صحت داشته باشد، نشان‌دهنده این است که ربومن امام – عملی بسیار وحیم و ناگوار از هر دیدگاه که بسنجهیم – مورد نظر بوده و حتی تقریباً به مراحل اجرائی نیز رسیده بوده است.

خبرنگار هنگ کنگی، این خبر را از مؤسسه تحقیقات استراتژیک پکن کسب کرده است. او به دعوت وزارت دفاع جمهوری خلق چین برای برگزاری کنفرانس در پکن حضور داشته است («ای جی آی»، سنگاپور، ۱۰ ژوئن).

از اینکه آیا مدارک و اسناد پیدا شده در هلیکوپترها، تماماً منتشر شده است، اطلاعی نداریم. اما، قسمتی از آنها در جریان کنفرانس بین‌المللی راجع به دخالت‌های امریکا در ایران که از تاریخ دوم الی پنجم ژوئن [۱۲ تا ۱۵ خرداد]^{۴۴} در تهران تشکیل شده، از نظر حاضران گذشت. احتیاط و ملاحظات مربوط به مسائل سری احتمالاً موجب شده دولت ایران همه مدارک و اسنادی را که در اختیار داشته است، بر ملا نکند. ولی اطلاع داریم که بالافاصله در روزهای بعد

(۴۴) «زیگموند جینزبرگ»، «اوینیتا»، ۴ ژوئن.

از ۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] مقامات ایرانی دقیقاً سه بار به اهداف دیگر عملیات طبس اشاره کرده‌اند. روز دوشنبه ۲۸ آوریل [۸ اردیبهشت]، بنی‌صدر مدارکی را به خبرنگاران نشان می‌دهد که حاوی اهداف امریکا بوده است. این اهداف، علاوه بر سفارت، فرودگاه و ایستگاه رادیو و محل سکونت آیت‌الله خمینی را نیز شامل می‌شده.^{۴۵}

روز ۲۶ آوریل [۶ اردیبهشت] دانشجویان مسلمان در یک کنفرانس مطبوعاتی اظهار می‌دارند: «آزادی گروگانها فقط بخش کوچکی را تشکیل می‌داده است» و از مقامات تقاضای «اقدامات شدید امنیتی برای محافظت از محل سکونت آیت‌الله خمینی»، می‌کنند.^{۴۶}

روز ۲۹ آوریل [۹ اردیبهشت] صادق خلخالی (شخصی که مدارک را از هلیکوپترها جمع‌آوری کرده بود) در مصاحبه‌ای با روزنامه «بامداد» افشاء می‌کند که از جمله اهداف عملیات: «فرودگاه بین‌المللی تهران، ستاد مرکزی نیروی هوائی، محل سکونت امام خمینی، شهر قم و مراکز مخابرات تهران»^{۴۷} بوده است.

آیا اینها همه زاییده ذهنیات است؟ بینیم منابع امریکایی در این باره چه می‌گویند: روز ۲۸ آوریل [۸ اردیبهشت] سایروسونس، مشاور رئیس جمهور، استعفای خود را اعلام می‌دارد. استعفانامه در تاریخ ۲۱ آوریل [۱ اردیبهشت] نوشته شده است. اقدامی پر سر و صدا که نشان از اختلاف

(۴۵) «لارپولیکا»، ۲۹ آوریل.

(۴۶) «رویتر» — «آنسا»، تهران، ۲۶ آوریل.

(۴۷) «فرانس پرس» — «آنسا»، تهران ۲۹ آوریل.

نظر با خط کارتر و برژینسکی دارد. قبل از گفتیم که ونس در جلسه ۱۱ آوریل [۲۲ فروردین] هنگام تصمیم‌گیری نهائی در مورد اجرای عملیات شرکت نداشته است. آیا او به لحاظ اختلاف نظر کلی در مورد چگونگی سیاست خارجی امریکا، استعفا داده است؟

در اینکه اختلاف نظر وجود داشته هیچ شکی نیست. ونس و برژینسکی که بدترین روابط شخصی را با یکدیگر داشته‌اند، از نظر عقاید مربوط به سیاست خارجی عملاً هیچ گونه وجه اشتراکی ندارند. برژینسکی اغلب تمایل داشت از محدوده اختیارات خود در مقام مشاور امنیتی کشور پا فراتر گذارد. مثلاً او در سال ۱۹۷۸ در جهت عادی کردن روابط چین و امریکا – بدون مشاورت ونس که در آن زمان به سفر خاورمیانه رفته بود و در مرحله حساس مذاکرات سالت ۲ با شورویها قرار داشت – اقدام کرد و موفق هم شد.

اما زمان و چگونگی استعفای ونس جای شک باقی نمی‌گذارد که دلیل اصلی، اختلاف نظر بر سر تصمیم اجرای عملیات طبس و چگونگی آن بوده است. ادوارد کندی یک روز بعد از استعفای ونس، در این باره خیلی خلاصه و مفید به روشن شدن قضیه کمک می‌کند: «کاملاً واضح است که (ونس) بهتر از همهٔ ما از عملیات نظامی شکست خورده و عواقب آن اطلاع دارد. مردم می‌خواهند از کلیهٔ علل اساسی استعفای ونس مطلع شوند.»^{۴۸} کندی را می‌توان طرفدار ونس دانست ولی دربارهٔ روزنامهٔ معتبر «نیویورک تایمز»

(۴۸) «لارپولیکا»، ۲۹ آوریل.

نمی‌توان چنین قضاوت کرد. این روزنامه می‌نویسد:

مشکل بتوان گفت که مسئله ونس تنها شکست قطعی عملیات بوده است. او حتی در صورت کسب پیروزی، از عواقب رویدادها نیز وحشت داشته است. او پس از اینکه چندین بار در اقلیت واقع شد، بالاخره آخرین ورق خود را با استعفایش بازی می‌کند؛ شاید از این طریق بتواند مانع اجرای طرح شود.^{۴۹}

برخی از کارکنان دولتی ادعا می‌کنند که مخالفت اصلی ونس با طرح، از احتمال اجرای بمبارانهای هوائی، ناشی می‌شده است.^{۵۰} بعضی نیز به وحشت ونس از کاربرد قهر و عواقب آن اشاره می‌کنند: وخامت غیرقابل جبران روابط امریکا با کشورهای مسلمان؛ خطر وحشتناک اقدامات تلافی—جویانه ایران علیه خبرنگاران امریکایی و حدود ۲۰۰ نفر امریکایی غیر دولتی که هنوز در تهران بسر می‌برند.^{۵۱} ولی به نظر می‌رسد که این فرضیات دامنه اختلافات و ترسهای ونس را بیش از حد کوچک نشان می‌دهد. مثلاً یکی از سر مقالات «نیویورک تایمز» تا حدی اختلاف نظر بر سر عملیات تهاجم را در استعفای ونس دخیل می‌داند و ادعا

(۴۹) «نیویورک تایمز»، به نقل از «لارپوبلیکا»، ۳۰ آوریل.

(۵۰) «نیویورک تایمز»، به نقل از فرانس پرس — «رویتر» — «آنسا»، نیویورک، اول مه.

(۵۱) «آنسا»، نیویورک، اول مه.

می‌کند که شاید این استعفا از اعتقاد ونس به این که «در سیاست خارجی امریکا تحول اساسی خطرناکی در شرف تکوین است»^{۵۲} ناشی شده باشد. همین قضاوت توسط رقیب لیبرال «نیویورک تایمز»، یعنی «وال استریت جورنال» نیز ابراز می‌شود. این روزنامه با اشاره به استعفای ونس با رضایت خاطر اظهار می‌دارد: «به جای تشدید اغتشاش، بیشتر موجب هماهنگ‌شدن سیاست خارجی امریکا شد»، سیاستی که بدرستی در حال «جهت گیری تهاجمی و قهرآمیز» است.^{۵۳} بالاخره برزینسکی در مقابله با ونس پیروز شد و او را از صحنه بدر کرد. این «لهستانی» (در کاخ سفید، برزینسکی به این لقب مشهور است) مردی است کاملاً قاطع و یک‌دانه. در سال ۱۹۶۸ در رابطه با مسئله ویتنام چنین نظر داشت: «لازم است دشمن بداند که ما قصد داریم سی سال دیگر نیز به جنگ ادامه دهیم.» و درباره سیاست امریکا در قبال جهان سوم مشی او بوضوح چنین است: «اگر نابودی فیزیکی رهبران انقلابهای ملی امکان‌پذیر نباشد، باید راهی برای بیرون انداختن آنها از کشورهایی که می‌خواهند در آن انقلاب ایجاد کنند، پیدا کرد.»

در جریان بحران امریکا و شوروی بر سر مسئله افغانستان دیدیم چگونه درحالیکه در تردیکی مرز پاکستان و افغانستان بود با تکان دادن یک تفنگ ساخت چین بر صفحه تلویزیون ظاهر شد. برای او مقابلهٔ شرق و غرب چنین خلاصه می‌شود:

(۵۲) «نیویورک تایمز»، به نقل از «آنسا»، نیویورک، ۲۹ آوریل.

(۵۳) «وال استریت جورنال» به نقل از «آنسا»، نیویورک، ۲۹ آوریل.

اگر ما تمام تسليحات اتمی خود را بکار ببریم و شوروی نیز چنین کنند، فقط حدوداً ۱۰ درصد پشتیت نابود خواهد شد. در چنین حالتی ما با یک فاجعه رو برو خواهیم بود و نه خاتمه.^{۵۴}

تصور کنید افراد محتاطی چون اشمت و ژیسکار از خبر استعفای میانه رویی چون ونس چقدر بیمناک شده‌اند. واکنش بین‌المللی در مقابل استعفای ونس موجب اضطراب خود کارتر نیز شده بود؛ زیرا – با آنکه معاون ونس «وارن کریستوفر» قطعاً جانشین او محسوب می‌شد – کارتیریک سنا تور قدیمی، یعنی ادموند ماسکی را که به میانه روی شهرت دارد به این مقام گماشت. ولی، به هر حال «لهستانی» و «باند جورجیا بیها» اهرمهای قدرت را درست دارند. البته این بار، شرایطی که توضیح دادیم، بموقع جلو آنها را گرفت و مانع فاجعه‌ای عظیم شد؛ اما وقتی که به آینده تردیک می‌اندیشیم، پیش‌بینی اوضاع بسیار دشوار است.

این داستان چندان هم تازگی ندارد. تازگی آن فقط بیشتر از شکلش ناشی می‌شود تا از محتوا ایش. آری، یک رژیم را می‌توان با بمب گذاشتن در بانکها یا میدانها، قتل برخی از رهبران سیاسی و خریدن برخی دیگر، پول دادن به کامیونداران که با اعتصاب خود ماهها هرگونه فعالیتی را فلیچ کنند، گسیل داشتن ارتش مزدور یا جست و جوی افراد

(۵۴) گفته‌های برزینسکی از روزنامه «لارپوبلیکا – نوسیه» ۱۷ مه استخراج و نقل شده است.

«به اندازه کافی متعصب» (که بسادگی با وعده زندگی میلیونری، وظایف محوله را انجام دهنده) سرنگون کرد. ولی اکنون می‌بینیم که از طریق یک تهاجم ساختگی بمنظور آزادگی گروگانها نیز می‌توان رژیمی را سرنگون کرد: «با یک تیر دو نشان». یه فرض هم اگر چند نفری از گروگانها – یا حتی همگی آنها – جانشان را از دست بدنه، چندان مهم نیست.^{۵۵}

تصور می‌کنم با این کار ناقابل، حداقل تا حدی حق امریکا را کف دستش گذاشته باشیم. زیرا توanstیم از امریکا تصویری (برپایه مدارک و اسنادی که در دست داشتیم) کمتر مسخره‌آمیز و ناتوان نسبت به آنچه خود آنها سعی کرده‌اند القاء کنند، ارائه دهیم.

ولی به احتمال فراوان، چندان خوشایند آنها نخواهد بود، زیرا تصویری خشن‌تر و تهدیدآمیز‌تر از آنچه میل به ترسیمش دارند، ارائه داده‌ایم.

(۵۵) این قسمت از نویسنده نیست، بلکه گفته کاپلند مید و شرکاء است.

مؤخره

چنین شایع بود که در صورت موفقیت این عملیات، کارتر می‌توانست روی انتخاب مجدد خویش به ریاست جمهوری امریکا، حساب کند.^{۱)} اکنون بعد از شکست عملیات، می‌توان گفت اگر کارتر موفق به آزادی گروگانها نشود، احتمال انتخابش به ریاست جمهوری بسیار اندک خواهد بود.

و اما تا آنجا که به ایران مربوط می‌شود، باید گفت تا زمانی که مسئله گروگانها خاتمه نیابد، برای انقلاب ایران خطرات چند برابر می‌شود و مشکلاتش نیز بیش از حد معمول و تحمل، بزرگ خواهد شد.

مسئله، علی‌رغم انتظار، با شکست تهاجم، کماکان لاینحل مانده است. هنوز ۴۸ ساعتی از شب ماجراجی طبس نگذشته بود که وزیر دفاع امریکا همان گفته‌های تلویزیونی صبح

۱) «آبزرور»، ۲۷ آوریل.

۲۵ آوریل [۵ اردیبهشت] کارترا تکرار کرد: «از هیچ اقدامی فروگذار نخواهیم کرد همانطور که قبل نیز نکردیم.»^۳ برژینسکی هم به نوبه خود، روز بعد همین نظر را تأیید می‌کند.^۴

یک هفته بعد از تهاجم طبس، کاخ سفید و پنتاگون اظهار می‌دارند که در شرف تدارک تهاجم دیگری هستند. کارترا از جمله چنین می‌گوید: «طبعاً کمی زمان لازم است تا بتوان دوباره عملی از این دست را تکرار کرد.»^۵ جودی پاول سخنگوی کاخ سفید در دو فرصت جداگانه اظهار می‌دارد: با توجه به اینکه گروگانها در نقاط مختلف نگهداری می‌شوند، احتمال دارد برای آزادی آنها چند اقدام همزمان صورت گیرد.^۶ در پنتاگون هم برخی اظهار می‌دارند که نگهداری گروگانها در نقاط مختلف، نسبت به گذشته که در یک محل مستقر بودند، تایج مثبتی دارد زیرا از این طریق دانشجویان مسلمان اجباراً به چندین دسته تقسیم شده‌اند.^۷

در این فاصله، ناوهای هواپیما بر «نیمیتس» و «کرالسی» هر دو به امریکا بازگشته‌اند و «کانستیشن» و «آیزنهاور» جانشین آنها شده‌اند. برای مقابله با سی فرونده ناو امریکایی که در حدود سواحل عمان مستقر است، ۲۸ فروردناز کشتی‌های شوروی نیز در همین منطقه استقرار یافته است.^۸ پنتاگون

(۲) «آنسا»، نیویورک، ۲۶ آوریل.

(۳) «فرانس پرس» — «آنسا»، واشینگتن، ۲۷ آوریل.

(۴) «آنسا»، نیویورک، ۱۰ مه.

(۵) «لاستامپا»، ۲۹ آوریل. «آنسا»، نیویورک، ۹ مه.

(۶) «آنسا»، نیویورک، ۹ مه.

(۷) «لاریوبولیکا»، ۲۹ آوریل. «فرانس پرس» — «آنسا» واشینگتن، ۱۰ مه.

اعلام داشته است که تا اواخر ماه ژوئن کلیه تجهیزات لازم برای نگهداری یازده هزار تفنگدار در جزیره «دیگو-گارسیا» فراهم خواهد شد. این بخشی از نیروی صدهزار نفری «واکنش سریع» امریکا است که باید «در صورتی که منافع حیاتی امریکا به خطر افتد»^۸ در هر نقطه از جهان وارد عمل شود. حداقل پنجاه هزار نفر از نظامیان امریکایی بطور دائم به مصر انتقال خواهند یافت و طبق برنامه پیش-بینی شده، پایگاهها و صنایع عظیم نظامی جهت تعمیر و نگهداری تسليحات نظامی در مصر، ساخته خواهد شد. این طرح بخشی از یک برنامه پنج ماده‌ای است که موارد زیر را پیش‌بینی می‌کند: تجهیز مصر بعنوان پایگاه عملیاتی؛ (راجع به دیگو-گارسیا قبل از توضیح داده‌ایم)؛ ایجاد تسهیلات هوائی و کشتیرانی در مومباسا (کنیا) و بربره (سومالی)؛ حضور دائمی ناوگان امریکا در اقیانوس هند و دریای سرخ و خلیج فارس.^۹ روز پنجم ژوئن، بین امریکا و سلطان‌نشین عمان قراردادی به امضاعخواهد رسید که طبق آن عمان تسهیلات کشتیرانی و هوائی در اختیار امریکا قرار خواهد داد.^{۱۰}

با سرعت تمام همه‌چیز برای مقابله نظامی مهیا می‌شود.

۸) «فرانس پرس» — «آنسا»، واشنگتن، اول مه. «کریرره دلاسرا»، اول مه.

۹) «آبزرور»، ۱۱ مه، به‌نقل از «تاس»، لندن، ۱۱ مه. «فرانس پرس» — «آنسا»، لندن، ۱۱ مه.

۱۰) مصاحبه سلطان قابوس با روزنامه سوئدی «داگنس نیتر»، به نقل از «فرانس پرس» — «آنسا»، استکهلم، ۱۰ مه. «فرانس پرس» — «آنسا»، بغداد، ۱۱ مه.

سراسر منطقه هرچه بیشتر به زرادخانه عظیمی از سلاحهای سنتی و اتمی تاکتیکی تبدیل شده است؛ بی‌اینکه حتی یکی از گرههای سیاسی موجود، نشان از باز شدن داشته باشد. در شرایطی که از یکسو اتحاد شوروی در افغانستان درگیر شده است و ایالات متحده با مسئله ایران مواجه است و از سوی دیگر، مشکل تأمین انرژی غرب علاوه بر مسئله بسیار داغ فلسطین وجود دارد، به نظر نمی‌رسد که جایی برای خوشبینی باقی بماند.

تنها راهی که باقی می‌ماند اقدامات و تقابل نظامی است. یکی از مشاوران عالیرتبه کارتر با خونسردی تمام اظهار می‌دارد:

چون به دنبال بستن راه عبور و مرور بنادر، احتمال بسیار وجود دارد که اجباراً بسوی یک کشتی شلیک کنیم، بنابراین چنین تصمیمی بالقوه می‌تواند اشتباه باشد. اما در عوض، اگر این بنادر و راههای آبی مین‌گذاری شود، طبعاً این ما نخواهیم بود که دچار خطأ خواهیم شد. ما هیچ شکی در توانایی خود برای بستن بنادر (ایران) از این طریق نداریم. بعد هم اگر به دنبال چنین اقدامی، ایران هوایپماهای «اف – ۱۴» خود را به مقابله بیاورد، مطمئناً آنها را سرنگون خواهیم کرد.^{۱۱}

طبعاً در چنین شرایطی، ایران نیز فوراً واکنش نشان

۱۱) «تايم»، ۲۸ آوريل.

خواهد داد. اگر راه صدور نفت ایران بسته شود، ایران هم از طریق بستان خلیج فارس مانع عبور کشتهای نفتکش دیگر از این منطقه خواهد شد.^{۱۲} وزیر امور خارجه ایران در یک گفت و گوی رادیویی چنین می‌گوید: «اگر چیزی مشابه آنچه شب قبل رخ داده است مجدداً تکرار شود، ما هم در مقابل، با باز کردن شیرهای نفت، خلیج فارس را به آتش خواهیم کشید.»^{۱۳}

«وادیم زاگلادین» معاون پوناماریف اخطار می‌کند:

نباید به گفته‌های خمینی کنم‌بها داد (...) اگر امریکا مجدداً به اقدام نظام دیگری در خلیج فارس متولّ شود (مثلاً بستان راه عبور و مرور کشتهای ایرانی که بسیار از آن صحبت می‌شود) ایرانیها هم در مقابل تنگه هرمز را خواهند بست.^{۱۴}

حال که تجربه نشان داد که یک اقدام نظامی نیز واقعاً می‌تواند پیش آید، گفته‌های فوق را نمی‌توان صرفاً مشاجره لفظی دانست. مسئله خیلی بزرگ‌تر و مهم‌تر از آن است که تصور می‌شود و بطور عینی و قاطعانه ناشی از مدل معینی از توسعه و رشد اقتصادی‌ای است که عملاً تمام سرمایه‌داری غرب را به بن بست کشانده و بر سر دو راهی بی‌سابقه‌ای قرار داده است. یا باید این مدل را کاملاً تغییر داد (و چنین

(۱۲) «یونایتدپرس» — «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۱۳) «فرانس پرس» — «آنسا»، تهران، ۲۵ آوریل.

(۱۴) «وبولا»، «لارپولیکا»، ۲۹ آوریل، مصاحبه با وادیم زاگلادین.

اقدامی ایجاد می‌کند که برای جلوگیری از ایجاد اختشاش گروههای رهبری هر یک از این کشورها، آگاهی سیاسی و تاریخی فراوانی از خود نشان دهنده و بر ایجاد یک توافق دموکراتیک و همبستگی توده‌های وسیع حول یک برنامه گسترده تغییر و تحول اقتصادی-اجتماعی، که چشمپوشی و فدایکاریهایی را نیز لازم دارد، از خود توان و اراده‌ای قوی بروز دهنده؛ که البته این شرایط در وضعیت فعلی به هیچ وجه فراهم نیست،) و یا اینکه نابرابریهای موجود بین کشورهایی را که بیش از حد لازم به مصرف و اسراف تمام ثروتها پرداخته‌اند و همه معلومات علمی را در اختیار دارند با کشورهایی که تقریباً از کلیه مایحتاج خویش محروم‌اند، (و با اینکه کشورهای کشاورزی محسوب می‌شوند، حتی قادر به تولید ضروریات غذایی خود نیز نیستند) با فشار و تهدید حفظ کنند. راه دوم – یعنی همان راهی که اساساً در شرایط فعلی دنبال می‌شود – هرچه بیشتر بی‌اعتباری وغیرقابل اجرا بودن خود را به اثبات می‌رساند. که این هم از سویی به دلیل تغییر تناسب قوا در سطح جهانی و از سوی دیگر، به دلیل نابرابری بین شمال و جنوب، سریعاً از طریق بسته شدن بازارها و ازین رفتن امکان توسعه اقتصادی، بر کشورهای صنعتی تأثیر می‌گذارد، و به همین سبب نیز موجب اوج گیری جنگ رقابتی و گسترش دامهای پولی علیه یکدیگر شده است.

خلاصه، انتخابی بسیار بزرگ و پراهمیت که برای تحقق آن نیاز به تعمق کامل، همزینی مسالمت‌آمیز، پختگی فکری، در اختیار داشتن ابزار شناختی و اجرایی مناسب

است – یعنی آنچه فعلاً در دسترس هیچکس قرار ندارد. اما با توجه به اوضاع و احوال موجود به نظر نمی‌رسد که به اندازهٔ کافی فرصت باقی باشد. انقلاب ایران بر سرعت گسترش و تشدید این بحران اثری فوق العاده گذاشته است و در مدتی کمتر از یک سال بسیاری از پایه‌های ثبات بین‌المللی را متزلزل کرده و تغییر داده است. شتابی که غیرقابل کنترل است. و از سوی دیگر، تصور اینکه بتوان این بحران را در منطقه کنترل کرد و محدود ساخت و آن را به مسئله‌ای صرفاً دو جانبه تبدیل کرد، تصوری است باطل. شکسته شدن هر چه سریع‌تر تعادل دوقطبی جهان می‌رود که تظاهر خود را عمدتاً به شکل ارتباط دو جانبه و تنگاتنگ تعادل شرق و غرب از یک سو، و برقراری مجدد تعادل شمال و جنوب از سوی دیگر، نشان دهد.

تأکید بر تعادل شرق و غرب نه فقط کافی نیست (و در این رابطه عدم دوراندیشی امریکا و شوروی، علاوه بر دو را دچار یک نوع اشتباه می‌کند) بلکه موجب افزایش خطرناک احتمال برخوردهای مستقیم دو قدرت بزرگ اتمی نیز خواهد شد. شاید بتوان گفت شکست تهاجم طبس زنگ خطری محسوب شده باشد، زیرا می‌توان بعنوان شاهد این مدعای زمزمه‌های خود مختارانه در سطح سران کشورهای بازار مشترک را در کنفرانس «ونیز» در رابطه با بحران خاورمیانه خاطرنشان کرد. در این کنفرانس – علی‌رغم ابهامها و تناقضهای عمیق میان کشورهای بازار مشترک – در مجموع اروپا از سپردن این مسئله به امریکا سر باز می‌زند، در حالی که ایتالیا و انگلیس نقش «صدای امریکا» را بر عهده

می‌گیرند و در مقابل، اشمت و ژیسکار دستن بطور ضمنی تعبیری چندجانبه از همبستگی غرب را بیان می‌دارند.

در کنفرانس سران هفت کشور صنعتی بزرگ جهان، کارترا با همان سرسرختی پیشین می‌کوشد تا متحده اروپایی را به موضع گیری بی‌قید و شرط و همبسته با امریکا وادار کند. اگر کارترا بدون کسب نتیجه‌ای که انتظار داشت، از این کنفرانس بازگشت، علت اصلی، ناتوانی شخصی او بود، زیرا هنوز درک نکرده است که دیگر امریکا نمی‌تواند برپایه همان مبناهای پیشین – سی سال اخیر – رهبری خویش را بر جهان غرب اعمال کند.

نهاجم طبس از سوی دیگر، شاید دورهٔ تعمق جدیدی را نیز برای دولت ایران گشوده باشد. پس از موفقیت کنفرانس تهران راجع به دخالت‌های امریکا در ایران (دوم تا پنجم ژوئن)، عناصر انقلابی واقعگرا توانستند امکان اقدام بیاوردند. در این رابطه بنی‌صدر (بروشنی) و قطبزاده (حساب شده‌تر) مشی خود را ارائه می‌دهند که می‌تواند تلویحاً نشانی از آزادی بدون محاکمه گروگانها محسوب شود. حتی برخی از نزدیکان آیت‌الله خمینی هم برای اولین بار از آزادی گروگانها صحبت می‌کنند. صادق طباطبائی عضو هیئت رئیسهٔ شورای انقلاب عقیده دارد که آزادی گروگانها علاوه بر اینکه عملی است انسان‌دوستانه، می‌تواند برای انقلاب ایران مفید نیز واقع شود. به همین ترتیب نیز خلخالی که معمولاً روی مواضع سازش‌ناپذیر تکیه داشته است، از آزادی گروگانها صحبت می‌کند. به این دلایل، بسیاری از ناظران سیاسی عقیده دارند که در مواضع شخص آیت‌الله

خمینی هم تغییراتی ایجاد شده است، زیرا هر دو جریان نامبرده از مواضع اوالهام می‌گیرند.^{۱۵} دو روز پیش از این اظهارنظرها، امام در یک سخنرانی رادیویی بطور ضمنی از دلنگرانی خویش نسبت به اختلافات درونی و خطرناک روند انقلاب اشاره می‌کند و می‌افزاید که تصمیم نهائی راجع به گروگانها می‌باید به مجلس ارجاع شود.^{۱۶} با توجه به اینکه مجلس شورا تقریباً به طور درست تحت کنترل کسانی است که با هرگونه راه حل سیاسی مسئله گروگانها مخالفند، صرفاً دخالت آیت‌الله خمینی است که می‌تواند تغییری در وضعیت موجود ایجاد کند.

خلاصه چنین اوضاع و احوالی در کشور، فقط تا هنگامی که آیت‌الله خمینی زنده است، می‌تواند ادامه پیدا کند، و بعد از مرگ امام آنقدرها هم طول نخواهد کشید. آری، امام کلید اصلی – کلید قوی و شکننده – این انقلاب است و درست به همین دلیل چپ اروپا دچار نگرانی و به اصطلاح «دلخوری» از انقلاب ایران است.

شكل انحصار طلبانه و مذهبی که انقلاب ایران در سطح وسیع به خود گرفته است – که البته ویژگیهای انقلابی آن را تعديل نمی‌کند – در بلندمدت می‌تواند آن را در خطر شکست قرار دهد. توجه نکردن به این قسمت در رابطه با ارزیابی انقلاب ایران اشتباه سیاسی بزرگی محسوب می‌شود. حزب جمهوری اسلامی، حزب روحانیت متعصب و سنتی،

(۱۵) «آنسا»، تهران، ۱۰ زوئن.

(۱۶) «فرانس پرس» – «آنسا» – «رویتر» – «یونایتدپرس»، تهران، ۱۰ زوئن.

حربی که آیت‌الله خمینی شدیداً آن را مورد پشتیبانی قرار داده است به امید زدن ضربه‌ای ریشه‌ای به هر نوع گرایش غربی در سطح سیاست فرهنگ و تحول اجتماعی، در خطر تبدیل شدن به عامل فساد است. بخشی از کارگزاران اصلی آن، همان روحانیتی است که «رفم ارضی» شاه (به منظور تحقیم قدرت سلطنت) از آنها سلب قدرت و ثروت کرده بود. شاید بسیج تعصب‌آمیز «پا بر هندها» علیه سازمانهای چپ – اسلامی یا غیر اسلامی – هرچه بیشتر مبین وجود طرح معین طبقاتی باشد که پشت تمام این حرکات و برنامه‌ها قرار دارد.*

در تاریخ این نخستین بار نیست که ملی‌گرایی و تعصب مذهبی به عنوان پوششی براعمال طبقات حاکمه در جهت سرکوب آمال و آرزوهای خلق برای تحول اجتماعی به کار گرفته می‌شود. نقطه ضعف و نقص اکنون دیگر عیان شده است و هرچه بیشتر گسترش می‌یابد. مثلاً، آیت‌الله بھشتی دبیر حزب جمهوری اسلامی به همراه سی تن دیگر از شخصیتهای طراز اول روحانیت شیعه تحت عنوان خارج کننده سرمایه از ایران مورد اتهام قرار گرفته‌اند. بھشتی در جواب شاکیان – شورای کارکنان بانک مرکزی – اظهار می‌دارد که این مبلغ – یعنی یازده میلیون مارک – جهت کمک به مسجد

* البته باید توجه داشت که این کتاب در ماه ژوئیه ۱۹۸۰ (مرداد ۱۳۵۹) نوشته شده و در آن زمان به دلیل وجود خطوط انحرافی در جریان انقلاب و بخصوص تبلیغات سوء باند بنی‌صدر و منافقین، طبعاً افکار و نظرات نایخته‌ای در ذهن افرادی مثل نویسنده این کتاب بوجود آمده بود که سبب چنین اظهارات غیرواقعی شده است. – و.

هامبورگ و بخشی هم برای «مبارزین مسلمان لبنان»^{۱۷} به خارج فرستاده شده است. خلاصه آنقدر هم تعجب‌آور نیست اگر طبق گفته کاپلند برخی از «متعصبهای بابدندان از این محافل، گرایشی به یاری رساندن به امریکا برای احیای حاکمیت خویش بر ایران داشته باشد»*

مسئله گروگانها هر چه بیشتر جناح‌بندی داخلی انقلاب ایران را از یکدیگر متمایز خواهد کرد. حل این مسئله هرچه بیشتر به درازا بینجامد، به همان نسبت نیز فرصت‌های مناسب و عالی را برای آنها که در آن سوی اقیانوس بی‌صراحت انتظار می‌کشند، افزایش می‌دهد.

«واشنگتن پست» در روز ۲۹ آوریل [۹ اردیبهشت] می‌نویسد: «خط ریاست جمهوری (آمریکا) هنوز هم در جهت اقدامات جدید نظامی در بهار و تابستان آینده قرار دارد.»^{۱۸} ولی حدود نیمه ژوئن، در آستانه کنفرانس سران کشورهای صنعتی در «ونیز» کارتر در تلویزیون ایتالیا احتمال هرگونه اقدام نظامی را رد می‌کند.

می‌توانیم این گفته را باور کنیم یا باور نکنیم، ولی به هر حال، تاکنون هیچ‌گونه نشانه‌ای از تغییر جهت سیاست

۱۷) «لاریوبلیکا»، ۸ و ۹ ژوئن.

* ضمن توجه به آثار مخرب تبلیغاتی منافقین و لیبرالها بر نویسنده‌گان خارجی، که نمونه‌اش توسط نویسنده همین کتاب ارائه شده است، باید دانست که سیر حوادث سرانجام افراد باب دندان آمریکا را مشخص کرد و نشان داد چه کسانی در تکاپوی یاری رساندن به آمریکا برای تجدید حاکمیتش بر ایران بوده‌اند. — و.

۱۸) «واشنگتن پست»، به نقل از «لاریوبلیکا»، ۳۰ آوریل.

امریکا در قبال ایران به چشم نمی‌خورد که بتواند موجب کمی خوشبینی باشد. خلاصه، مؤخره این داستان می‌تواند مقدمه حکایت دیگری باشد؛ شاید هم آخرین حکایت...*

* چون این کتاب در ژوئیه ۱۹۸۰ به چاپ رسیده، لذا نویسنده فرصت آن را نداشته که حکایتهای بعدی در باب اعمال آمریکا را در کتاب بگنجاند و بخصوص در ماجراهی کوتای نوژه و حمله صدام به ایران تفحصی داشته باشد و ضمناً هم عاقبت اسفاک کارتر را مشاهده کند. که به امید بهره‌برداری از ماجراهی گروگانها، به ابعاد مختلف آن از نظر تبلیغاتی وسعت داد، ولی همچون روبهکی که با شیر پنجه در انداخته باشد، سزای خویش را بید و از مستند قدرت به زیر افتاد... با این حال هنوز حکایت آخری باقی است و آن برپائی جشن ورشکستگی و سقوط آمریکا در خرابه‌های کاخ سفید خواهد بود. — و.

تقویم رویدادهای شش ماهه

از

۱۳ آبان ۱۳۵۸ (۴ نوامبر ۱۹۷۹):
آشغال سفارت امریکا در تهران
تا

۴ اردیبهشت ۱۳۵۹ (۲۴ آوریل ۱۹۸۰):
تهاجم امپریالسم امریکا علیه ایزان (واقه طبس)

۱۳ آبان ۱۳۵۸ / ۴ نوامبر ۱۹۷۹

حدود چهارصد دانشجوی مسلمان، سفارت امریکا در تهران را تصرف می‌کنند و همه کارکنان آن را به گروگان می‌گیرند. هدف این عمل: استرداد شاه.

۱۴ آبان / ۵ نوامبر

دولت امریکا از استرداد شاه سرباز می‌زند. در این هنگام شاه در یکی از کلینیکهای نیویورک بستری است. آیت‌الله خمینی قرارداد، دوستی ایران و امریکا را لغو می‌کند.

۱۵ آبان / ۶ نوامبر

بازرگان از اقدام دانشجویان فاصله می‌گیرد و استعفا می‌دهد. کارت‌تر اعلام می‌دارد که برای آزادی گروگانها به زور متول نخواهد شد.

۱۶ آبان / ۸ نوامبر

شورای انقلاب، بنی‌صدر را به وزارت امور خارجه منصوب و نیز امور وزارت اقتصاد و نفت را به او محو می‌کند. پاپ به آیت‌الله خمینی نامه می‌نویسد.

۱۷ آبان / ۹ نوامبر

شورای امنیت سازمان ملل متحد از دولت ایران تقاضای آزادی گروگانها را می‌کند. بنی‌صدر اعلام می‌دارد که گروگانها اعدام

- نخواهند شد. نماینده امریکا، بروس لینگن، با بنی صدر ملاقات می‌کند.
- ۱۹ آبان / ۱۰ نوامبر**
کارتر دستور اخراج ایرانیهاي را که مهلت اقامتشان در امریکا بهپایان رسیده است صادر می‌کند.
- ۲۱ آبان / ۱۲ نوامبر**
کارتر واردات نفت از ایران را ممنوع می‌کند. تقریباً در همین زمان ایران نیز صادرات نفت به امریکا را تحریم می‌کند.
- ۲۳ آبان / ۱۳ نوامبر**
ایران تقاضای تشکیل اجلاس شورای امنیت سازمان ملل را می‌کند. ولی این ارگان به اتفاق آراء، تشکیل جلسه پیش از آزادی گروگانها را رد می‌کند.
- ۲۳ آبان / ۱۴ نوامبر**
امریکا نسبت به تهدید دولت ایران مبنی بر خارج کردن ذخایر ایران از بانکهای امریکا، پیشدهستی می‌کند و کلیه این ذخایر را مسدود می‌سازد. مقدار این ذخایر حدود شش میلیارد دلار است.
- ۲۴ آبان / ۱۵ نوامبر**
دولت ایران اعلام می‌دارد که از این پس دلار بعنوان وسیله پرداخت خریدهای نفتی از ایران پذیرفته نمی‌شود.
- ۲۷ آبان / ۱۸ نوامبر**
آیت الله خمینی دستور آزادی گروگانهای سیاه پوست و زنان را صادر می‌کند. دولت امریکا برای نخستین بار از احتمال اقدام قهرآمیز جهت آزادی گروگانها صحبت می‌کند.
- ۲۸ آبان / ۱۹ نوامبر**
سه تن از گروگانها آزاد می‌شوند و به آلمان فدرال می‌روند.
- ۲۹ آبان / ۲۰ نوامبر**
ده تن دیگر نیز آزاد می‌شوند.
- ۳۰ آبان / ۲۱ نوامبر**
دانشجویان مسلمان در مقابل احتمال اقدامات نظامی از سوی امریکا، تهدید می‌کنند که گروگانها را خواهند کشت. دولت ایران اعلام می‌کند در صورت تهاجم نظامی، تمام چاههای نفت را منفجر خواهد کرد. کشتهای جنگی امریکایی وارد خلیج فارس می‌شوند.
- ۱ آذر / ۳۲ نوامبر**
پنج گروگان امریکایی و یک غیر امریکایی آزاد می‌شوند.

۴ آذر / ۳۵ نوامبر

والدھایم، بعیر کل سازمان ملل متعدد با فوریت شورای امنیت را به تشکیل جلسه دعوت می‌کند. تقاضای شوروی از آیت‌الله خمینی برای آزادی گروگانها.

پیام پرتبه‌ی — رئیس جمهور ایتالیا — به آیت‌الله خمینی جهت آزادی گروگانها.

۷ آذر / ۳۸ نوامبر

صادق قطبزاده جانشین بنی‌صدر در وزارت امور خارجه می‌شود.

۸ آذر / ۳۹ نوامبر

۵۴ نفر از اعضای کنگره امریکا از کارترا می‌خواهند که برای آزادی گروگانها ضرب‌الاجل تعیین کند و اعلام دارد در صورت عدم اجرا، احتمال دخالت نظامی وجود خواهد داشت.

۱۰ آذر / ۱ دسامبر

سازمان ملل متعدد دستور آزادی گروگانها را صادر می‌کند. شاه به بیمارستانی در تگزاس منتقل می‌شود. سفارت امریکا در طرابلس (لیبی) مورد تهاجم قرار می‌گیرد و تخریب می‌شود.

۱۲ آذر / ۳ دسامبر

اکثریت قریب به اتفاق ایرانیها به قانون اساسی جدید رأی می‌دهند.

۱۶ آذر / ۷ دسامبر

کارترا علنًا اعلام می‌دارد که به اقدام نظامی متول نخواهد شد.

۱۷ آذر / ۸ دسامبر

قطبزاده پیشنهاد می‌کند که یک کمیسیون بین‌المللی جهت بررسی نقش و دخالت‌های امریکا در ایران تشکیل شود.

۱۹ آذر / ۱۰ دسامبر

سایروس ونس کشورهای غربی را به اعمال محدودیت و مجازات‌های اقتصادی دسته جمعی علیه ایران تشویق می‌کند.

۲۱ آذر / ۱۲ دسامبر

دولت امریکا از کلیه بیپلاماتهای ایرانی — به استثنای تعدادی که خدمات اساسی را به عهده داشته‌اند — تقاضای خروج از امریکا را می‌کند.

۲۳ آذر / ۱۳ دسامبر

آیت‌الله خمینی با ملاقات یک کمیسیون بین‌المللی مستقل با گروگانها موافقت می‌کند.

۴ آذر / ۱۵ دسامبر

شاه از امریکا خارج می‌شود و به پاناما می‌رود.

۵ آذر / ۱۶ دسامبر

دیوان عالی لاهه آزادی گروگانها را به دولت ایران توصیه می‌کند.

۶ آذر / ۲۱ دسامبر

دولت امریکا از شورای امنیت خواستار اعمال مجازاتهای اقتصادی علیه ایران می‌شود.

۷ دی / ۲۳ دسامبر

دولت امریکا می‌پنیرد که تا هنگامی که والدهایم مشغول مذاکره جهت آزادی گروگانهاست، از اعمال مجازاتهای اقتصادی صرفنظر کند.

۸ دی / ۲۷ دسامبر

شوروی در افغانستان دخالت نظامی می‌کند.

۹ دی / ۳۱ دسامبر

والدهایم به تهران سفر می‌کند. شورای امنیت اعلام می‌کند در صورت آزاد نشدن گروگانها مجازاتهای اقتصادی علیه ایران را تصویب خواهد کرد.

۱۰ دی / ۳ ژانویه ۱۹۸۰

آیت‌الله خمینی حاضر به ملاقات با والدهایم نمی‌شود.

۱۱ دی / ۴ ژانویه

کارترا باز هم احتمال دخالت نظامی را نفی می‌کند.

۱۲ دی / ۱۳ ژانویه

شوروی مجازاتهای سازمان ملل علیه ایران را وتو می‌کند. دولت امریکا اظهار می‌دارد که کماکان به اعمال این مجازاتهای ادامه خواهد داد.

۱۳ بهمن / ۲۳ ژانویه

کارترا در سخنرانی اش راجع به وضعیت کشور، در صورتی که گروگانها هورد اندیت و آزار قرار گیرند، از اجرای اقدامات تلافی جویانه صحبت می‌کند.

۱۴ بهمن / ۲۴ ژانویه

بنی‌صدر با حداقل آراء به ریاست جمهوری انتخاب می‌شود. سفارت کانادا در تهران موفق می‌شود چهار تن از دیپلماتهای امریکایی و همسران دو نفر از آنها را از ایران خارج کند.

۱۵ بهمن / ۲ فوریه

شورای انقلاب با پیشنهاد سازمان ملل مبنی بر تشکیل کمیسیون تحقیق

- جهت رسیدگی به اتهامات ایران علیه امریکا و شاه سابق موافقت می‌کند.
- ۱۸ بهمن / ۷ فوریه**
دولت امریکا برنامه مجازاتها علیه ایران را به تأخیر می‌اندازد.
- ۲۴ بهمن / ۱۳ فوریه**
بنی‌صدر اعلام می‌دارد در صورتی که دولت امریکا اعلام کند که از شاه سابق پشتیبانی کرده است و مسئولیتها ناشی از آن را عهده‌دار شود، آیت‌الله خمینی با آزادی گروگانها موافقت خواهد کرد.
- ۴ اسفند / ۲۳ فوریه**
کمیسیونی مشکل از پنج عضو از سوی سازمان ملل متحده وارد ایران می‌شود. آیت‌الله خمینی اعلام می‌دارد که مجلس شورا بعد از تشکیل — یعنی اوایل بهار — درباره سرنوشت گروگانها تصمیم خواهد گرفت.
- ۱۵ اسفند / ۶ مارس**
دانشجویان مسلمان که تصور می‌شد با سپردن گروگانها به مقامات دولتی ایران موافقت کرده باشند، تغییر عقیده می‌دهند.
- ۲۰ اسفند / ۱۱ مارس**
کمیسیون سازمان ملل متحده، بدون ملاقات با گروگانها تهران را ترک می‌کند.
- ۲۵ اسفند / ۱۶ مارس**
حزب جمهوری اسلامی در اولین دور انتخابات مجلس شورا، پیروزی وسیعی کسب می‌کند.
- ۴ فروردین ۱۳۵۹ / ۲۴ مارس**
شاه سابق قبل از پایان مهلت رسمی استردادش به ایران، پاناما را ترک می‌کند. سادات، شاه سابق را در مصر می‌پذیرد.
- ۶ فروردین / ۲۶ مارس**
دور دوم انتخابات مجلس شورای ایران به بعد موکول می‌شود. کارت‌ر نامه‌ای به آیت‌الله خمینی می‌نویسد.
- ۱۸ فروردین / ۷ آوریل**
کارت‌ر اعلام می‌دارد که ادامه نگهداشتن گروگانها «هرچه بیشتر، قیمت گزافتری را» برای ایران به همراه خواهد داشت. امریکا روابط دیپلماتیک خود را با ایران قطع می‌کند. ارزهای مسدود شده ایران در بانکهای امریکا برای تأمین خسارات ناشی از مجازاتهای اقتصادی امریکا علیه ایران و خانواده گروگانها بکار برده می‌شود. امریکا، ایران را در محاصره بازرسانی قرار می‌دهد.

۱۹ فروردین / آوریل

دولت ایران اعلام می‌دارد که نفت خود را به روی هر کشوری که از مجازات‌های امریکا علیه ایران پشتیبانی کند، خواهد بست. کارتر از دولتهای غربی تقاضای پشتیبانی می‌کند: اگر تا یک ماه دیگر این همبستگی دیده نشود، ایالات متحده خود را مجاز می‌داند که به هرگونه اقدامی نسبت بزند.

۲۰ فروردین / آوریل

مجازات‌های جدید امریکا علیه ایران: منع کامل واردات از ایران؛ منع مسافرت امریکاییان به ایران؛ تهدید به قطع ارسال مواد غذائی و دارویی به ایران. کارتر اظهار می‌دارد که بستن تنگه هرمز یا اقدامات نظامی دیگر راههای بعدی خواهد بود.

۲۱ اردیبهشت / آوریل

۹ کشور عضو بازار مشترک به نوبه خود برای اعمال مجازات‌های اقتصادی و دیپلماتیک علیه ایران، مهلته ۱۷ مه را تعیین می‌کنند. اگر تا این تاریخ — که بعد از دور دوم انتخابات مجلس شورای ایران است — گروگانها آزاد نشده باشند، متحدان اروپایی امریکا به اعمال مجازات‌های مصویه اقدام خواهند کرد.

۲۲ اردیبهشت / آوریل

قطب‌زایه اظهار می‌دارد در صورتی که امریکا هرگونه اقدامی جهت بستن راه عبور و مرور ایران در خلیج به عمل آورد، ایران هم متقابلاً خلیج را خواهد بست.



٢٧٠ ريال